

建润積層板控股有限公司

KINGBOARD LAMINATES HOLDINGS LIMITED

Stock Code 股份代號: 1888



Annual Report 2007 年報





Contents 目錄

Corporate Information	公司資料	02
Financial Highlights	財務摘要	04
Chairman's Statement	主席報告	05
Directors' and Senior Management's Biographies	董事及高級管理 人員之資歷	12
Directors' Report	董事會報告	17
Corporate Governance Report	企業管治報告	31
Independent Auditor's Report	獨立核數師報告	47
Consolidated Income Statement	綜合收益表	49
Consolidated Balance Sheet	綜合資產負債表	50
Consolidated Statement of Changes in Equity	綜合權益變動表	52
Consolidated Cash Flow Statement	綜合現金流量表	53
Notes to the Consolidated Financial Statements	綜合財務報表附註	56
Financial Summary	財務概要	138



Corporate Information

公司資料

BOARD OF DIRECTORS

Executive Directors

Mr. Cheung Kwok Wa (Chairman)

Mr. Cheung Kwok Keung (Managing Director)

Mr. Cheung Kwok Ping

Mr. Lam Ka Po

Mr. Cheung Ka Ho

Ms. Chan Sau Chi

Mr. Liu Min

Mr. Zhou Pei Fena

Non-Executive Director

Mr. Lo Ka Leong

Independent Non-Executive Directors

Mr. Chan Charnwut Bernard

Mr. Chan Yue Kwong, Michael

Mr. Leung Tai Chiu

Mr. Mok Yiu Keung, Peter

COMPANY SECRETARY AND QUALIFIED ACCOUNTANT

Mr. Tsoi Kin Lung

PRINCIPAL BANKERS

Bank of America, N.A.

China Construction Bank

Citibank, N.A.

DBS Bank Ltd., Hong Kong Branch

The Hongkong and Shanghai Banking Corporation Limited

Standard Chartered Bank (Hong Kong) Limited

AUDITOR

Deloitte Touche Tohmatsu Certified Public Accountants

董事會

執行董事

張國華先生(主席)

張國強先生(*董事總經理*)

張國平先生

林家寶先生

張家豪先生

陳秀姿小姐

劉敏先生

周培峰先生

非執行董事

羅家亮先生

獨立非執行董事

陳智思先生

陳裕光先生

梁體超先生

莫耀強先生

公司秘書及合資格會計師

蔡建龍先生

主要往來銀行

美國銀行

中國建設銀行

花旗銀行

星展銀行香港分行

香港上海匯豐銀行有限公司

渣打銀行(香港)有限公司

核數師

德勤•關黃陳方會計師行

執業會計師



Corporate Information 公司資料

HONG KONG LEGAL ADVISORS

Mallesons Stephen Jaques

REGISTERED OFFICE

P.O. Box 309GT

Ugland House

South Church Street

George Town

Grand Cayman

Cayman Islands

HEAD OFFICE AND PRINCIPAL PLACE OF BUSINESS

5th Floor, Block M

Valiant Industrial Centre

2-12 Au Pui Wan Street

Fo Tan

Shatin

Hong Kong

PRINCIPAL SHARE REGISTRAR

Butterfield Fund Services (Cayman) Limited

Butterfield House

68 Fort Street

P.O. Box 705

George Town

Grand Cayman

Cayman Islands

BRANCH SHARE REGISTRAR IN HONG KONG

Tricor Investor Services Limited

26/F, Tesbury Centre

28 Queen's Road East

Wanchai, Hong Kong

香港法律顧問

萬盛國際律師事務所

註冊辦事處

P.O. Box 309GT

Ugland House

South Church Street

George Town

Grand Cayman

Cayman Islands

總辦事處及主要營業地點

香港

沙田

火炭

坳背灣街2-12號

威力工業中心

5樓M座

股份登記處總處

Butterfield Fund Services (Cayman) Limited

Butterfield House

68 Fort Street

P.O. Box 705

George Town

Grand Cayman

Cayman Islands

股份登記處香港分處

卓佳證券登記有限公司

香港灣仔

皇后大道東二十八號

金鐘匯中心二十六樓



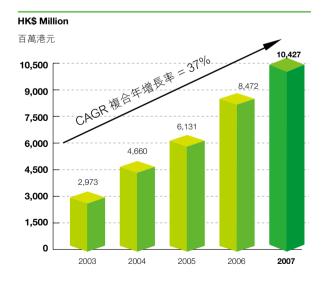
Financial Highlights

財務摘要

		Year ended 31 December 2007 截至二零零七年 十二月三十一日止年度 HK\$ Million百萬港元	Year ended 31 December 2006 截至二零零六年 十二月三十一日止年度 HK\$ Million百萬港元
Revenue	營業額	10,427	8,472
Profit Attributable to Equity Holders of the Company	本公司權益持有人 應佔溢利	1,813	1,638
Pre-tax Profit Margin	除税前邊際溢利率	19.7%	22.3%
Equity Attributable to Equity Holders of the Company	本公司權益持有人 應佔權益	6,740	4,938
Basic Earnings Per Share (HK\$)	每股基本盈利 (港元)	0.604	0.573
Current Ratio	流動比率	2.92	2.87
Return on Equity Attributable to Equity Holders of the Company Net Debt/Total Equity	本公司權益持有人應佔 權益回報率 淨負債對資本總額比率	31.1% 22.9%	34.9% 24.2%

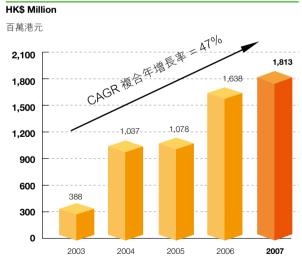
Revenue

營業額



Profit Attributable to Equity Holders of the Company

本公司權益持有人應佔溢利





Chairman's Statement

主席報告

BUSINESS REVIEW

On behalf of the Board of Directors, I am delighted to share with our shareholders that Kingboard Laminates Holdings Limited ("the Company") and its subsidiaries ("the Group") achieved both record revenue and net profit for the financial year ended 31 December 2007. Our excellent achievement was made possible by careful phase by phase planning of our organic expansion and meticulous execution by the dedicated management team. In light of the Group's strong underlying performance and subject to shareholders' approval, the Board proposes a final dividend of HK20 cents per share to reward our shareholders. Together with the interim dividend of HK10 cents per share paid in September 2007, this will constitute a total dividend of HK30 cents per share for the full year or dividend payout ratio of 50% which is higher than our target of not less than 30% dividend payout ratio.

業務回顧

本人謹代表董事會,欣然向各位股東匯報,建滔積層板控股有限公司(「公司」)及其附屬公司(「集團」)於截至二零零七年十二月三十一日止年度內,營業額與純利均再創紀錄新高。集團取得此卓越的業績,全賴管理團隊高瞻遠矚,精心部署,井然有序將目標定好並逐一落實。鑑於集團業績表現強勁,董事會建議派發末期股息每股二十港仙,以回饋股東的支持,惟派息建議須待股東議決通過。連同於二零零七年九月派發之每股十港仙之中期股息,全年派息總額為每股三十港仙,派息比率達50%,較集團原先所訂之不少於30%派息比率為高。

FINANCIAL HIGHLIGHTS

- Revenue posted strong growth of 23% to exceed HK\$10.4 billion
- Profit attributable to equity holders of the Company was up 11% to a record high of HK\$1,813.3 million
- Return on equity attributable to equity holders of the Company stayed healthy at 31.1%
- Solid financial position with net gearing ratio 23%

財務摘要

- 營業額大幅增長23%,突破一百零四億港元
- 本公司權益持有人應佔溢利增長11%,創 十八億一千三百三十萬港元紀錄新高
- 本公司權益持有人應佔權益回報率維持在 31.1%的健康水平
- 財務狀況穩健,淨負債比率為23%

PERFORMANCE

The general economic environment continued its positive momentum in 2007 in spite of modest inventory adjustment in the electronics supply chain in the first quarter and late 2007. The Group has been persistently focusing on capacity expansion and capability upgrading in the past few years so as to ride on the business opportunities as they arise. Being the largest global laminate producer backed by the reliable support of our successful vertically integrated business model with competitive cost structure, the Group has captured additional market share in the global laminate market and achieved higher than industry average growth year-on-year.

業務表現

儘管電子行業在二零零七年第一季度及年末出現溫和的庫存調整,整體經濟環境在二零零七年依然保持正面的增長動力。集團在過去一直持續專注於擴大生產規模,並積極提升技術能力以捕捉市場商機。集團作為全球最大的覆銅面板生產商,憑藉成功的垂直整合生產模式,加上具競爭力的成本架構的有力支持,在全球覆銅面板市場成功地贏得更大的份額,並在年內取得較行業平均水平為高的按年增長率。



Consolidated revenue of the Group was up 23% from fiscal year 2006 to HK\$10,426.8 million. Earnings before interest and tax ("EBIT") increased by 13% to HK\$2,223.0 million over previous year. Volume sales were up around 14% with average monthly shipment reaching 7.7 million square meters. Revenue growth outpaced volume growth largely due to the faster sales growth of glass epoxy laminates which commanded higher selling price than paper laminates. Average selling price ("ASP") of laminate increased over previous year for both paper and glass epoxy laminates as a result of high raw material costs during the year.

The new glass epoxy laminate plant in Jiangyin, Jiangsu province commenced production in April 2007 and reached monthly output of 600,000 sheets by end of 2007. Our glass epoxy laminate manufacturing facility in Fogang, Guangdong province also increased its output by 400,000 sheets per month in 2007. Subsequent to these expansion initiatives, total monthly glass epoxy laminate production capacity for the Group increased by 1 million sheets against the previous year. This was in line with our strategy to reinforce our presence in PCB manufacturing hubs in both southern and eastern China so as to serve our customers with timely delivery of quality laminate products. To bolster our level of vertical integration, production capacity of other upstream materials, such as copper foil, bleached kraft paper and epoxy resin was also increased during the year.

集團之綜合營業額達一百零四億二千六百八十萬港元,較二零零六財政年度增加23%。未扣除利息及税項盈利較去年增加13%,達二十二億二千三百萬港元。銷售量增加約14%,每月的平均付運量達七百七十萬平方米。營業額增幅較銷售量增幅為高,主要由於售價高於紙覆銅面板的環氧玻璃纖維覆銅面板之銷售在年內錄得較高增長。由於年內原材料價格持續高企,故此集團的紙覆銅面板及環氧玻璃纖維覆銅面板之平均售價均較去年有所提高。

集團在江蘇省江陰新設的環氧玻璃纖維覆銅面板廠已於二零零七年四月開始投產,至二零零七年年底,每月產能已達六十萬張。於二零零七年,集團亦將位於廣東省佛岡之環氧玻璃纖維覆銅面板生產設施的每月產能提升四十萬張。經過此等產能擴充,集團的環氧玻璃纖維覆銅面板的每月產能較去年合共增加一百萬張。擴展計劃充份配合集團鋭意強化在華南及華東地區印刷線路板生產基地的市場定位策略,以便為客戶提供優質及依時付運的覆銅面板產品。上游物料如銅箔、漂白木槳紙及環氧樹脂等產能亦在年內作出相應的提升,以增強集團的垂直整合水平。



The new glass epoxy laminate plant in Jiangyin, Jiangsu province reinforces our presence in eastern China. 位於江蘇省江陰之新環氧玻璃纖維覆銅面板廠,強化集團在華東地區的市場地位。



The increase in distribution costs by 15% was in line with the increased product shipment. Compared to the magnitude of the revenue growth, administrative expenses increased by only 13% as a result of better operating leverage. Finance cost amounted to HK\$168.1 million, mainly relating to the interest expenses incurred on the 5-year term loan facility of HK\$2.5 billion drawn in December 2006 and trust receipt loans drawn to fund our working capital.

分銷成本隨著產品付運量上升而增加15%。行政開支僅上升13%,增幅較營業額之增長率為低,反映營運效率有所改善。財務費用為一億六千八百一十萬港元,主要來自二零零六年十二月提取的二十五億港元之五年期貸款之利息開支,以及因營運資金所需而提取之信託票據貸款之利息開支。



Our new epoxy resin plant in Jiangyin, Jiangsu province bolsters our production capacities of upstream materials. 位於江蘇省江陰之新環氧樹脂廠,進一步提升集團上游物料的產能。

LIQUIDITY AND CAPITAL RESOURCES

Our consolidated financial and liquidity position continued to be strong. As at 31 December 2007, net current assets and current ratio of the Group were approximately HK\$4,538.7 million (31 December 2006 – HK\$3,873.0 million) and 2.92 (31 December 2006 - 2.87), respectively.

流動資金及財務狀況

集團的綜合財政及流動資金狀況繼續保持穩健。於二零零七年十二月三十一日,流動資產淨值約為四十五億三千八百七十萬港元(二零零六年十二月三十一日:三十八億七千三百萬港元),流動比率則為2.92(二零零六年十二月三十一日:2.87)。



LIQUIDITY AND CAPITAL RESOURCES (continued)

The net working capital cycle improved slightly to 121 days as at 31 December 2007 from 124 days as at 31 December 2006 on the following key metrics:

- Inventories, in terms of stock turnover days, decreased to
 72 days (31 December 2006 81 days)
- Trade receivables including amounts due from fellow subsidiaries, in terms of debtors turnover days, stayed unchanged at 100 days (31 December 2006 – 100 days)
- Trade and bills payables including amounts due to fellow subsidiaries, in terms of creditors turnover days, decreased to 51 days (31 December 2006 – 57 days)

The Group's net gearing ratio (ratio of interest bearing borrowings net of cash and cash equivalents to total equity) improved marginally to 23% (31 December 2006 – 24%) as a result of our positive operating cash inflow after funding working capital requirement, payment of interest and tax and capital expenditure during the reporting year. In 2007, the Group invested HK\$1,364 million in new production capacity and made deposits for properties, plant and equipment of HK\$222 million. We also paid interim dividend of HK\$300 million in September 2007 in respect of the year ended 31 December 2007.

The proportion of bank borrowings between short term and long term was 20%:80% (31 December 2006: 18%:82%). As of 31 December 2007, the Group had committed bank lines of HK\$565 million. Together with cash on hand of HK\$1.4 billion, the Group is in a strong financial position to invest in future earnings growth. Only 1% of the bank borrowings was denominated in Renminbi and the rest in Hong Kong or US dollars.

The Group continued to adopt a prudent financial management policy. Subsequent to the 2007 year end, we have entered interest rate swap agreements of notional amount of HK\$1.5 billion with reputable financial institutions in order to secure lower interest rates for part of our bank borrowings in the next few years. There was no material foreign exchange exposure to the Group during the year under review. The Group's revenue, mostly dominated in Hong Kong dollars, Renminbi and US dollars, was fairly matched with the currency requirement of operating expenses.

流動資金及財務狀況(續)

淨營運資金週轉期由二零零六年十二月三十一日的 一百二十四日略為縮短至二零零七年十二月三十一 日的一百二十一日,細分如下:

- 存貨週轉期縮短至七十二日(二零零六年十二月三十一日:八十一日)
- 貿易應收款項(其中包括來自同系附屬公司 之貿易應收款項)週轉期維持在一百日(二 零零六年十二月三十一日:一百日)
- 貿易應付帳款(其中包括來自同系附屬公司 之貿易應付帳款)週轉期縮短至五十一日 (二零零六年十二月三十一日:五十七日)

於報告年度扣除營運資金需求、支付利息及税項 及資本性開支後,集團仍錄得淨營運現金流入。 集團之淨負債比率(扣除現金及現金等值物後之附 息借貸與資本總額比率)略為改善至23%(二零零 六年十二月三十一日:24%)。集團於二零零七年 投資了十三億六千四百萬港元以擴大產能,並支付 了二億二千二百萬港元的訂金購買物業、廠房及設 備。同時集團於二零零七年九月派發截至二零零七 年十二月三十一日止年度之中期股息三億港元。

短期與長期借貸的比例為20%:80%(二零零六年十二月三十一日:18%:82%)。於二零零七年十二月三十一日,集團已獲銀行之融資額度為五億六千五百萬港元,加上手頭現金十四億港元,令集團具備充足的財務資源繼續投資以維持未來之盈利增長。銀行借貸中僅1%為人民幣貸款,其餘的則為港元或美元貸款。

集團繼續採取審慎的財務政策,於二零零七年年結後,集團與具良好信譽之金融機構簽訂面值為十五億港元之利率掉期合約,藉以保證未來數年部份銀行貸款享有較低息率。集團年內並無面對重大的外匯風險。集團的收入主要以港元、人民幣及美元結算,與營運開支的貨幣要求比例大致相符。



HUMAN RESOURCES

As at 31 December 2007, the Group had a workforce of over 8,600 (31 December 2006: 7,200). The increase in headcount was in line with our ongoing expansion blueprint. In addition to offering competitive salary package, the Group grants discretionary bonuses to eligible employees based on our overall financial achievement and their individual performance.

人力資源

於二零零七年十二月三十一日,集團合共聘用員工超過8,600人(二零零六年十二月三十一日:7,200人),員工人數增加乃為配合集團業務擴展之步伐。集團除了提供具競爭力的薪酬待遇之外,亦會根據公司的整體財政狀況和個別員工的表現,發放特別獎金予合資格員工。



The new glass yarn plant in Qingyuan, Guangdong province further enhances our vertical integration development.

位於廣東省清遠之新玻璃紗廠,進一步提升集團之垂直整合發展。

PROSPECTS

With an excellent growth track record, we are confident that the competitive advantages gained in the past will enable the Group to seize new opportunities and continue to invest for sustainable growth. Although the recent slow down in the US economy has posted a challenge to the entire manufacturing sector, we believe, in light of our financial strength and solid business fundamentals, the Group will continue to create shareholders value and, similar to other downturns in the past, make further advancement against our competitors.

前景

管理層相信,憑藉集團過往卓越的增長及過往累積的市場競爭優勢,可抓緊未來業務的新機遇及持續投資以維持未來之盈利增長。儘管近期美國經濟增長放緩為整個製造行業帶來挑戰,但管理層相信,像過往出現行業的低潮時期一樣,集團憑藉強勁的財務狀況及穩健的業務基礎,仍將繼續為股東創造價值及進一步超越競爭對手。



PROSPECTS (continued)

Demand for laminates at the start of 2008 experienced brief softness due to seasonal effect of Chinese Lunar New Year. The power shortage and logistic bottleneck caused by the snowstorm in eastern and southern China provinces had caused temporary disruption to certain production facilities located in the north of Guangdong province for about one week. The affected operations have since then resumed full production. In view of fast growing PCB demand in emerging markets including China, we will continue capacity expansion at our laminate plants in Fogang, Guangdong province and Jiangyin, Jiangsu province to bring total laminate monthly production capacity to 10.6 million square meters, up 10% by the end of 2008. Our new glass yarn plant in Qingyuan, Guangdong province was slightly behind schedule as bad weather in the second half of 2007 had caused delay in the construction work. Nevertheless, trial production had commenced towards end January 2008 and monthly output will reach 2,500 tonnes once the plant is fully ramp up. Glass fabric and copper foil production capacity will also expand in the new financial year in order to secure a stable supply of critical upstream materials to support our expansion blueprint. To capitalise on our broad customer base with diverse product requirements, the Group is continuously developing high end laminate products including thin and high performance laminates.

前景(續)

受農曆新年的季節性影響,二零零八年初的覆銅面 板需求略為放緩。內地華東及華南地區的雪災造成 了電力供應短缺和物流瓶頸阻礙,導致集團於廣東 省北部部份廠房運作短暫停頓約一星期,但受影響 的生產設施已恢復正常運作。鑑於新興市場包括中 國對印刷線路板需求迅速增加,集團在廣東省佛岡 及江蘇省江陰廠房將繼續擴充產能,至二零零八年 底,覆銅面板之每月總產能將達一千零六十萬平方 米,增幅達10%。受到二零零七年下半年天氣惡 劣所影響,集團在廣東省清遠的新玻璃絲廠興建工 程略為延誤,導致投產日期稍為延後。儘管如此, 廠房已於二零零八年一月底開始了試產,預期在全 面投產時每月產能將達二千五百噸。玻璃纖維布及 銅箔之產能亦會在新財政年度內有所擴充,以保證 主要上游物料的供應穩定,支持集團整體的擴展步 伐。為了善用集團廣泛的客戶基礎,切合他們對不 同產品的需求,集團將繼續開發各種高端覆銅面板 產品,包括薄板及高效能覆銅面板。



Our chairman, Mr. Cheung Kwok Wa, and the management team are fully committed to the future growth of the Group.

本公司主席張國華先生及管理層一直專注推動集團未來發展。



APPRECIATION

Finally, on behalf of the Board, I would like to take this opportunity to express my sincere gratitude to our shareholders, customers, banks, the management and employees for their unreserved support to the Group in the past year.

Cheung Kwok Wa

Chairman Hong Kong, 17 March 2008

致謝

最後,本人謹代表董事會藉此機會向各位股東、客 戶、銀行、管理人員及員工於過去一年對本集團毫 無保留的支持致以衷心感謝。

主席

張國華

香港,二零零八年三月十七日



EXECUTIVE DIRECTORS

Mr. CHEUNG Kwok Wa, aged 44, is an executive Director and the Chairman of the Company. He is a brother of Mr. Cheung Kwok Keung and Mr. Cheung Kwok Ping, both being executive Directors and an uncle of Mr. Cheung Ka Ho, an executive Director. Mr. Cheung joined Kingboard Chemical Holdings Limited ("KCHL") in 1988 and has over 19 years' experience in the marketing of a wide range of industrial products. He is responsible for the overall strategic planning of the Group and sets the general direction and goals for the Group. Mr. Cheung was appointed as an executive Director in July 2006.

Mr. CHEUNG Kwok Keung, aged 55, is an executive Director and the Managing Director of the Company. He is a brother of Mr. Cheung Kwok Wa and Mr. Cheung Kwok Ping, both being executive Directors, and an uncle of Mr. Cheung Ka Ho, an executive Director. Mr. Cheung joined KCHL in 1991 and has over 16 years' experience in the laminate industry. He is responsible for the overall implementation of the strategic plans and goals of the Group. Mr. Cheung was appointed as an executive Director in July 2006.

Mr. CHEUNG Kwok Ping, aged 47, is an executive Director. He is a brother of Mr. Cheung Kwok Wa and Mr. Cheung Kwok Keung, both being executive Directors, and an uncle of Mr. Cheung Ka Ho, an executive Director. Mr. Cheung joined KCHL in 1988 and has over 19 years' experience in marketing. He is mainly responsible for the Group's marketing operations and is also the general manager of the paper laminate factories in Fogang and Shaoguan, the PRC. Mr. Cheung is also an executive director of Kingboard Copper Foil Holdings Limited ("KBCF"), a 62.15%-owned subsidiary of the Company as at the balance sheet date and whose shares are listed on the Singapore Exchange Securities Trading Limited ("SGX"). Mr. Cheung was appointed as an executive Director in May 2006.

Mr. LAM Ka Po, aged 51, is an executive Director. Mr. Lam is a co-founder of KCHL and has over 19 years' experience in the sale and distribution of laminates. Mr. Lam is also an executive director of KBCF. He was appointed as an executive Director in November 2006.

執行董事

張國華先生,44歲,本公司執行董事兼主席。彼為執行董事張國強先生及張國平先生之弟;執行董事張家豪先生之叔父。張先生於一九八八年加盟建滔化工集團(「建滔化工集團」),對多種工業產品之市場推廣擁有逾19年經驗。張先生負責本集團整體策略規劃,並為本集團設定總體方針及目標。張先生於二零零六年七月獲委任為執行董事。

張國強先生,55歲,本公司執行董事兼董事總經理。張先生為執行董事張國華先生及張國平先生之兄,及執行董事張家豪先生之伯父。張先生於一九九一年加盟建滔化工集團,在覆銅面板行業有逾16年經驗。彼負責整體執行本集團之策略計劃及目標的工作。張先生於二零零六年七月獲委任為執行董事。

張國平先生,47歲,執行董事。張先生為執行董事張國華先生及張國強先生之兄弟,及執行董事張家豪先生之叔父。張先生於一九八八年加盟建滔化工集團,對市場推廣有逾19年經驗。張先生現主要負責本集團之市場推廣業務,並為中國佛岡及韶關紙覆銅面板廠房總經理。張先生同時出任Kingboard Copper Foil Holdings Limited(「KBCF」)(於結算日由本公司擁有62.15%股權的附屬公司,其股份於新加坡證券交易所有限公司(「新加坡交易所」)上市)之執行董事一職。張先生於二零零六年五月獲委任為執行董事。

林家寶先生,51歲,執行董事。林先生為建滔化工集團聯合創辦人之一,在銷售及分銷覆銅面板方面有逾19年經驗。林先生同時出任KBCF之執行董事一職。彼於二零零六年十一月獲委任為執行董事。



Mr. CHEUNG Ka Ho, aged 24, is an executive Director. Mr. Cheung is the nephew of Mr. Cheung Kwok Wa, Mr. Cheung Kwok Keung and Mr. Cheung Kwok Ping, all being executive Directors. Mr. Cheung joined KCHL in 2004 and is involved in the laminate marketing operations for the southern region of China. He was appointed as an executive Director in July 2006.

張家豪先生,24歲,執行董事。張先生為執行董事張國華先生、張國強先生及張國平先生之侄。張先生於二零零四年加盟建滔化工集團,現參與華南地區覆銅面板市場推廣之工作。彼於二零零六年七月獲委任為執行董事。

Ms. CHAN Sau Chi, aged 33, is an executive Director. Ms. Chan holds a Bachelor's Degree in Statistics from Carleton University, Canada. Prior to joining KCHL in 1999, she was an executive in a financial public relations firm. Ms. Chan is responsible for the Group's purchase of laminate-related raw materials and is the general manager of the epoxy resin plant in Panyu Nansha, Guangdong province. She was appointed as an executive Director in May 2006.

陳秀姿小姐,33歲,執行董事。陳小姐持有加拿大卡爾頓大學統計學學士學位。於一九九九年加盟建滔化工集團前,陳小姐任職一間財務公關公司之行政人員。陳小姐主要負責本集團採購與覆銅面板有關之原料,並為廣東省番禺南沙的環氧樹脂廠的總經理。彼於二零零六年五月獲委任為執行董事。

Mr. LIU Min, aged 39, is an executive Director. He joined KCHL in 1998 and is the general manager of the copper foil factories in Fogang and Lianzhou, the PRC. Mr. Liu graduated from Harbin University with a Bachelor's Degree in Chemical Engineering. Prior to joining KCHL, he had over seven years' experience in the copper foil industry. He was appointed as an executive Director in November 2006.

劉敏先生,39歲,執行董事,劉先生於一九九八年加盟建滔化工集團,現為中國佛岡及連州銅箔廠總經理。劉先生於哈爾濱大學畢業,獲化學工程學士學位。加盟建滔化工集團前,劉先生於銅箔行業有逾七年經驗。彼於二零零六年十一月獲委任為執行董事。

Mr. ZHOU Pei Feng, aged 39, is an executive Director. He joined KCHL in 1999 and is the general manager of four glass epoxy laminate facilities in Shenzhen, Fogang, Jiangmen and Jiangyin, the PRC. Mr. Zhou holds a Bachelor's Degree in Mechanical Engineering from the Chongqing University and a Master's Degree in Material Processing Engineering from Jilin Industrial University (now known as Jilin University). He was appointed as an executive Director in November 2006.

周培峰先生,39歲,執行董事。彼於一九九九年 加盟建滔化工集團,現為中國深圳、佛岡、江門及 江陰四家環氧玻璃纖維覆銅面板廠之總經理。周先 生持有重慶大學的機械工程學士學位及吉林工業大 學(現稱吉林大學)之材料加工工程碩士學位。彼於 二零零六年十一月獲委任為執行董事。

NON-EXECUTIVE DIRECTOR

Mr. LO Ka Leong, aged 34, is a non-executive Director. Mr. Lo is also a member of the audit committee of the Company. He holds a Bachelor's Degree in Professional Accountancy from The Chinese University of Hong Kong and is a fellow member of the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants. Mr. Lo joined KCHL in May 1999 and is in charge of KCHL's company secretarial work and financial management. Prior to joining KCHL, he was an accountant at an international accounting firm. Mr. Lo was appointed as a non-executive Director in July 2006.

非執行董事

羅家亮先生,34歲,非執行董事。羅先生亦為本公司審核委員會成員。彼持有香港中文大學專業會計學學士學位,並為香港會計師公會資深會員。羅先生於一九九九年五月加盟建滔化工集團,負責處理建滔化工集團之公司秘書和財務管理工作。加盟建滔化工集團前,羅先生於一家國際會計師行任職會計師。羅先生於二零零六年七月獲委任為非執行董事。



INDEPENDENT NON-EXECUTIVE DIRECTORS

Mr. CHAN Charnwut Bernard, aged 43, joined as an independent non-executive Director in November 2006. Mr. Chan is also the chairman of the remuneration committee of the Company. and a member of the audit committee and the nomination committee of the Company. Mr. Chan is a Deputy to National People's Congress of the People's Republic of China, a nonofficial member of the Executive Council and a member of the Legislative Council of Hong Kong. Mr. Chan is a graduate of Pomona College in California, the United States. He holds the positions of President and executive director of Asia Financial Holdings Limited, a company listed on the main board of the Stock Exchange, and Asia Insurance Company Limited. Mr. Chan also serves as the advisor of Bangkok Bank Public Company Ltd., Hong Kong Branch, the chairman of the Hong Kong-Thailand Business Council and the chairperson of The Hong Kong Council of Social Service. Mr. Chan also serves as director on the boards of several companies listed on the main board of the Stock Exchange, namely City e-Solutions Limited (non-executive), New Heritage Holdings Limited (non-executive), Chen Hsong Holdings Limited (independent non-executive), China Resources Enterprise Limited (independent non-executive), Yau Lee Holdings Limited (independent non-executive), and Wing Lung Bank Limited (independent non-executive).

Mr. CHAN Yue Kwong, Michael, aged 56, joined as an independent non-executive Director in November 2006. Mr. Chan is also the chairman of the nomination committee of the Company, and a member of the audit committee and remuneration committee of the Company. Mr. Chan is the Chairman and an executive director of Cafe de Coral Holdings Limited, a company listed on the main board of the Stock Exchange. Mr. Chan is also an independent non-executive director of Starlite Holdings Limited since 2003 and Pacific Textiles Holdings Limited in 2007, and a non-executive director of Tao Heung Holdings Limited in 2007, all three companies are listed on the main board of the Stock Exchange. Mr. Chan formerly was a professional city planner with various government bodies in Hong Kong and Canada. He obtained a Bachelor's degree in Arts and a Master's degree in City Planning from the University of Manitoba, Canada. Mr. Chan serves on the executive committee of the Hong Kong Retail Management Association, and acts as the council member of the Employers' Federation of Hong Kong, the elected member of the Quality Tourism Services Association and serves as the board member of the Hong Kong Tourism Board.

獨立非執行董事

陳智思先生,43歲,於二零零六年十一月獲委任為獨立非執行董事。陳先生亦為本公司薪酬委員會主席兼本公司審核委員會和提名委員會成員。陳先生為中華人民共和國全國人民大會代表、香港行政會議非官守成員及香港立法會議員。陳先生畢業於美國加州波莫納學院,彼現為亞洲金融集團(控股)有限公司(一聯交所主板上市公司)及亞洲保險公司之總裁及執行董事。陳先生現為泰國盤谷銀行香內行顧問,港泰商會主席,以及香港社會服務聯會主席。陳先生亦為數家聯交所主板上市公司董事會之董事:City e-Solutions Limited(非執行董事)、新澤控股有限公司(非執行董事)、震雄集團有限公司(獨立非執行董事)、華潤創業有限公司(獨立非執行董事)、有利集團有限公司(獨立非執行董事)。

陳裕光先生,56歲,於二零零六年十一月獲委任 為獨立非執行董事。陳先生亦為本公司提名委員會 主席兼本公司審核委員會及薪酬委員會成員。陳 先生現為聯交所主板上市公司大家樂集團有限公司 之主席及執行董事。陳先生為下列三家聯交所主板 上市公司之董事:二零零三年起擔任星光集團有限 公司之獨立非執行董事、二零零七年擔任互光集團有 控股有限公司之獨立非執行董事及稻香控股有限公司 司的非執行董事。陳先生之前於香港及加拿大多 司的非執行董事。陳先生之前於香港及加拿大多個 政府機構任專業城市設計師。陳先生持有加拿 切的被講任專業城市設計師。陳先生持有加拿大 University of Manitoba文學士學位以及城市規劃員, 士學位。陳先生現任香港零售管理協會常任委員, 並為香港僱主聯合協會以及優質旅遊服務協會之選 任委員,並為香港旅遊發展局的董事會成員。



Mr. LEUNG Tai Chiu, aged 61, joined as an independent non-executive Director in November 2006. Mr. Leung is also the chairman of the audit committee of the Company, and a member of the remuneration committee and nomination committee of the Company. Mr. Leung graduated from the Hong Kong University in 1969. He is a member of the Institute of Chartered Accountants in England and Wales. He has broad experience in accounting and auditing matters, having worked in the auditing profession for over 30 years, 20 years of which he served as a partner. Mr. Leung retired from PricewaterhouseCoopers in 2005. Mr. Leung was the President of Lions Club of Victoria in 1986 and 1998 and a director of Yan Oi Tong from 1995 to 1997. He is a member of The Hong Kong Institute of Directors and is an independent non-executive director of Eva Precision Holdings Limited, a company listed on the main board of the Stock Exchange.

梁體超先生,61歲,於二零零六年十一月獲委任為獨立非執行董事。梁先生為本公司審核委員會主席兼本公司薪酬委員會及提名委員會成員。梁先生一九六九年畢業於香港大學,為英格蘭及威爾斯特許會計師公會會員。梁先生在會計及審計方面擁有豐富經驗,在專業審計有逾30年經驗,擔任合夥人逾20年。梁先生於二零零五年離任羅兵咸永道會計師事務所。梁先生於一九八六年及一九九八年任域多利獅子會主席,並於一九九五至一九九七年任仁愛堂總理。現為香港董事學會成員,以及聯交所主板上市公司億和精密控股有限公司之獨立非執行董事。

Mr. MOK Yiu Keung, Peter, aged 56, joined as an independent non-executive Director in November 2006. Mr. Mok is also a member of the audit committee, remuneration committee and nomination committee of the Company. Mr. Mok is the chairman of Biu Chun Watch Hands & Parts Manufacturers Limited and has over 30 years of experience in the manufacturing industry. Mr. Mok pursued a Master's degree at Yanshan University in 2003. He served as the Vice Chairman of the Watch Parts & Equipment Exhibition in 1997 and the Chairman in 1998 and 1999. He was the Vice President and later the Executive Vice President of the Professional Validation Council of Hong Kong Industries from 1999 to 2001 and from 2001 to 2003, respectively. Mr. Mok joined the Hong Kong St. John Ambulance in 1998 as the Regional president of the General Management Section. Mr. Mok is currently the vice chairman of the China Horologe Association, the Honorary vice President of Shenzhen Watch & Clock Association and the President of the Hong Kong Rangers Football Club.

莫耀強先生,56歲,二零零六年十一月獲委任為獨立非執行董事。莫先生亦為本公司審核委員會、薪酬委員會及提名委員會成員。莫先生為標準錶針及配件廠有限公司主席,在製造行業擁有逾30年經驗。莫先生於二零零三年取得燕山大學碩士學位。一九九七年,莫先生出任香港鐘錶配件及設備展覽會的副主席,並於一九九八年至一九九九年至二零零一年間出任香港工業專業評審局副主席,於二零零一年至二零零三年間出任常務副主席一職。莫先生於一九九八年加入香港聖約翰救傷隊策劃部分區會長。莫先生現為中國鐘表協會副會長、深圳市鐘表行業協會名譽副會長及香港流浪足球會主席。



SENIOR MANAGEMENT

Mr. CHANG Guo Qiang, age 40, joined KCHL in 2002 and is the general manager of the glass fabric factories in Shenzhen and Lianzhou, the PRC. Mr. Chang graduated from Hunan Chang Sha University with a Bachelor's Degree in Textiles. Prior to joining KCHL, he had over 13 years' experience in the glass fabric industry.

Mr. HU Guo Liang, age 51, joined KCHL in 2000 and is the general manager of the glass yarn factory in Panyu Nansha, the PRC. Mr. Hu graduated from the East China University of Science and Technology with a Bachelor's Degree in Material Science Engineering. Prior to joining KCHL, he had over 18 years' experience in the glass yarn industry.

Mr. TSOI Kin Lung, aged 32, joined KCHL in November 2003. Prior to that, he was an accountant at an international accounting firm. Mr. Tsoi is an associate member of the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants. He holds a Bachelor's Degree in Business Administration from The Chinese University of Hong Kong. He is in charge of the company secretarial work and financial management of the Group.

高級管理人員

常國強先生,40歲,二零零二年加盟建滔化工集團,擔任中國深圳及連州玻璃纖維布廠總經理。常先生於湖南長沙大學畢業,獲取紡織業學士學位。加盟建滔化工集團前,常先生於玻璃纖維布行業有逾13年經驗。

胡國良先生,51歲,二零零零年加盟建滔化工集團,兼任中國番禺南沙玻璃紗廠總經理。胡先生於華東科技大學畢業,獲取材料科學工程學士學位。加盟建滔化工集團前,彼於玻璃紗行業擁有逾18年經驗。

蔡建龍先生,32歲,二零零三年十一月加盟建滔 化工集團。加入建滔化工集團前,曾於一家國際會 計師行任職會計師。蔡先生現為香港會計師公會會 員,並持有香港中文大學的工商管理學士學位。彼 現負責處理本集團之公司秘書工作及財務管理。



Directors' Report

董事會報告

The directors are pleased to present their report and the audited consolidated financial statements of the Company and its subsidiaries (collectively referred to as the "Group") for the year ended 31 December 2007.

董事會欣然提呈本公司及其附屬公司(統稱「本集團」)截至二零零七年十二月三十一日止年度之年報及經審核綜合財務報表。

PRINCIPAL ACTIVITIES

The Company acts as an investment holding company. The activities of its principal subsidiaries are set out in note 39 to the consolidated financial statements.

主要業務

本公司為投資控股公司,其主要附屬公司的業務載 於綜合財務報表附註39。

RESULTS AND APPROPRIATIONS

The results of the Group for the year are set out in the consolidated income statement on page 49.

An interim dividend of HK10 cents per share was paid to the shareholders of the Company during the year. The directors now recommend the payment of a final dividend of HK20 cents per share to the shareholders on the register of members of the Company on 5 May 2008, and the retention of the remaining profit in the Company.

業績及分派

本集團之本年度業績載於第49頁綜合收益表內。

年內,本公司已派付中期股息每股10港仙予本公司股東。董事現建議向於二零零八年五月五日名列本公司股東名冊之股東派付末期股息每股20港仙,並保留剩餘的溢利於本公司。

SHARE CAPITAL

Details of the movements during the year in the issued share capital of the Company are set out in note 30 to the consolidated financial statements.

股本

本公司已發行股本於年內之變動詳情載於綜合財務 報表附註30。

PURCHASE, SALE OR REDEMPTION OF SHARES

During the year, there was no purchase, sale or redemption by the Company or any of its subsidiaries of the Company's listed securities.

購買、出售或贖回股份

年內,本公司或其任何附屬公司概無購買、出售或 贖回本公司上市之證券。



RESERVES

Details of the movements during the year in the reserves of the Group are set out in the consolidated statement of changes in equity on page 52.

In addition to the retained profits of the Company, the share premium and special reserve of the Company are also available for distribution to shareholders provided that the Company will be able to pay its debts as they fall due in the ordinary course of business immediately following the date on which any such distribution is proposed to be paid.

At 31 December 2007, the sum of the retained profits, the share premium and the special reserve of the Company amounted to approximately HK\$6,326,721,000.

INVESTMENT PROPERTIES

The Group's investment properties were revalued as at 31 December 2007, resulting in an increase in fair value of approximately HK\$317,000 which has been credited to the consolidated income statement.

PROPERTIES, PLANT AND EQUIPMENT

Expenditure of approximately HK\$1,364 million was incurred during the year primarily to expand the production capacity of the Group. Details of all the changes during the year are set out in note 17 to the consolidated financial statements.

PRINCIPAL SUBSIDIARIES

Details of the Company's principal subsidiaries as at 31 December 2007 are set out in note 39 to the consolidated financial statements.

DONATIONS

During the year, the Group made charitable and other donations totalling approximately HK\$6,778,000.

儲備

年內,本集團之儲備變動詳情載於第52頁之綜合權益變動表內。

除本公司之保留溢利外,本公司之股份溢價及特別 儲備亦可向股東分派,惟於緊隨建議進行上述分派 當日之後,本公司必須仍有能力償還在日常業務中 到期支付之欠款。

於二零零七年十二月三十一日,本公司之保留溢利、股份溢價及特別儲備總額約為6,326,721,000 港元。

投資物業

本集團之投資物業於二零零七年十二月三十一日重新估值,導致公平值增加約317,000港元,已計入綜合收益表內。

物業、廠房及設備

年內主要因提高本集團生產力而引致約 1,364,000,000港元之支出。年內所有變動詳情載 於綜合財務報表附註17。

主要附屬公司

本公司主要附屬公司於二零零七年十二月三十一日 之詳情載於綜合財務報表附註39。

捐款

年內,本集團作出之慈善及其他捐款共約 6,778,000港元。



DIRECTORS AND DIRECTORS' SERVICE CONTRACTS

The directors of the Company ("Directors") during the year and up to the date of this report were:

Executive Directors:

Mr. Cheung Kwok Wa (Chairman)

Mr. Cheung Kwok Keung (Managing Director)

Mr. Cheung Kwok Ping

Mr. Lam Ka Po

Mr. Cheung Ka Ho

Ms. Chan Sau Chi

Mr. Liu Min

Mr. Zhou Pei Feng

Non-executive Director:

Mr. Lo Ka Leong

Independent non-executive Directors:

Mr. Chan Charnwut Bernard

Mr. Chan Yue Kwong, Michael

Mr. Leung Tai Chiu

Mr. Mok Yiu Keung, Peter

In accordance with Article 130 of the Company's Articles of Association, Messrs. Cheung Kwok Keung, Cheung Kwok Ping and Lam Ka Po, being executive Directors, Mr. Lo Ka Leong, being a non-executive Director and Mr. Chan Charnwut Bernard, being an independent non-executive Director, will retire from directorship by rotation and will offer themselves for re-election at the forthcoming annual general meeting of the Company.

Each of the executive Directors had entered into a service contract with the Company for an initial term of three years commencing from 5 November 2006. Each service contract will continue thereafter until terminated by not less than one month's notice in writing served by either party on the other.

董事及董事之服務合約

年內及直至本報告日期止之本公司董事(「董事」)如 下:

執行董事:

張國華先生(主席)

張國強先生(董事總經理)

張國平先生

林家寶先生

張家豪先生

陳秀姿小姐

劉敏先生

周培峰先生

非執行董事:

羅家亮先生

獨立非執行董事:

陳智思先生

陳裕光先生

梁體超先生

莫耀強先生

根據本公司組織章程細則第一百三十條,執行董事 張國強先生、張國平先生及林家寶先生;非執行董 事羅家亮先生;獨立非執行董事陳智思先生,將於 本公司應屆股東週年大會上輪值退任並願意膺選連 任。

各名執行董事已與本公司訂立服務合約,任期由二 零零六年十一月五日開始,初步為期三年。每份服 務合約於其後將繼續有效,直至其中一方向另一方 發出不少於一個月書面通知終止合約為止。



DIRECTORS AND DIRECTORS' SERVICE CONTRACTS (continued)

The non-executive Director and each of the independent non-executive Directors had been appointed for an initial term of two years commencing in November 2006. In addition, the appointment of each of the non-executive Director will continue after initial term unless terminated by three months' notice in writing served by either party on the other. The appointment of the independent non-executive Directors will continue after the initial term unless otherwise agreed between the parties. All Directors are subject to retirement by rotation in accordance with the Company's Articles of Association and the Rules Governing the Listing of Securities on The Stock Exchange of Hong Kong Limited ("Listing Rules").

Biographical details of the above Directors are set out in the section headed "Directors' and Senior Management's Biographies" on pages 12 to 16.

No Director proposed for re-election at the forthcoming annual general meeting of the Company has a service contract which is not terminable by the Group within one year without payment of compensation (other than statutory compensation).

董事及董事之服務合約(續)

非執行董事及各名獨立非執行董事之任期由二零零六年十一月開始,初步為期兩年。此外,非執行董事之任命將於初步年期後繼續,除非一方向另一方發出三個月書面通知終止任命。獨立非執行董事之任命將於初步年期後繼續,雙方另有協定者則除外。全體董事須根據本公司之組織章程細則及香港聯合交易所有限公司證券上市規則(「上市規則」)輪值银任。

上述各董事之履歷詳情載列於第12至16頁之「董事 及高級管理人員之資歷」一節。

擬在本公司應屆股東週年大會重選連任之董事概無 與本集團訂有任何不可於一年內毋須賠償(法定賠 償除外)而終止之服務合約。



DIRECTORS' INTERESTS IN SHARES

As at 31 December 2007, the interests of the Directors and their associates in the shares, underlying shares or debentures of the Company and its associated corporations (within the meaning of Part XV of the Securities and Futures Ordinance ("SFO")), as recorded in the register maintained by the Company pursuant to Section 352 of the SFO, or as otherwise notified to the Company and the Stock Exchange pursuant to the Model Code for Securities Transactions by Directors of Listed Companies, were as follows:

董事之股份權益

於二零零七年十二月三十一日,董事及彼等之聯繫人於本公司及其相聯法團(定義見證券及期貨條例(「證券及期貨條例」)第XV部)之股份、相關股份或債券中,擁有本公司根據證券及期貨條例第352條存置之登記冊所記錄之權益,或根據上市公司董事進行證券交易的標準守則已知會本公司及聯交所之權益如下:

Long position

(a) Ordinary shares of HK\$0.10 each of the Company ("Shares")

長倉

(a) 本公司每股面值0.10港元之普通股(「股份」)

Name of Director 董事姓名	Capacity 權益性質	Number of issued Shares held 所持已發行股份數目	Approximate percentage of the issued share capital of the Company 佔本公司 已發行股本
Mr. Cheung Kwok Wa	Beneficial owner	1,539,500	0.051
張國華先生	實益擁有人 Beneficial owner	701 500	0.023
Mr. Cheung Kwok Keung 張國強先生	實益擁有人	701,500	0.023
Mr. Cheung Ka Ho	Beneficial owner	89,000	0.003
張家豪先生	實益擁有人		
Ms. Chan Sau Chi	Beneficial owner	60,000	0.002
陳秀姿小姐	實益擁有人		
Mr. Lo Ka Leong	Beneficial owner	50,000	0.002
羅家亮先生 Mr. Mok Yiu Keung, Peter <i>(Note)</i> 莫耀強先生(附註)	實益擁有人 Beneficial owner 實益擁有人	100,000	0.003

Note: These Shares were held by his spouse. *附註*: 該等股份由其配偶持有。



DIRECTORS' INTERESTS IN SHARES (continued)

Long position (continued)

(b) Non-voting deferred shares of HK\$1 each of Kingboard Laminates Limited, a wholly-owned subsidiary of the Company

董事之股份權益(續)

長倉(續)

(b) 本公司全資擁有之附屬公司建滔積層板有 限公司每股面值1港元之無投票權遞延股份

Name of Director 董事姓名	Capacity 權益性質	Number of non-voting deferred shares held 所持無投票權遞延 股份數目 (note 1) (附註1)
Mr. Cheung Kwok Wa	Beneficial owner	1,058,000
張國華先生	實益擁有人	
Mr. Cheung Kwok Keung	Beneficial owner	529,000
張國強先生	實益擁有人	
Mr. Cheung Kwok Ping	Beneficial owner	952,200
張國平先生	實益擁有人	
Mr. Lam Ka Po	Beneficial owner	581,900
林家寶先生	實益擁有人	

(c) Ordinary shares of HK\$0.10 each of Kingboard Chemical Holdings Limited ("KCHL"), the ultimate holding company of the Company

本公司最終控股公司建滔化工集團(「建滔 化工集團」)每股面值0.10港元之普通股

Name of Director 董事姓名	Capacity 權益性質	Number of issued ordinary shares held 所持已發行 普通股股份數目	Approximate percentage of the issued share capital of KCHL 佔建滔化工集團 已發行股本之概約百分比
Mr. Cheung Kwok Wa 張國華先生	Beneficial owner 實益擁有人	1,685,000	0.201
Mr. Cheung Kwok Keung 張國強先生	Beneficial owner 實益擁有人	1,051,052	0.125
Mr. Cheung Kwok Ping 張國平先生	Beneficial owner 實益擁有人	1,838,253	0.219
Mr. Lam Ka Po 林家寶先生	Beneficial owner 實益擁有人	816,934	0.097
Mr. Cheung Ka Ho 張家豪先生	Beneficial owner 實益擁有人	30,000	0.004



DIRECTORS' INTERESTS IN SHARES (continued)

Long position (continued)

(d) Share options of KCHL

董事之股份權益(續)

長倉(續)

(d) 建滔化工集團之優先購股權

Name of Director 董事姓名	C apacity 權益性質	Interest in underlying shares of KCHL pursuant to share options 優先購股權項下 建滔化工集團相關股份權益
Mr. Cheung Kwok Wa	Beneficial owner	2,840,800
張國華先生	實益擁有人	
Mr. Cheung Kwok Keung	Beneficial owner	3,091,800
張國強先生	實益擁有人	
Mr. Cheung Kwok Ping	Beneficial owner	2,895,800
張國平先生	實益擁有人	
Mr. Lam Ka Po	Beneficial owner	3,091,800
林家寶先生	實益擁有人	

(e) Ordinary shares ("EEIC Shares") in Elec & Eltek International Company Limited ("EEIC"), a fellow subsidiary of the Company 本公司同系附屬公司依利安達集團有限公司(「EEIC」)之普通股(「EEIC股份」)

Name of Director 董事姓名	C apacity 權益性質	Number of issued EEIC Shares held 所持已發行EEIC 股份數目	Approximate percentage of the issued share capital of EEIC 佔EEIC 已發行股本之概約百分比
Mr. Cheung Kwok Wa 張國華先生	Beneficial owner 實益擁有人	278,400	0.16



DIRECTORS' INTERESTS IN SHARES (continued)

Long position (continued)

(f) Share options of EEIC

董事之股份權益(續)

長倉(續)

(f) EEIC之優先購股權

		Interest in underlying EEIC Shares pursuant
		to share options
Name of Director	Capacity	優先購股權項下
董事姓名	權益性質	相關EEIC股份權益
		(Note 2)
		(附註2)

Mr. Cheung Kwok Wa 張國華先生 Beneficial owner 實益擁有人 973,200

Notes:

- None of the non-voting deferred shares of Kingboard Laminates Limited are held by the Group. Such deferred shares carry no rights to receive notice of or to attend or vote at any general meeting of Kingboard Laminates Limited and have practically no rights to dividends or to participate in any distribution on winding up.
- 2. The interests were by virtue of an aggregate of 811,000 share options accepted by the Director on 24 June 2005. The number of share options were subsequently adjusted pursuant to the 1 for 5 bonus issue by EEIC effected on 13 October 2005. The relevant Director is entitled to subscribe for EEIC Shares at an adjusted exercise price of US\$2.033 per share. The share options are exercisable in whole or in part at a staggered manner within 5 option periods, commencing on 26 November 2006, 26 November 2007, 26 November 2008, 26 November 2009 and 26 March 2010 respectively and all ending on 24 May 2010.

Other than as disclosed above, none of the Directors nor their respective associates had any interests or short positions in any shares, underlying shares or debentures of the Company or any of its associated corporations (within the meaning of Part XV of the SFO) as at 31 December 2007.

附計:

- 本集團概無持有建滔積層板有限公司之無投票 權遞延股份。該等遞延股份並無附帶可收取建 滔積層板有限公司任何股東大會通告或出席股 東大會及於會上投票之權利,亦沒有收取股息 或於清盤時獲得任何分派之實際權利。
- 2. 該等權益基於一名董事於二零零五年六月 二十四日接納合共811,000份優先購股權而擁 有。優先購股權數目其後因EEIC於二零零五 年十月十三日按一比五基準進行之紅股發行而 調整。有關董事可按經調整行使價每股股份 2.033美元認購EEIC股份。優先購股權分別自 二零零六年十一月二十六日、二零零七年十一 月二十六日、二零零八年十一月二十六日、二 零零九年十一月二十六日及二零一零年三月 二十六日至二零一零年五月二十四日止五個優 先購股權行使期間內分段行使全部或其中部 分。

除上述披露者外,於二零零七年十二月三十一日, 概無董事或彼等各自之聯繫人士於本公司或其任何 相聯法團(定義見證券及期貨條例第XV部)之任何 股份、相關股份或債券中擁有任何權益或短倉。



ARRANGEMENTS TO PURCHASE SHARES

Other than as disclosed above, at no time during the year was the Company, its holding companies, or any of its subsidiaries or fellow subsidiaries, a party to any arrangements to enable the Directors to acquire benefits by means of the acquisition of shares in, or debentures of, the Company or any other body corporate.

購買股份之安排

除上文披露外,本公司、其控股公司或其任何附屬公司或同系附屬公司於年內任何時間概無參與訂立任何安排,致使董事可藉購入本公司或任何其他法 人團體之股份或債券而獲益。

SHARE OPTIONS

Particulars of the share option scheme of the Company are set out in note 32 to the consolidated financial statements.

During the year, no share option was granted pursuant to the scheme and no share option was outstanding as at 31 December 2007.

優先購股權

本公司之優先購股權計劃之詳情載於綜合財務報表 附註32。

年內,本公司概無根據該計劃授出優先購股權,於 二零零七年十二月三十一日,概無未行使之優先購 股權。

DIRECTORS' INTERESTS IN CONTRACTS OF SIGNIFICANCE

No contract of significance, to which the Company, its holding companies, fellow subsidiaries or subsidiaries was a party and in which a director of the Company had a material interest, whether directly or indirectly, subsisted at the end of the year or at any time during the year.

董事之重大合約權益

本公司、其控股公司、同系附屬公司或附屬公司概 無訂立任何於年度終結或年內任何時間仍然生效而 本公司董事直接或間接擁有重大權益之重大合約。



SUBSTANTIAL SHAREHOLDERS

At 31 December 2007, the register of substantial shareholders maintained by the Company pursuant to Section 336 of the SFO shows that, other than the interests disclosed above in respect of certain Directors, the following shareholders had notified the Company of their relevant interests in the issued share capital of the Company.

主要股東

於二零零七年十二月三十一日,根據本公司按證券及期貨條例第336條須存置之主要股東登記冊所記錄,下列股東(上文所披露若干董事之權益除外)已知會本公司彼等於本公司已發行股本之相關權益。

Long position

Ordinary shares of HK\$0.10 each in the Company ("Shares")

長倉

本公司每股面值0.10港元之普通股(「股份」)

Name of shareholder 股東名稱	Notes (附註)	Nature of interest 權益性質	Number of issued Shares held 所持已發行股份數目	Approximate percentage of the issued share capital of the Company 佔本公司已發行股本之概約百分比
Hallgain Management Limited ("Hallgain")	(a)	Beneficial owner 實益擁有人	1,500,000	0.05
	(b)	Interest of controlled corporations 受控制法團權益	2,243,050,500	74.77
KCHL 建滔化工集團		Beneficial owner 實益擁有人	6,468,500	0.22
	(c)	Interest of controlled corporations 受控制法團權益	2,236,582,000	74.55
Jamplan (BVI) Limited ("Jamplan")		Beneficial owner 實益擁有人	2,175,000,000	72.50
	(d)	Interest of a controlled corporation 受控制法團權益	61,582,000	2.05



SUBSTANTIAL SHAREHOLDERS (continued)

Long position (continued)

Ordinary shares of HK\$0.10 each in the Company (continued)
Notes:

- (a) At 31 December 2007, (i) no shareholders of Hallgain was entitled to exercise, or control the exercise of, directly or indirectly, one-third or more of the voting power at general meetings of Hallgain, and Hallgain and its directors are not accustomed to act in accordance with any shareholder's direction; and (ii) Messrs. Cheung Kwok Wa, Cheung Kwok Ping and Lam Ka Po, all of whom are Directors, are also directors of Hallgain;
- (b) The interests are held by KCHL directly and indirectly. KCHL is owned as to approximately 31.01% of the entire issued capital of KCHL by Hallgain as at 31 December 2007;
- (c) The interests are held by Jamplan directly and indirectly. Jamplan is a wholly-owned subsidiary of KCHL. Mr. Lam Ka Po, being a Director, is a director of Jamplan:
- (d) The interests are indirectly held by Jamplan through its wholly-owned subsidiary, Kingboard Investments Limited ("KIL"). Messrs. Cheung Kwok Wa and Cheung Kwok Ping, being Directors, are also directors of KIL.

Other than as disclosed above, the Company had not been notified of any other relevant interests or short positions in the issued share capital of the Company as at 31 December 2007.

CORPORATE GOVERNANCE

In the opinion of the Directors, the Company has complied with the provisions of the Code on Corporate Governance Practices as set out in Appendix 14 to the Listing Rules throughout the year ended 31 December 2007. The Company has adopted a code of conduct regarding securities transactions by Directors on terms no less exacting than the required standard set out in Appendix 10 to the Listing Rules (the "Model Code"). Having made specific enquiry of all Directors, all Directors confirmed that they have complied with the required standard set out in the Model Code and the code of conduct regarding securities transactions by directors adopted by the Company.

主要股東(續)

長倉(續)

本公司每股面值0.10港元之普通股(續) 附註:

- (a) 於二零零七年十二月三十一日 · (i)概無Hallgain股東有權 於Hallgain股東大會行使或直接或間接控制行使三分一或 以上之表決權 · 而Hallgain及其董事並不慣常根據任何股 東指示行事 : 及(ii)董事張國華先生、張國平先生及林家 寶先生均為Hallgain之董事;
- (b) 建滔化工集團直接及間接持有該等權益。於二零零七年 十二月三十一日·Hallgain擁有建滔化工集團全部已發行 股本約31.01%;
- (c) Jamplan直接及間接持有該等權益。Jamplan是建滔化工 集團之全資擁有附屬公司。董事林家寶先生為Jamplan 之董事;
- (d) Jamplan透過其全資擁有附屬公司建滔投資有限公司 (「建滔投資」)間接持有該等權益。董事張國華先生及張 國平先生亦為建滔投資之董事。

除上述披露者外,本公司概無獲知會於二零零七年 十二月三十一日之本公司已發行股本之任何其他相 關權益或短倉。

企業管治

董事認為,本公司於截至二零零七年十二月三十一日止年度全年一直遵守上市規則附錄14所載之企業管治常規守則條文。本公司已採納條款不寬鬆於上市規則附錄10所載規定標準(「標準守則」)之有關董事進行證券交易之操守守則。經向全體董事作出特定查詢後,全體董事確認,彼等一直遵守標準守則所載規定標準及本公司所採納有關董事進行證券交易之操守守則。



CORPORATE GOVERNANCE (continued)

The Company has received from each of the independent non-executive Directors an annual confirmation of his independence pursuant to Rule 3.13 of the Listing Rules. The Company considers all of the independent non-executive Directors are independent for the purpose of Rule 3.13 of the Listing Rules.

企業管治(續)

本公司已接獲各獨立非執行董事根據上市規則第 3.13條作出有關其獨立身分之年度確認。本公司認 為,就上市規則第3.13條而言,全體獨立非執行董 事均為獨立人士。

MAJOR CUSTOMERS AND SUPPLIERS

During the year, the Group's largest customer was KCHL and its subsidiaries other than the Company and its subsidiaries (the "KCHL Group"), and the percentage of sales attributable to the KCHL Group was 20%. The percentage of sales attributable to the Group's five largest customers combined was less than 30% of the Group's total revenue. During the year, the percentage of purchases attributable to the Group's largest supplier and the five largest suppliers combined were 17% and 44% respectively.

At 31 December 2007, KCHL, a shareholder holding more than 5% of the Company's share capital, had a beneficial interest in one of the Group's five largest customers. Save as disclosed above, none of the Directors, their associates or any shareholder (which to the knowledge of the Directors owns more than 5% of the Company's share capital) had an interest in the major customers or supplies noted above.

主要客戶及供應商

年內,本集團最大客戶為建滔化工集團及其附屬公司(不包括本公司及其附屬公司)(「建滔化工集團」),建滔化工集團所佔之營銷額為20%。本集團五大客戶所佔營銷額之百分比少於本集團總營業額之30%。年內,本集團向最大供應商及五大供應商之購貨額百分比分別為17%及44%。

於二零零七年十二月三十一日,一名持有本公司股本5%以上之股東建滔化工集團於本集團五大客戶之一擁有實際權益。除上文所披露者外,董事、彼等之聯繫人或據董事所知擁有本公司股本5%以上之任何股東概無於上述主要客戶或供應商中擁有權益。

CONNECTED TRANSACTIONS

The Group had the following connected transactions with its connected persons during the year:

- (a) The Group purchased chemicals and drill bits from the KCHL Group amounting to approximately HK\$154,164,000 and HK\$10,945,000, respectively.
- (b) The Group sold laminates and related upstream component materials to the KCHL Group amounting to approximately HK\$1,061,302,000 and HK\$812,804,000 respectively.

關連交易

年內,本集團與其關連人士進行以下關連交易:

- (a) 本集團向建滔化工集團購買化工產品及鑽 咀,涉及金額分別約為154,164,000港元及 10,945,000港元。
- (b) 本集團向建滔化工集團出售覆銅面板 及有關上游原料,涉及金額分別約為 1,061,302,000港元及812,804,000港元。



CONNECTED TRANSACTIONS (continued)

In addition, the Group also provided drilling services to the KCHL Group amounting to approximately HK\$208,276,000 during the year.

KCHL is the Company's ultimate holding company. As such, the KCHL Group is deemed to be connected persons of the Company pursuant to Chapter 14A of the Listing Rules.

The Company has applied to the Stock Exchange for a waiver of the above connected transactions from strict compliance with the requirement under Rule 14A.42(3) of the Listing Rules and the Stock Exchange had granted such waiver to the Company from compliance with the announcement and independent shareholders' approval requirements in relation to these transactions.

The Directors have engaged the auditor of the Company to perform certain agreed upon procedures in respect of the continuing connected transactions of the Group. The auditor of the Company has reported its factual findings on these procedures to the board of Directors. The independent non-executive Directors, for the purpose of Rule 14A.37 of the Listing Rules, have reviewed the continuing connected transactions and the report of the auditor and have confirmed that the aforesaid continuing connected transactions have been entered by the Group in the ordinary course of its business, on normal commercial terms, and in accordance with the terms of the agreements governing such transactions that are fair and reasonable and in the interests of the shareholders of the Company as a whole.

The purchase of chemicals and drill bits from the KCHL Group during the year did not exceed the aggregate annual cap for the financial year ended 31 December 2007 approved by the shareholders of the Company of HK\$200,000,000, while the sale of laminates and related upstream component materials and provision of drilling services to the KCHL Group during the year did not exceed the aggregate annual caps for the financial year ended 31 December 2007 of HK\$2,740,000,000.

關連交易(續)

此外,本集團年內亦為建滔化工集團提供鑽孔服務,涉及金額約為208,276,000港元。

建滔化工集團是本公司之最終控股公司。因此,根據上市規則第14A章,建滔化工集團被視為本公司之關連人士。

本公司已就上述關連交易向聯交所申請豁免嚴格遵守上市規則第14A.42(3)條項下之規定,而聯交所已豁免本公司就該等交易遵守公佈及獨立股東批准之規定。

董事已聘用本公司核數師對本集團之持續關連交易進行若干已協定程序。本公司之核數師亦已向董事會報告此等程序所得之實際結果。就上市規則第14A.37條而言,獨立非執行董事已審閱持續關連交易及核數師之報告,並確認上述持續關連交易乃由本集團於一般業務過程中訂立,且按一般商業條款及就該等交易所訂合約之條款進行,有關條款屬公平合理,並符合本公司股東之整體利益。

年內,向建滔化工集團採購化工產品及鑽咀之購貨額並無超逾截至二零零七年十二月三十一日止財政年度已獲公司股東批准之總年度上限(200,000,000港元),而年內,向建滔化工集團銷售覆銅面板及有關上游原料和提供鑽孔服務之有關金額並無超逾截至二零零七年十二月三十一日止財政年度之總年度上限(2,740,000,000港元)。



EMOLUMENT POLICY

The emolument policy of the employees of the Group is set up by the Remuneration Committee on the basis of their merit, qualifications and competence.

The emoluments of the Directors are decided by the Remuneration Committee based on the relevant Director's experience, responsibility and the time devoted to the business of the Group.

The Company has adopted a share option scheme as an incentive to Directors and eligible employees. During the year ended 31 December 2007, no share option was granted pursuant to the Scheme.

PRE-EMPTIVE RIGHTS

There are no provisions for pre-emptive rights under the Company's Articles of Association although there are no restrictions against such rights under company laws in the Cayman Islands.

SUFFICIENCY OF PUBLIC FLOAT

The Company has maintained a sufficient public float throughout the year ended 31 December 2007.

AUDITOR

A resolution to re-appoint Messrs. Deloitte Touche Tohmatsu as auditor of the Company will be proposed for approval by shareholders of the Company at the forthcoming annual general meeting of the Company.

On behalf of the Board Cheung Kwok Wa CHAIRMAN

17 March 2008

薪酬政策

薪酬委員會根據本集團僱員之表現、資歷及工作能 力制定員工之薪酬政策。

薪酬委員會按有關董事之經驗、職責及於本集團業 務所投放之時間決定董事之薪酬。

本公司已採納優先購股權計劃,作為對董事及合資格僱員之獎勵。截至二零零七年十二月三十一日止年度,本公司概無根據該計劃授出優先購股權。

優先權

本公司之公司組織章程細則並無關於優先權之規 定,儘管開曼群島公司法例並無對優先權作出任何 限制。

充足公眾持股量

截至二零零七年十二月三十一日止年度,本公司一 直維持充足公眾持股量。

核數師

續聘德勤•關黃陳方會計師行為本公司核數師之決 議案將於本公司應屆股東週年大會上提呈以供本公司股東批准。

承董事會命

張國華

主席

二零零八年三月十七日



The board of directors (the "Board") of Kingboard Laminates Holdings Limited (the "Company", together with its subsidiaries, the "Group") recognises the importance of corporate governance practice of a listed company. It is in the interest of the stakeholders and shareholders for a listed company to operate in a transparent manner with the adoptions of various self-regulatory policies, procedures and monitoring mechanisms and a clear definition of accountability of directors and management.

建滔積層板控股有限公司(「本公司」及其附屬公司 (統稱「本集團」))董事會(「董事會」)明瞭上市公司 企業管治常規之重要性。上市公司之營運具透明 度,採納各種自行規管政策與程序以及監控機制, 並清楚界定董事與管理層權責,乃符合權益持有人 及股東之利益。

During the year under review, the Board has complied with the provisions of the Code on Corporate Governance Practices (the "Code") contained in Appendix 14 to the Rules Governing the Listing of Securities on the main board of The Stock Exchange of Hong Kong Limited (the "Listing Rules"). In addition to the Code, which is mandatory in nature, the Board also observes certain recommended best practices ("Recommended Best Practices") contained in Appendix 14 to the Listing Rules and has adopted certain Recommended Best Practices which are suitable to the Company's current situation. The Board will continuously enhance the corporate governance standard of the Company by reference to the Recommended Best Practices whenever suitable and appropriate.

於回顧年度,董事會一直遵守香港聯合交易所有限公司證券上市規則(「上市規則」)附錄14所載之企業管治常規守則(「守則」)之條文。除屬強制性質之守則外,董事會亦參考上市規則附錄14所載之建議最佳常規(「建議最佳常規」),並採納適合本公司現行情況之若干建議最佳常規。董事會將於合適及適當情況下參考建議最佳常規,從而不斷提升本公司之企業管治水平。

The Company has adopted a code of conduct regarding directors' securities transactions on terms no less exacting than the required standard set out in Appendix 10 to the Listing Rules (the "Model Code"). Having made specific enquiry of all directors, all directors confirmed that they have complied with the required standard set out in the Model Code and the code of conduct regarding directors' securities transactions adopted by the Company.

本公司已採納條款不寬鬆於上市規則附錄10所載 規定標準(「標準守則」)之有關董事進行證券交易之 操守守則。經向全體董事作出特定查詢後,全體董 事確認,彼等一直遵守標準守則所載規定標準及本 公司所採納有關董事進行證券交易之操守守則。



A. DIRECTORS

The Board

The Board is responsible for the leadership and control of the Group and is entrusted with the responsibility to supervise the management of the business and the affairs of the Group. The Group has adopted internal guidelines in setting forth matters that require the Board's approval. Apart from its statutory responsibilities, the Board approves the Group's strategic plan, annual budget, key operational initiatives, major investments and funding decisions. It also reviews the Group's financial performance, identifies principal risks of the Group's business and ensures implementation of appropriate systems to manage these risks. Daily business operations and administrative functions of the Group are delegated to the management.

The Board meets regularly and as warranted by particular circumstances. Notices and agendas are prepared by the Company Secretary as delegated by the Chairman of the Board and distributed to the Board members within reasonable time before the meetings. Relevant meeting papers are also sent to directors well before the meetings, informing them of the background and giving explanation on matters to be brought before the Board. All directors are given the opportunity to include matters in the agendas for Board meetings. To ensure the directors make decisions objectively and in the interests of the Company, the Company's articles of association provide that any director shall abstain from voting on any resolutions in which he or his associates is/are materially interested nor be counted in the quorum of the meeting. Draft and final versions of the minutes of Board meetings are sent to all directors for their comment and records respectively within a reasonable time after the board meeting and are kept by the Company Secretary.

A. 董事

董事會

董事會負責領導及監控本集團,同時亦授責監督本集團之業務及事務管理事宜。本集團已採納內部指引訂明需經董事會批准之事項。除法定責任外,董事會亦負責要所以在本集團之策略計劃、年度預算、主要會同時審閱本集團財務表現、識別本集團業務之主要風險及確保實施適當措施以管理有關風險。本集團日常業務運作及行政職能之職責已委派予管理層負責。

董事會定期及於特定情況所需時舉行會 議。召開董事會會議誦告及議程由董事會 主席委派公司秘書負責編製並於會議前合 理時間內派發予董事會成員。相關會議文 件亦會於開會前儘早送交董事,令彼等獲 知將提呈董事會之事項之背景資料及説 明。各董事可於董事會會議議程上加入 事項提出討論。為確保董事能作出客觀及 符合本公司利益之決定,本公司之組織章 程細則規定,倘董事會會議上任何決議案 涉及董事或其聯繫人的重大權益,有關董 事必須放棄投票,且不得計入會議法定人 數。董事會會議記錄初稿及最終定稿將於 舉行董事會會議後合理時間內發送予全體 董事,分別作表達意見及記錄之用,並由 公司秘書存檔。



During the year under review, the Board had held four meetings and the directors' attendance at Board meetings and Board committees' meetings were as follows: 於回顧年度內,董事會舉行了四次會議, 董事於董事會會議及董事委員會會議之出 席記錄如下:

		Board Meeting 董事會 會議	Audit Committee Meeting 審核委員會 會議	Nomination Committee Meeting 提名委員會 會議	Remuneration Committee Meeting 薪酬委員會 會議
Number of Meeting	會議數目	4	3	1	2
Executive directors	執行董事				
Cheung Kwok Wa (Chairman)	張國華(主席)	4	-	_	_
Cheung Kwok Keung (Managing Director)	張國強(董事總經理)	4	-	_	_
Cheung Kwok Ping	張國平	4	-	_	_
Lam Ka Po	林家寶	4	_	_	-
Cheung Ka Ho	張家豪	4	_	_	-
Chan Sau Chi	陳秀姿	4	_	_	-
Liu Min	劉敏	4	-	_	-
Zhou Pei Feng	周培峰	4	-	-	-
Non-executive director	非執行董事				
Lo Ka Leong	羅家亮	4	3	1	2
Independent non-executive directors	獨立非執行董事				
Chan Charnwut Bernard	陳智思	4	2	1	1
Chan Yue Kwong, Michael	陳裕光	4	3	1	2
Leung Tai Chiu	梁體超	4	3	1	2
Mok Yiu Keung, Peter	莫耀強	4	2	1	1

The directors have observed the importance of directing and supervising the Company's affair at a more regular interval. After consulting all directors, Board meetings have been preliminarily scheduled to be held at quarterly interval and no less than four times in the coming year.

董事明瞭更頻密地定期領導及監管本公司 事務之重要性。經徵詢全體董事後,董事 會初步計劃來年董事會將每季度舉行會議 及全年舉行不少於四次會議。



Division and responsibilities

The Board of the Company is headed by the Chairman whose role differs from that of the Managing Director of the Company. The roles of the Chairman and Managing Director are segregated and are not exercised by the same individual.

The duties of the Chairman include (but not limited to) the following:

- schedule meetings that enable the Board to perform its duties and responsibilities and to ensure all key and appropriate issues are discussed by the Board in a timely manner without interfering the Company's operations;
- prepare meeting agenda after consultation with the Managing Director;
- exercise control over quality, quantity and timeliness of the flow of information between Management and the Board and to ensure decisions made by the directors are made on a fully informed basis; and
- assist in ensuring compliance with the Listing Rules and the Company's guidelines on corporate governance.

The Managing Director is mainly responsible for the overall strategic planning and day-to-day management of the Group.

分工及職責

本公司董事會由主席領導,其職務有別於本公司董事總經理。主席及董事總經理各 有獨立職務,目非由同一名人十擔任。

主席職責包括但不限於:

- 安排會議以便董事會履行職責,並確保董事會及時討論所有重要及適當事宜,而不會干擾本公司之營運;
- 經與董事總經理磋商後編製會議議程:
- 控制管理層與董事會之間及時進行 溝通和其質量,確保董事於知情情 況下作出決定:及
- 協助確保遵從上市規則及本公司之 企業管治指引。

董事總經理主要負責整體策略規劃及本集 團日常管理。



The Board currently comprises thirteen members, four of whom are independent non-executive directors who are expressly identified in all corporate communications that disclose the names of directors of the Company. At least one of the independent non-executive directors possesses appropriate professional qualifications (or accounting or related financial management expertise) as required by the Listing Rules. The composition of the Board is as follows:

董事會現由十三名成員組成,其中四名為獨立非執行董事,彼等之獨立非執行董事身分均於所有載有董事姓名的公司通訊中明確說明。至少其中一名獨立非執行董事具備上市規則規定之適當專業資格或會計或相關財務管理專業知識。董事會由下列成員組成:

Executive directors

Cheung Kwok Wa (Chairman)

Cheung Kwok Keung (Managing Director)

Cheung Kwok Ping

Lam Ka Po

Cheung Ka Ho

Chan Sau Chi

Liu Min

Zhou Pei Feng

Non-executive director

Lo Ka Leong

Independent non-executive directors

Chan Charnwut Bernard

Chan Yue Kwong, Michael

Leung Tai Chiu

Mok Yiu Keung, Peter

Mr. Cheung Kwok Wa, Mr. Cheung Kwok Keung and Mr. Cheung Kwok Ping are brothers and are uncles of Mr. Cheung Ka Ho.

Each of the non-executive directors (including the independent non-executive directors) was appointed for a specific term of two years but are subject to retirement by rotation and are eligible for re-election. The Company has received from each of the independent non-executive directors an annual confirmation of his independence as required under Rule 3.13 of the Listing Rules.

執行董事

張國華(主席)

張國強(董事總經理)

張國平

林家寶

張家豪

陳秀姿

劉敏

周培峰

非執行董事

羅家亮

獨立非執行董事

陳智思

陳裕光

梁體超

莫耀強

張國華先生、張國強先生及張國平先生為 兄弟,張國強先生為張家豪先生之伯父, 而張國華先生及張國平先生則為張家豪先 生之叔父。

各非執行董事(包括獨立非執行董事)之委任指定任期為兩年,惟須輪值退任並符合資格膺選連任。本公司已按上市規則第3.13條的規定,取得每名獨立非執行董事之年度獨立性確認書。



The Board comprises directors who collectively provide core competencies, sales and marketing experience and technical knowledge in laminates and its upstream component materials, administration and management experience in the PRC factories, financial and accounting skill, as well as in-house advice to comply with international laws and regulations. The current Board size of thirteen directors with a balance of skills and experience is appropriate for effective decision making, taking into account the nature and scope of the operations of the Company.

Appointment, re-election and removal

The Company's articles of association set out a formal, considered and transparent procedure for the appointment of new directors to the Board. Any director appointed by the Board either to fill a casual vacancy or as addition to the Board shall retire and be eligible for reappointment at the next following general meeting after appointment. The appointment of directors are fixed for a specified term, but at every annual general meeting one-third of the directors, including the Chairman, shall be subject to retirement by rotation and re-election by shareholders. The directors appointed by the Board who are subject to retirement and re-election as mentioned above shall be taken into account in calculating the total number of directors for the time being but shall not be taken into account in calculating the number of directors who are to retire by rotation. All directors eligible for re-election shall have their biographical details made available to the shareholders to enable them to make an informed decision on their re-election. Any appointment, resignation, removal or re-designation of director shall be timely disclosed to the shareholders by announcement and shall include in such announcement, the reasons given by the director for his resignation.

董事會由多名董事組成,共同提供有關覆 銅面板及其上游原料之核心能力、銷售及 市場推廣經驗及技術知識、中國工廠之行 政及管理經驗、財務及會計技巧以及有關 遵守國際法律及規例之內部顧問。董事會 現有十三名成員,擁有不同資歷及經驗, 考慮到本公司之業務性質及規模,董事會 成員人數對其決策效率而言實合適。

委任、重選及罷免

本公司之組織章程細則訂明一套正式、考 慮周詳及具透明度之委任新董事程序。董 事會委任之任何董事(不論為填補臨時空缺 或屬董事會新增成員)均須於獲委任後首個 股東週年大會退任並合資格膺選連任。董 事之委任設有固定任期,惟於每屆股東週 年大會上,三分一之董事(包括主席)均須 輪值退任及由股東重選。於計算當時董事 總數時,將會計入按上文所述由董事會委 任而須退任及膺選連任之董事,惟於計算 將輪值退任董事人數時則不予計算。所有 符合資格膺選連任之董事均須向股東披露 個人履歷,以便股東於重選時作出知情決 定。任何董事委任、辭任、罷免或調任事 宜均須以公佈形式及時向股東披露,並須 在公佈中注明該董事辭任之理由。



Responsibilities of Directors

The Company and the Board require each director to keep abreast of his responsibilities as a director of the Company and of the conduct, business activities and development of the Company. Every director is required to devote sufficient time and involvement in the affairs of the Board and the material matters of the Company and to serve the Board with such degree of care and due diligence given his own expertise, qualification and professionalism.

Every newly appointed director shall receive a comprehensive, formal and tailored induction on the first occasion of his appointment. All directors shall be updated and briefed on continuing professional development as is necessary to ensure that they have a proper understanding of the operations and the business of the Company and that they are fully aware of their responsibilities under the applicable laws and regulations. The Board has a procedure for directors, either individually or as a group, in the furtherance of their duties, to take independent professional advice, if necessary, at the Company's expenses to enable and facilitate the directors to make well considered decisions. Appropriate insurance coverage for directors' and officers' liability has been arranged against possibility of legal action to be taken against the directors and the management.

Supply of and access to information

The management of the Company has an obligation to furnish the Board with complete, adequate and appropriate information in such form and such quality in a timely manner so as to enable them to make an informed decision and to discharge their duties and responsibilities as directors of the Company. All the directors are given separate and independent access to the Company's senior management.

All the directors are given separate and independent access to the Company Secretary, whose role includes ensuring that Board procedures are observed and followed, and that applicable rules and regulations are complied with. The Company Secretary attends all the meetings of the Board and Board committees and is responsible for drafting minutes and keeping minutes records which can be accessed by any director for inspection.

董事責任

本公司及董事會要求每名董事清楚彼作為 本公司董事之職責,以及了解本公司之經 營方式、業務活動及發展。每名董事均須 投入足夠時間及精神處理董事會事務及本 公司重要事宜,並按照各自之專門知識、 資歷及專業技能,以謹慎盡責之態度為董 事會服務。

資料提供及使用

本公司管理層有責任及時向董事會提供完整、充足及適當形式和質量的資料,以便董事會作出知情決定及履行作為本公司董事之職務。全體董事均可個別及獨立接觸本公司高級管理人員。

全體董事均可個別及獨立接觸公司秘書。 公司秘書之職責包括確保貫徹遵循董事會 程序,同時遵守適用規則及規例。公司秘 書出席本公司董事會及董事委員會所有會 議,負責編寫及存檔會議記錄,以供董事 查閱。



B. REMUNERATION OF DIRECTORS AND B. SENIOR MANAGEMENT

The level and make-up of remuneration and disclosure The Board has set up a remuneration committee (the

The Board has set up a remuneration committee (the "Remuneration Committee") which comprises four independent non-executive directors, namely Mr. Chan Charnwut Bernard (Chairman), Mr. Chan Yue Kwong, Michael, Mr. Leung Tai Chiu and Mr. Mok Yiu Keung, Peter, to formulate policies and procedures for determining the remuneration of directors and senior management and other remuneration related matters. The Remuneration Committee is set up with written terms of reference which set out clearly its duties and authorities delegated by the Board of directors, including the following specific duties:

- formulate the framework or Board policy for determining the remuneration of the Company's Board and senior management. The objective of such policy should ensure that members of the senior management of the Company are provided with appropriate incentives to encourage enhanced performance and are, in a fair and reasonable manner, rewarded for their individual contributions to the success of the Company;
- recommend specific remuneration packages including, where appropriate, allowances, bonuses, benefits in kind, incentive payments, and share options, if any, for each executive director and the Managing Director and such other members of senior management as it is designated to consider;
- recommend targets for any performance-linked pay schemes operated by the Company, taking into account remuneration and employment conditions within the industry and in comparable companies; and
- recommend to the Board the remuneration of nonexecutive directors (including independent nonexecutive directors) taking into account factors such as effort, time spent and responsibilities.

B. 董事及高級管理人員薪酬

薪酬及披露的水平及組成

董事會已成立薪酬委員會(「薪酬委員會」),由四名獨立非執行董事:陳智思先生(主席)、陳裕光先生、梁體超先生及莫耀強先生組成,負責制定董事及高級管理人員薪酬之政策及程序以及其他薪酬相關事宜。薪酬委員會已書面訂明其職權範圍,明確列示董事會委派予其之職責及權力,包括下列特定職務:

- 制定薪酬架構或董事會政策以釐定 本公司董事會及高級管理人員之薪 酬。該等政策旨在確保本公司高級 管理人員獲提供適當獎勵,以鼓勵 彼等提升表現,並保證本公司以公 平合理方式獎勵高級管理人員對本 公司成就所作之貢獻;
- 就每名執行董事、董事總經理及其 他指定高級管理人員,建議特定薪 酬待遇,包括(如適用)津貼、花 紅、實物利益、獎金及優先購股權 (如有);
- 按照業內及同類型公司之薪酬水平 及就業狀況,為本公司任何與表現 掛鈎的獎勵計劃建議目標;及
- 參考非執行董事(包括獨立非執行 董事)所付出之時間、精力及職 責,就彼等之薪酬向董事會提出建 議。



When recommending the remuneration package for each individual director, the Remuneration Committee will consider his qualification and experience, specific duties and responsibilities assigned to him by the Board and the prevailing market packages available for similar position. The emolument of the directors on a named basis for the year under review is set out on pages 98 to 99 in note 13 to the consolidated financial statements. Review and comparison in terms of directors' emolument package and net profits of the Group are made from time to time with comparable listed industrial companies with similar capitalisation to the Group. Considering all such factors, the Remuneration Committee would make recommendation on the remuneration package for each director after consultation with the Chairman.

During the year under review, the Remuneration Committee had convened two meetings to consider the remuneration packages for all directors. 將考慮彼之資格及經驗、董事會指派予彼之特定職責以及市場現行給予同類職位之待遇。於回顧年度內,每名董事之酬金詳列於第98至99頁綜合財務報表附註13。本公司不時就董事薪酬待遇及本集團純利狀況,與本集團市值相若之上市工業公司進行檢討及比較。考慮上述因素後,薪酬委員會經諮詢主席意見後將就每名董事之薪酬待遇提出建議。

薪酬委員會為個別董事建議薪酬待遇時,

於回顧年度內,薪酬委員會召開二次會 議,考慮全體董事之薪酬待遇。

C. ACCOUNTABILITY AND AUDIT

Financial reporting

The directors acknowledge their responsibilities for preparing the Company's account which gives a true and fair view of the financial position of the Company. The Company deploys appropriate and sufficient resources to prepare unaudited half-yearly account and audited yearly account. Senior management is required to present and explain the financial reporting and matters that materially affect or may have material impact on the financial performance and operations of the Company to the Audit Committee and the Board and respond to the queries and concerns raised by the Audit Committee and the Board to their satisfaction. The statement of the auditors of the Company about their reporting responsibilities on the financial statements is set out in Independent Auditor's Report on pages 47 to 48 of this annual report.

C. 問責及核數

財務匯報

董事確認編製真實公平反映本公司財政狀況之本公司賬目乃彼等之責任。本公司賜目乃彼等之責任。本公司賜目乃彼等之責任。本公司賜目及經審核年度賬目。高級管理層須向審核委員會及董事會呈報及闡釋對本公司財務匯報及事宜,並就審核委員會及了財務匯報及事宜,並就審核委員會及大數節就其對財務報表承遭之申報責任作出之聲明載於本年報第47至48頁之獨立核數師報告。



Internal controls

The Group has in place a system of internal controls, the key elements of which are as follows:

- formal policies and procedures are in place, including the documentation of key processes, procedures and rules relating to the delegation of authorities. These allow the monitoring of controls and restrict the unauthorised use of the Group assets:
- experienced and suitably qualified staff take responsibility for important business functions.
 Annual appraisal procedures have been established to maintain standards of performance;
- monthly business and financial reports are prepared, providing relevant, timely, reliable and up-to-date financial and other information; budget variances are investigated as appropriate; and
- an internal audit function, which reports directly to the Audit Committee, is in place to determine whether the above procedures are properly carried out.

The Board has conducted a review on the effectiveness of the above internal control system of the Group including financial, operational and compliance controls and risk managements and will conduct such review at least once a year, so as to ensure the shareholders' investment and the Company's assets are properly safeguarded. The Board is satisfied that, based on the information supplied, coupled with its own observations and with the assistance of the Audit Committee, the present internal controls and risk management processes are satisfactory for the nature and size of the Group's operations and business.

內部監控

本集團已設立內部監控制度,其主要要點如下:

- 設立正式政策及程序,包括有關授權之主要過程、程序及規則。上述措施令本集團得以監控及防止未經授權而挪用本集團資產;
- 由具備經驗及合適資格之員工擔任 重要業務職責。本集團已設立每年 評審程序,以維持表現水準;
- 編製每月業務及財務報告,提供相關、適時、可靠及最新財務及其他資料,並於適當時調查預算偏差;及
- 設立內部核數職能,直接向審核委員會匯報,以確定上述程序已適當執行。

董事會已檢討上述本集團內部監控制度之效能,包括財務、營運及規章監控及風險管理功能,並將每年至少進行一次該等檢討,以確保妥善保障股東的投資及本公司資產。董事會根據獲提供之資料,連同其本身觀察及在審核委員會協助下,信納就本集團營運及業務之性質及規模而言,現行內部監控及風險管理程序達滿意水平。



In addition to the internal control system, the Board has established an internal audit team that reports directly to the Audit Committee. The internal audit team will independently audit various functions, operations and systems existed in the Company according to their weight of significance to the Company as well as the priority list recommended by the Audit Committee. The internal audit team will prepare an internal audit report highlighting the deficiencies and weaknesses in existing audit functions, operations and systems for discussion by the Audit Committee and the Board, and based on these findings the Board will instruct senior management to take appropriate corrective and improvement actions.

除內部監控制度外,董事會已設立內部核數隊伍,直接向審核委員會匯報。內部核數隊伍將會按照本公司現存各項職能、運作及系統之重要性,以及審核委員會建議之優先次序,獨立審核該等職能、運作及系統。內部核數隊伍將會編製內部核數隊伍將會編製內部核數裝出,指出現時經審核職能、運作及系統之漏洞及缺點,以供審核委員會及董事會的論,而董事會將根據該等核數結果指示高級管理層採取適當糾正及改善措施。

Audit Committee

The Board has established the Audit Committee with specific written terms of reference setting out duties, responsibilities and authorities delegated to them by the Board of directors. The major duties and responsibilities of the Audit Committee include the followings:

- review with the external auditors, the audit plan;
- review with the external auditors, their evaluation of the system of internal accounting controls;
- review the scope and results of the internal audit procedures;
- review the balance sheet and income statement of the Company and the consolidated balance sheet and income statement of the Group and submit them to the Board:
- nominate persons as auditors;
- review with the internal and external auditors their findings on their evaluation of the Company's system of internal controls for the purpose of assisting the Board in developing policies that would enhance the controls and operating systems of the Company; and
- review connected transactions and examine the adequacy of internal controls of the Group as part of the standard procedures.

審核委員會

董事會已設立審核委員會,並已書面訂明 其具體職權範圍,載列董事會委派予其之 職責及權力。審核委員會之主要職責包括 下列各項:

- 與外聘核數師審閱核數計劃;
- 與外聘核數師檢討彼等對內部會計 監控制度之評審;
- 檢討內部核數程序之範圍及成效;
- 審閱本公司之資產負債表及收益表 以及本集團之綜合資產負債表及收 益表,並呈交董事會;
- 提名核數師;
- 與內部及外聘核數師檢討彼等對本公司內部監控制度之評審結果,以協助董事會制訂有助提升本公司監控及運作制度之政策;及
- 作為正常程序之一部分,審閱關連交易及審查本集團內部監控是否足夠。



The duties of the Audit Committee include reviewing the scope and results of the audit and its cost effectiveness and the independence and objectivity of the Company's auditor, Deloitte Touche Tohmatsu. The Audit Committee will review the independence of the Company's auditor, the resources and adequacy of the internal audit function, at least once a year. Where the auditor also supplies non-audit services to the Company, the Committee will keep the nature and extent of such services under review, seeking to balance between the maintenance of objectivity and value for money. During the year under review, the fees paid/payable to the Company's auditor in respect of audit and non-audit services provided by the Company's auditor to the Group were as follows:

審核委員會之職責包括檢討核數之範疇、結果以及成本效益,以及本公司外聘核數師德勤•關黃陳方會計師行之獨立性及客觀性。審核委員會每年至少一次檢討本公司外聘核數師之獨立性、內部核數職能有否足夠資源及稱職。倘若核數師向本公司該數服務,委員會亦會檢討該等服務之性質及所涉範圍,務求在保持客觀性及成本之間取得平衡。於回顧年度內,就本公司外聘核數師向本集團提供之核數及非核數服務而已付/應付本公司核數師之費用如下:

Amou	ınt (HK\$)
金額	(港元)

Nature of services	服務性質	
Audit services	核數服務	3,000,000
Non-audit services	非核數服務	
(i) Tax services	(i) 税務服務	326,000
(ii) Other services	(ii) 其他服務	5,000

The Audit Committee has undertaken a review of all the non-audit services provided by the Company's auditor and concluded that in their opinion such services did not affect the independence of the auditor. The Board has appointed an accountant to be responsible for the accounting and financial matters of the Group and the Audit Committee has free access to the accountant and senior management of the Group and to any financial and relevant information which enable them to discharge their audit committee function effectively and efficiently. Besides internal assistance being available, the Audit Committee may request for assistance and advice from external auditors as and when they think necessary at the expenses of the Company. The Audit Committee shall meet with external auditor without the presence of executive directors to discuss the Group's financial reporting and any major and financial matters arising during the year under review at least once a year.



In addition, the Audit Committee is authorised:-

- to investigate any matter within its written terms of reference;
- to have full access to and co-operation by the management;
- to have full discretion to invite any director or executive officer to attend its meetings; and
- to have reasonable resources to enable it to discharge its functions properly.

The Board will ensure that the members of the Audit Committee are appropriately qualified to discharge their responsibilities and at least one member has accounting and related financial management expertise or experience. The Audit Committee comprises four independent non-executive directors and one non-executive director, namely Mr. Leung Tai Chiu (Chairman), Mr. Chan Charnwut Bernard, Mr. Chan Yue Kwong, Michael, Mr. Mok Yiu Keung, Peter and Mr. Lo Ka Leong.

The Audit Committee has reviewed with the management the accounting principles and practices adopted by the Group and discussed auditing, internal control and financial reporting matters, including a review of the audited annual financial statements of the Group for the year ended 31 December 2007.

此外,審核委員會獲授權:

- 在其書面訂明職權範圍內調查任何事宜;
- 與管理層全面接觸及獲其衷誠合作:
- 全權酌情邀請任何董事或行政總裁 出席其會議;及
- 獲得合理資源讓其能夠適當地履行 職責。

董事會將確保審核委員會成員具備合適資格履行職務,及至少一名成員具備會計及相關財務管理專業知識或經驗。審核委員會由四名獨立非執行董事及一名非執行董事:梁體超先生(主席)、陳智思先生、陳裕光先生、莫耀強先生及羅家亮先生組成。

審核委員會與管理層已檢討本集團採納之 會計原則及常規,並已討論核數、內部監 控及財務匯報事宜,包括審閱本集團截至 二零零七年十二月三十一日止年度之經審 核年度財務報表。



D. DELEGATION BY THE BOARD

Management function

The Company's articles of association set out matters which are specifically reserved to the Board for its decision. Executive directors normally meet on an informal basis every two weeks and participate in senior management meetings on a regular basis to keep abreast of the latest operations and performance of the Group and to monitor and ensure the management carry out the directions and strategies set by the Board of directors correctly and appropriately. Clear instructions are given to the management as to the matters which should bring to the attention and be determined by the Board on behalf of the Company.

Board committees

The Board has set up three Board committees, namely Audit Committee, Nomination Committee and Remuneration Committee, each chaired by different independent non-executive director, to assist the Board in discharging functions specific to each committee. Each Board committee has its own written terms of reference setting out the principles, procedures and arrangements which are substantially the same as those for the Board.

The Nomination Committee comprises four members who are independent non-executive directors, namely Mr. Chan Yue Kwong, Michael (Chairman), Mr. Chan Charnwut Bernard, Mr. Leung Tai Chiu and Mr. Mok Yiu Keung, Peter. According to the written terms of reference of the Nomination Committee, the major responsibilities of the Nomination Committee include:

 regularly review the structure, size and composition of the Board and make recommendations to the Board with regard to any adjustments that are deemed necessary;

D. 董事會權力的轉授

管理功能

本公司之組織章程載列指明須由董事會決定之事項。執行董事一般每兩星期舉行非正式會議,並定期參與高級管理層之會議,以便掌握本集團近期之營運及表現,且監察及確保管理層正確及恰當地執行董事會制訂之指示及策略。管理層已獲清晰指示,得知須提呈董事會垂注並由董事會代表本公司作出決定之事宜。

董事委員會

董事會已設立三個委員會,分別為審核委員會、提名委員會及薪酬委員會,分別由不同獨立非執行董事出任主席,以協助董事會履行各委員會獲委派之特定職能。各董事委員會均書面訂明其特定的職權範圍,所載列之原則、程序及安排均與董事會之原則、程序及安排大致相同。

提名委員會由四名獨立非執行董事:陳裕 光先生(主席)、陳智思先生、梁體超先生 及莫耀強先生組成。根據提名委員會書面 訂明的職權範圍,提名委員會之主要職責 包括:

 定期就董事會之架構、人數及組成 作出檢討,並就任何認為需作出的 調整向董事會提供推薦建議;



- review whether or not an independent nonexecutive director is independent for the purpose of the Listing Rules on annual basis;
- be responsible for identifying and nominating for the approval of the Board, candidates to fill board vacancies as and when they arise;
- assess the effectiveness of the Board as a whole and the contribution by each individual director to the effectiveness of the Board; and
- be responsible for re-nomination having regard to the director's contribution and performance, including, if applicable, as an independent director.

During the year under review, the Nomination Committee had convened a meeting for the nomination of directors for re-election in the forthcoming annual general meeting of the Company. The Nomination Committee had resolved that Mr. Cheung Kwok Keung, Mr. Cheung Kwok Ping, Mr. Lam Ka Po, Mr. Lo Ka Leong and Mr. Chan Charnwut Bernard, shall be subject to retirement by rotation at the forthcoming annual general meeting of the Company. All the above-named directors were nominated by the nomination committee to stand for re-election at the forthcoming annual general meeting of the Company.

- 就上市規則而言,每年檢討獨立非執行董事是否屬獨立人士;
- 在董事會出現空缺時負責物色及提名人選,以供董事會批准,藉以填補董事會空缺;
- 評估董事會整體成效及各董事對董事會效能之貢獻;及
- 負責就董事之貢獻及表現重新提名 其(視情況而定)為獨立董事。

於回顧年度,提名委員會已就於本公司應屆股東週年大會上膺選連任董事之提名召開一次會議,議決通過張國強先生、張國平先生、林家寶先生、羅家亮先生及陳智思先生須於本公司應屆股東週年大會輪值退任。上述全部董事均獲提名委員會提名於本公司應屆股東週年大會鷹選連任。

E. COMMUNICATION WITH SHAREHOLDERS

The Board endeavours to maintain an on-going dialogue with shareholders. All directors are encouraged to attend the general meetings to have personal communication with shareholders. In annual general meeting, Chairman of the Board and the chairman of each committee are required to attend and answer questions from shareholders in respect of the matters that they are responsible and accountable for. The external auditors are also required to be present to assist the directors in addressing any relevant queries by shareholders. The Company has also set up a public relations website which enables the shareholders and public to post their questions, comments and opinions in relation to the Group to the Board.

E. 與股東的溝通

董事會致力與股東保持持續對話。本集團鼓勵全體董事出席股東大會並與股東進行個人溝通。董事會主席及各委員會主席均須出席股東週年大會,並回應股東就彼等負責之事宜所作出之提問。外聘核數師亦須出席股東週年大會以協助董事回應股東任何有關提問。本公司亦已設立一公共關係網站,供股東及公眾向董事會發表有關本集團之問題、評論及意見。



The Company's annual general meeting ("AGM") and extraordinary general meeting ("EGM") provide good opportunities for shareholders to air their views and ask directors and management questions regarding the Company. All shareholders of the Company receive the annual report, circulars and notices of AGM and EGM and other corporate communications. The notices are also published in newspapers. Separate resolutions are required at general meetings on each distinct issue. A shareholder is permitted to appoint any number of proxies to attend and vote in his stead.

藉本公司股東週年大會及股東特別大會, 股東可表達彼等對本公司之意見及向董事 及管理層提問。本公司全體股東均獲寄發 年報、通函、股東週年大會及股東特別大 會通告以及其他公司通訊。通告亦會於報 章刊登。本公司須就各項不同事項於股東 大會上個別提呈決議案。股東可委派任何 數目之代表出席大會及代其投票。

Voting by poll

Pursuant to the articles of association of the Company, the Chairman shall demand a poll in the Company's general meetings whenever voting by poll is required under the Listing Rules. The Company's articles of association has set out the procedures, requirements and circumstances where voting by poll is required, and in corporate communications to shareholders for matters where shareholders' voting are required, the procedures for and shareholders' right to demand a poll shall be specified. Such procedure and shareholders' right would be reiterated and explained by the Chairman at the commencement of the general meeting of shareholders.

以投票方式表決

根據本公司之組織章程細則,於上市規則規定須以投票方式表決之情況下,主席須於本公司股東大會上要求以投票方式表決。本公司之組織章程細則已載列須以投票方式表決之程序、規定及情況,以及在需要股東投票之情況下於致股東之公司通訊載列股東以投票方式表決之程序及股東要求投票方式表決之權利。於股東大會開始時主席亦會重申及闡釋該等程序及股東權利。



Independent Auditor's Report

獨立核數師報告

Deloitte.

德勤

TO THE SHAREHOLDERS OF KINGBOARD LAMINATES HOLDINGS LIMITED

(Incorporated in the Cayman Islands with limited liability)

We have audited the consolidated financial statements of Kingboard Laminates Holdings Limited (the "Company") and its subsidiaries (collectively referred to as the "Group") set out on pages 49 to 137, which comprise the consolidated balance sheet as at 31 December 2007, and the consolidated income statement, the consolidated statement of changes in equity and the consolidated cash flow statement for the year then ended, and a summary of significant accounting policies and other explanatory notes.

DIRECTORS' RESPONSIBILITY FOR THE CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS

The directors of the Company are responsible for the preparation and the true and fair presentation of these consolidated financial statements in accordance with Hong Kong Financial Reporting Standards issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants and the disclosure requirements of the Hong Kong Companies Ordinance. This responsibility includes designing, implementing and maintaining internal control relevant to the preparation and the true and fair presentation of the consolidated financial statements that are free from material misstatement, whether due to fraud or error; selecting and applying appropriate accounting policies; and making accounting estimates that are reasonable in the circumstances.

AUDITOR'S RESPONSIBILITY

Our responsibility is to express an opinion on these consolidated financial statements based on our audit and to report our opinion solely to you, as a body, and for no other purpose. We do not assume responsibility towards or accept liability to any other person for the contents of this report. We conducted our audit in accordance with Hong Kong Standards on Auditing issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants. Those standards require that we comply with ethical requirements and plan and perform the audit to obtain reasonable assurance as to whether the consolidated financial statements are free from material misstatement.

致建滔積層板控股有限公司股東

(於開曼群島註冊成立的有限公司)

吾等已完成審核載於第49至137頁的建滔積層板控股有限公司(「貴公司」)及其附屬公司(統稱「貴集團」)綜合財務報表,此綜合財務報表包括於二零零七年十二月三十一日的綜合資產負債表及截至該日止年度的綜合收益表、綜合權益變動表及綜合現金流量表、以及主要會計政策概要及其他附計解釋。

董事就綜合財務報表須承擔的責任

貴公司董事須負責根據香港會計師公會頒佈的香港 財務申報準則及香港公司條例披露規定編製及真實 而公平地列報該等綜合財務報表。這責任包括設 計、實施及維護與編製及真實而公平地列報綜合財 務報表相關的內部控制,以使財務報表不存在由於 欺詐或錯誤而導致的重大錯誤陳述;選擇和應用適 當的會計政策:及按情況作出合理的會計估計。

核數師的責任

吾等的責任是根據吾等的審核對綜合財務報表作出意見,並只向作為法人團體的股東報告。除此以外,吾等的報告書不可用作其他用途。吾等概不會就本報告書的內容,對任何其他人士負責或承擔法律責任。吾等已根據香港會計師公會頒佈的香港審計準則進行審核。這些準則要求吾等遵守道德規範,並規劃及執行審核,以合理確定此等綜合財務報表是否不存有任何重大錯誤陳述。



Independent Auditor's Report 獨立核數師報告

An audit involves performing procedures to obtain audit evidence about the amounts and disclosures in the consolidated financial statements. The procedures selected depend on the auditor's judgment, including the assessment of the risks of material misstatement of the consolidated financial statements, whether due to fraud or error. In making those risk assessments, the auditor considers internal control relevant to the entity's preparation and true and fair presentation of the consolidated financial statements in order to design audit procedures that are appropriate in the circumstances, but not for the purpose of expressing an opinion on the effectiveness of the entity's internal control. An audit also includes evaluating the appropriateness of accounting policies used and the reasonableness of accounting estimates made by the directors, as well as evaluating the overall presentation of the consolidated financial statements.

審核涉及執行程序以獲取有關綜合財務報表所載金額及披露資料的審核憑證。所選定的程序取決於核數師的判斷,包括評估由於欺詐或錯誤而導致綜合財務報表存有重大錯誤陳述的風險。在評估該等風險時,核數師考慮與該實體編製及真實而公平地列報綜合財務報表相關的內部控制,以設計在該等情況下適當的審核程序,但並非為對實體的內部控制的效能發表意見。審核亦包括評價董事所採用的會計政策的合適性及所作出的會計估計的合理性,以及評價綜合財務報表的整體列報方式。

We believe that the audit evidence we have obtained is sufficient and appropriate to provide a basis for our audit opinion. 吾等相信,吾等所獲得的審核憑證是充足和適當地 為吾等的審核意見提供基礎。

OPINION

In our opinion, the consolidated financial statements give a true and fair view of the state of affairs of the Group as at 31 December 2007 and of the Group's profit and cash flows for the year then ended in accordance with Hong Kong Financial Reporting Standards and have been properly prepared in accordance with the disclosure requirements of the Hong Kong Companies Ordinance.

意見

吾等認為,該等綜合財務報表已根據香港財務申報 準則真實而公平地反映 貴集團於二零零七年十二 月三十一日的事務狀況及 貴集團截至該日止年度 的溢利及現金流量,並已按照香港公司條例的披露 規定妥為編製。

Deloitte Touche Tohmatsu Certified Public Accountants Hong Kong 17 March 2008 **德勤●關黃陳方會計師行** *執業會計師* 香港 二零零八年三月十七日



Consolidated Income Statement

綜合收益表

		NOTES 附註	2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
Revenue	營業額	7	10,426,783	8,472,422
Cost of sales	銷售成本		(7,671,540)	(6,058,390)
Gross profit	毛利		2,755,243	2,414,032
Other income	其他收入	9	69,631	77,508
Distribution costs	分銷成本		(178,744)	(155,890)
Administrative costs	行政成本		(423,159)	(376,062)
Discount on acquisition of additional	收購一間附屬公司額外			
interest in a subsidiary	權益折讓		-	1,498
Finance costs	融資成本	10	(168,136)	(73,064)
Share of result of an associate	應佔一間聯營公司業績		_	(762)
Profit before taxation	除税前溢利		2,054,835	1,887,260
Income tax expense	所得税開支	11	(129,226)	(145,849)
Profit for the year	本年度溢利	12	1,925,609	1,741,411
Attributable to:	應佔份額:			
Equity holders of the Company	本公司權益持有人		1,813,269	1,638,134
Minority interests	少數股東權益		112,340	103,277
			1,925,609	1,741,411
Dividends	股息	14	300,000	2,277,051
Earnings per share	每股盈利	15		
Basic	基本	10	HK\$0.604	HK\$0.573



Consolidated Balance Sheet 綜合資產負債表

At 31 December 2007 於二零零七年十二月三十一日

		NOTES 附註	2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
Non-current assets	非流動資產			
Investment properties	投資物業	16	40,537	40,220
Properties, plant and equipment	物業、廠房及設備	17	5,152,176	4,065,323
Prepaid lease payments	預付租賃款項	18	193,187	171,961
Available-for-sale investments	可供出售投資	19	19,800	9,000
Non-current deposits	非流動訂金	20	221,589	15,166
Deferred tax assets	遞延税項資產	21	1,632	_
Goodwill	商譽	22	238	_
			5,629,159	4,301,670
Current assets	流動資產			
Inventories	存貨	23	1,510,586	1,339,463
Trade and other receivables and	貿易及其他應收賬款及	ž	, ,	, ,
prepayments	預付款項	24	3,510,045	2,710,257
Prepaid lease payments	預付租賃款項	18	4,199	4,015
Amounts due from fellow subsidiaries	應收同系附屬公司款項	₹ 26	391,767	173,181
Derivative financial instruments	衍生金融工具	27	1,637	3,704
Taxation recoverable	可收回税項		12,074	266
Bank balances and cash	銀行結餘及現金	25	1,471,742	1,713,324
			6,902,050	5,944,210
Current liabilities	流動負債			
Trade and other payables	貿易及其他應付賬款	28	892,259	729,872
Bills payable	應付票據	28	600,967	550,424
Amounts due to fellow subsidiaries	應付同系附屬公司款項		4,042	4,881
Derivative financial instruments	衍生金融工具	27	1,184	195
Taxation payable	應繳税項		228,255	245,174
Bank borrowings – amount due	銀行借貸-一年內到期	A		,
within one year	之款項	29	636,634	540,687
			2,363,341	2,071,233
Net current assets	流動資產淨值		4,538,709	3,872,977
Total assets less current liabilities	資產總值減流動負債		10,167,868	8,174,647



Consolidated Balance Sheet 綜合資產負債表

At 31 December 2007 於二零零七年十二月三十一日

		NOTES 附註	2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
Non-current liabilities	非流動負債			
Deferred tax liabilities Bank borrowings – amount due	遞延税項負債 銀行借貸-一年後至	21	-	543
after one year	之款項	29	2,573,462	2,535,000
			2,573,462	2,535,543
			7,594,406	5,639,104
Capital and reserves	股本及儲備			
Share capital	股本	30	300,000	300,000
Share premium and reserves	股份溢價及儲備	31	6,439,745	4,638,168
Equity attributable to equity holders	本公司權益持有人			
of the Company	應佔權益		6,739,745	4,938,168
Minority interests	少數股東權益		854,661	700,936
Total equity	資本總額		7,594,406	5,639,104

The consolidated financial statements on pages 49 to 137 were approved and authorised for issue by the Board of Directors on 17 March 2008 and are signed on its behalf by:

董事會於二零零八年三月十七日已批准及 授權刊發第49頁至第137頁之綜合財務報 表,並由下列董事代表簽署:

CHEUNG Kwok Wa

張國華

DIRECTOR 董事 **CHEUNG Kwok Keung**

張國強

DIRECTOR 董事



Consolidated Statement of Changes in Equity 綜合權益變動表

For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

		Attributable to equity holders of the Company 本公司權益特者 J.愿 佔												
		Share	Capital of subsidiaries comprising the Group 租成本集團 之附屬公司 之資本 HK\$'000 千港元	Capital reserve 資本儲備 HK\$'000 千港元	Share premium 股份溢價 HK\$'000 千港元	Translation reserve 医兒皆情 HK\$*000 千港元	Investment revaluation reserve 投資 重估儲備 HK\$'000	Special reserve 特別儲備 HK\$'000 千港元 (note 31) (附註31)	Other reserve 其他儲備 HK\$'000 千港元 (note 31) (附註31)	Statutory reserve 法定售情 HK\$°000 千港元 (note a) (附註a)	Retained profits 保留溢利 HK\$'000 千港元	Total 合計 HK\$'000 千港元	Minority interests 少數 股東權益 HK\$'000 千港元	Total equity 資本總額 HK\$'000 千港元
Balance at 1 January 2006	於二零零六年一月一日 之結餘	-	1,112,498	3,757	-	76,463	47,906	-	26,067	-	3,181,185	4,447,876	600,345	5,048,221
Exchange differences on translation of foreign operations recognised directly in equity	因折算海外業務直接 於權益內確認 之匯兑差額	_	-	-	-	145,259	-	-	-	-	-	145,259	19,144	164,403
Profit for the year	本年度溢利		-	-	-	-	-	-	-	-	1,638,134	1,638,134	103,277	1,741,411
Total recognised income for the year	本年度確認收入總額		-	-	-	145,259	-	-	-	-	1,638,134	1,783,393	122,421	1,905,814
Transfer to statutory reserve Acquisition of additional interests		390 284,610 -	(1,112,498) -	(3,757)	- - -	- - -	- - -	757,689 -	(26,067) -	- - 6,185	- (6,185)	390 (100,023) -	-	390 (100,023) -
of the group entities Investment revaluation reserve release on transfer	額外權益 轉撥可供出售投資解除 投資重估儲備	-	-	-	-	-	(47,000)	-	-	-	-	(47,000)	(5,445)	(5,445)
of available-for-sale investment Issue of new shares by means of placing Dividend paid	以配售方式 發行新股份 已付股息	15,000	-	-	1,097,104	- - -	(47,906) - -	-	-	-	(2,257,666)	(47,906) 1,112,104 (2,257,666)	(19,385)	(47,906) 1,112,104 (2,277,051)
Capital contribution from minority shareholder	少數股東出資款項	_	_	_	_	_	_	_	_	_	_	_	3,000	3,000
,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,		300,000	(1,112,498)	(3,757)	1,097,104	-	(47,906)	757,689	(26,067)	6,185	(2,263,851)	(1,293,101)	(21,830)	(1,314,931)
Balance at 31 December 2006	於二零零六年十二月 三十一日之結餘	300,000	-	-	1,097,104	221,722	-	757,689	-	6,185	2,555,468	4,938,168	700,936	5,639,104
Exchange differences on translation of foreign operations recognised directly in equity Profit for the year	因折算海外業務 直接於權益內確認 之匯兑差額 本年度溢利	-	-	-	-	288,308 -	-	-	-	-	- 1,813,269	288,308 1,813,269	41,244 112,340	329,552 1,925,609
Total recognised income for the year	本年度確認收入總額	_	-	-	-	288,308	-	-	-	-	1,813,269	2,101,577	153,584	2,255,161
Acquisition of subsidiaries Dividend paid to minority	收購附屬公司 支付予少數股東	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	19,605	19,605
shareholders Interim dividend paid for the year ended 31 December 2007	之股息 已付截至二零零七年 十二月三十一日止	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(19,464)	(19,464)
	年度中期股息		-	-	-	-	-	-	-	-	(300,000)	(300,000)	-	(300,000)
			-	-	-	-	-	-	-	-	(300,000)	(300,000)	141	(299,859)
Balance at 31 December 2007	於二零零七年十二月 三十一日之結餘	300,000	-	-	1,097,104	510,030	-	757,689	-	6,185	4,068,737	6,739,745	854,661	7,594,406

Note:

附註:

(a)

(a) Statutory fund, which is non-distributable, is appropriated from the profit after taxation of the Company's subsidiaries established in the People's Republic of China (other than Hong Kong) ("PRC") under the applicable laws and regulations in the PRC. 不可分派之法定基金乃根據中華人民共和國(不包括香港)(「中國」)之適用法律及法規按本公司於中國成立之附屬公司之除稅後溢利計提。



Consolidated Cash Flow Statement 綜合現金流量表

		2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
OPERATING ACTIVITIES	經營業務		
Profit before taxation	除税前溢利	2,054,835	1,887,260
Adjustments for: Depreciation of properties, plant and	就以下項目作出調整: 物業、廠房及設備之		
equipment	が来で順方及改備之 折舊	564,618	458,537
Release of prepaid lease payments	預付租賃款項撥回	4,198	3,591
Interest expenses and other finance	利息開支及其他	,	-,
charges	融資費用	168,136	73,064
Impairment losses recognised on trad-			
and other receivables	確認之減值虧損	19,854	30,687
Loss on disposal and write off of	出售及撇銷物業、廠房		
properties, plant and equipment	及設備之虧損	896	10
Share of results of an associate Gain on fair value changes of	應佔一間聯營公司業績 投資物業公平值變動	- 1	762
investment properties	文	(317)	(7,163)
Gain on fair value changes of foreign	遠期外匯合約公平值 這期外匯合約公平值	(011)	(1,100)
currency forward contract	變動之收益	(86)	(23)
Discount on acquisition of additional	收購一間附屬公司額外		
interest in a subsidiary	權益之折讓	- 1	(1,498)
Dividends from available-for-sale	可供出售投資之股息		,,
investments	소마는 마는 그	- (00 FF0)	(901)
Interest income	利息收入	(30,559)	(23,068)
Operating cash flows before movement	未計營運資金變動前之		
in working capital	經營現金流量	2,781,575	2,421,258
Increase in inventories	存貨增加	(167,102)	(417,708)
Increase in trade and other receivables	貿易及其他應收賬款及		
and prepayments	預付款項增加	(687,047)	(283,152)
(Increase) decrease in amounts due	應收同系附屬公司款項	(040 500)	000 140
from fellow subsidiaries Increase in trade and other payables	(増加)減少 貿易及其他應付賬款増加	(218,586) 69,304	339,140 32,843
Increase in titade and other payables	更勿及共他應的感為追加 應付票據增加	45,039	190,689
Proceeds from settlements of derivative	結算衍生金融工具	10,000	100,000
financial instruments	之所得款項	3,142	_
Decrease in amounts due to fellow	應付同系附屬公司		
subsidiaries	款項減少	(839)	(13,240)
Cash apparated from apprations	~~***********************************	1 925 496	2 260 920
Cash generated from operations Hong Kong Profits Tax paid	經營業務所得現金 已繳香港利得税	1,825,486 (48,644)	2,269,830 (4,026)
Other taxes paid	其他已繳税項	(126,875)	(28,145)
		(,)	(=5,115)
NET CASH FROM OPERATING	經營業務所得現金淨額		
ACTIVITIES		1,649,967	2,237,659



Consolidated Cash Flow Statement 綜合現金流量表

		NOTE 附註	2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
INVESTING ACTIVITIES	投資業務			
Dividend received from available-for-sale investments	已收可供出售 投資股息		_	901
Purchase of properties, plant and equipment	購買物業、廠房及 設備		(1,325,365)	(729,732)
Increase in deposits paid for acquisition	購買物業、廠房及設備		(1,323,303)	(129,132)
of properties, plant and equipment Prepaid lease payments made	所付訂金增加 已作出之預付租賃款項		(197,677) (11,213)	(15,166) (12,019)
Interest received	已收利息		30,559	23,068
Proceeds from disposal of properties, plant and equipment	出售物業、廠房及設備 所得款項		65,741	13,950
Proceeds from disposal of	出售可供出售投資			
available-for-sale investments Advances to fellow subsidiaries	所得款項 向同系附屬公司作出		_	55,234
Repayments from fellow subsidiaries	之墊款 已收同系附屬公司之還款		_	(658,201) 5,084,064
Consideration paid for acquisition of	增購可供出售投資權益			0,004,004
additional interest in available-for-sale investments	所付代價		(10,800)	_
Consideration paid for acquisition	收購一間附屬公司額外 ************************************		(:,;::,	(0.047)
of additional interest in a subsidiary Acquisition of subsidiaries	權益所付之代價 收購附屬公司	33	(110,928)	(3,947) –
NET CASH (USED IN) FROM	投資業務(所用)所得			
INVESTING ACTIVITIES	現金淨額		(1,559,683)	3,758,152
FINANCING ACTIVITIES	融資活動			
Capital contribution from minority shareholders	少數股東出資款項		_	3,000
New bank borrowings raised	新增銀行借貸		683,059	3,102,701
Repayment of bank borrowings Repayment to ultimate holding	償還銀行借貸 最終控股公司已收		(548,650)	(1,405,344)
company	之還款		_	(3,987,921)
Repayment to immediate holding company	直屬控股公司已收 之還款		_	(75,548)
Repayments to fellow subsidiaries	同系附屬公司已收之還款		-	(1,401,185)
Dividends paid on ordinary shares Dividends paid to minority shareholders	已付普通股股息 已付少數股東股息		(300,000) (19,464)	(2,277,051)
Interest and other finance charges paid	已付利息及其他融資費用		(168,136)	(66,781)
Issue of new shares upon incorporation Proceeds from issue of shares	註冊成立後發行新股份 發行股份所得款項		_	390 1,159,500
Expenses incurred in connection with	發行股份支出			
issue of shares			-	(47,396)



Consolidated Cash Flow Statement 綜合現金流量表

		2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
NET CASH USED IN FINANCING ACTIVITIES	融資活動所用現金淨額	(353,191)	(4,995,635)
NET (DECREASE) INCREASE IN CASH AND CASH EQUIVALENTS	現金及現金等價物 (減少)增加淨額	(262,907)	1,000,176
CASH AND CASH EQUIVALENTS AT THE BEGINNING OF THE YEAR	年初之現金及現金等價物	1,713,324	685,020
EFFECT OF FOREIGN EXCHANGE RATE CHANGES	匯率變動效應	21,325	28,128
CASH AND CASH EQUIVALENTS AT THE END OF THE YEAR,	年末之現金及現金等價物 [,] 即銀行結餘及現金		
REPRESENTING BANK BALANCES AND CASH		1,471,742	1,713,324



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

1. GENERAL AND BASIS OF PRESENTATION OF CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS

The Company was incorporated and registered as an exempted company with limited liability in the Cayman Islands on 10 May 2006 and its shares were listed on the main board of The Stock Exchange of Hong Kong Limited (the "Stock Exchange") on 7 December 2006. Its immediate parent company is Jamplan (BVI) Ltd., a limited liability company incorporated in the British Virgin Islands and its ultimate holding company is Kingboard Chemical Holdings Limited ("KCHL"), a company which is an exempted company with limited liability incorporated in the Cayman Islands with its shares listed on the main board of the Stock Exchange. The addresses of the registered office and principal place of business of the Company are disclosed in the section headed "Corporate Information" of the annual report.

Through a group reorganisation to rationalise the structure of the Company and its subsidiaries (hereinafter collectively referred to as the "Group") in preparation for the listing of the Company's shares on the Stock Exchange (the "Group Reorganisation"), the Company became the holding company of the companies comprising the Group on 15 November 2006. Details of the Group Reorganisation are more fully explained in the paragraph headed "Corporate Reorganization" in Appendix VI to the prospectus of the Company dated 24 November 2006 (the "Prospectus").

1. 一般資料及綜合財務報表之呈報 基準

本公司於二零零六年五月十日在開曼群島 註冊成立並登記為一家獲豁免之有限公司,其股份於二零零六年十二月七日起於 香港聯合交易所有限公司(「聯交所」)主 板上市。本公司之直屬母公司為Jamplan (BVI) Ltd.,該公司為一家於英屬處女群島 註冊成立之有限公司),而本公司之最終 控股公司為建滔化工集團(「建滔化工集 團」),該公司為一家於開曼群島註冊成立 並獲豁免之有限公司,其股份於聯交所主 板上市。本公司註冊辦事處及主要營業地 點之地址於本年報之「公司資料」一節中披 露。

為準備本公司股份於聯交所上市,本集團進行重組(「集團重組」)以理順本公司及其附屬公司(以下統稱「本集團」)之架構,藉此,本公司於二零零六年十一月十五日成為本集團成員公司之控股公司。集團重組之詳情於本公司在二零零六年十一月二十四日刊發之招股章程(「招股章程」)附錄六「公司重組」一段有更詳盡解釋。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

1. GENERAL AND BASIS OF PRESENTATION OF CONSOLIDATED FINANCIAL STATEMENTS (continued)

The Group resulting from the Group Reorganisation is regarded as a continuing entity. Accordingly, the consolidated financial statements of the Group for the year ended 31 December 2006 have been prepared using the principles of merger accounting in accordance with Accounting Guideline 5 "Merger Accounting for Common Control Combinations" as if the group structure under the Group Reorganisation had been in existence throughout the year ended 31 December 2006 or since their respective dates of incorporation, whichever is the shorter period.

The functional currency of the Group is Renminbi ("RMB") while the consolidated financial statements are presented in Hong Kong Dollars, which the management of the Company considered is more beneficial for the users of the consolidated financial statements.

The Company is an investment holding company and the principal activities of its subsidiaries are set out in note 39.

1. 一般資料及綜合財務報表之呈報 基準(續)

集團重組後,本集團被視為持續實體。因此,本集團截至二零零六年十二月三十一日止年度之綜合財務報表乃根據會計指引第5號「合併受共同控制公司之合併會計法」以合併會計法原則編製,猶如進行集團重組後之集團架構於截至二零零六年十二月三十一日止年度或自各成員公司各自之註冊成立日期(以較短者為準)起一直存在。

本集團的功能貨幣為人民幣(「人民幣」)。 綜合財務報表則以港元呈列,本公司管理 層認為此舉對綜合財務報表的使用者更有 幫助。

本公司為投資控股公司,其附屬公司之主要業務載於附註39。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

2. APPLICATION OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS ("HKFRSs")

In the current year, the Group has applied, for the first time, the following new standard, amendment and interpretations ("new HKFRSs") issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants ("HKICPA"), which are effective for the Group's financial year beginning on 1 January 2007.

HKAS 1 (Amendment) Capital disclosures

HKFRS 7 Financial instruments: Disclosures

HK(IFRIC) - INT 7 Applying the restatement approach under HKAS 29 - Financial reporting

in hyperinflationary economies

HK(IFRIC) - INT 8 Scope of HKFRS 2

HK(IFRIC) - INT 9 Reassessment of embedded derivatives

HK(IFRIC) - INT 10 Interim financial reporting and impairment

The adoption of these new HKFRSs had no material effect on how the results and financial position of the Group for the current or prior accounting periods have been prepared and presented. Accordingly, no prior period adjustment has been required.

The Group has applied the disclosure requirements under HKAS 1 (Amendment) and HKFRS 7 retrospectively. Certain information presented in prior year under the requirements of HKAS 32 has been removed and the relevant comparative information based on the requirements of HKAS 1 (Amendment) and HKFRS 7 has been presented for the first time in the current year.

應用新增及經修訂之香港財務申 2. 報準則(「香港財務申報準則 |)

於本年度,本集團首次應用以下多項由香 港會計師公會(「香港會計師公會」)頒佈於 二零零七年一月一日開始財政年度生效的 新準則、修訂及詮釋(「新香港財務申報準 則()。

香港會計準則 資本披露

第1號(修訂本)

香港財務申報 金融工具:披露

準則第7號

香港(國際財務申報 準則詮釋委員會)-

應用香港會計準則 詮釋第7號

第29號 - 嚴重 通脹經濟中之 財務報告之 重列方法

香港財務申報準則

第2號之範圍

內置衍生工具之重

香港(國際財務申報 準則詮釋委員會)-

詮釋第8號

香港(國際財務申報 準則詮釋委員會)-

新評估

詮釋第9號

香港(國際財務申報 準則詮釋委員會)- 中期財務報告及

減值

詮釋第10號

採納該等新香港財務申報準則對如何編製 及呈列本期間或過往會計期間之業績及財 務狀況之方法並無重大影響。因此,本集 團無須就過往期間進行調整。

本集團追溯採納了香港會計準則第1號(修 訂本)及香港財務申報準則第7號的披露要 求。在以前年度根據香港會計準則第32號 的要求呈報的部份資料已撤去,而根據香 港會計準則第1號(修訂本)及香港財務申報 準則第7號要求的相關比較資料則在本年度 首次呈報。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

2. APPLICATION OF NEW AND REVISED HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS ("HKFRSs") (continued)

The Group has not early applied the following new and revised standards or interpretations that have been issued but are not yet effective.

HKAS 1 (Revised) Presentation of financial statements¹ 香港會計準則第1號 財務報表的呈列1 (經修訂) HKAS 23 (Revised) Borrowing costs¹ 香港會計準則第23號 借貸成本1 (經修訂) HKFRS 8 Operating segments¹ 香港財務申報準則 經營分部1 第8號 HK(IFRIC) - INT 11 HKFRS 2 - Group and treasury share 香港(國際財務申報 香港財務申報準則 transactions² 準則詮釋委員會)-第2號-集團及 詮釋第11號 庫存股份交易2 HK(IFRIC) - INT 12 Service concession arrangements³ 香港(國際財務申報 服務經營權安排3 準則詮釋委員會)-詮釋第12號 HK(IFRIC) - INT 13 Customer loyalty programmes⁴ 香港(國際財務申報 客戶忠誠度計劃4 準則詮釋委員會)-詮釋第13號 HK(IFRIC) - INT 14 HKAS 19 - The limit on a defined benefit 香港(國際財務申報 香港會計準則第19 asset, minimum funding requirements 準則詮釋委員會)-號一設定受益資 and their interaction3 產的上限,最低 詮釋第14號 資金要求規定及 其相互關係3

- 1 Effective for annual periods beginning on or after 1 January 2009.
- 2 Effective for annual periods beginning on or after 1 March 2007.
- 3 Effective for annual periods beginning on or after 1 January 2008.
- 4 Effective for annual periods beginning on or after 1 July 2008.

The directors of the Company anticipate that the application of these new and revised standards or interpretations will have no material impact on the results and the financial position of the Group.

2. 應用新增及經修訂之香港財務申 報準則(「香港財務申報準則」)

(嬉

本集團並無提前應用下列已頒佈但尚未生 效之新或經修訂的準則或詮釋。

- 1 於二零零九年一月一日或其後開始之年度期間生效。
- 2 於二零零七年三月一日或其後開始之年度期間生效。
- 3 於二零零八年一月一日或其後開始之年度期間生效。
- 4 於二零零八年七月一日或其後開始之年度期間生效。

本公司董事預期應用此等新及經修訂的準 則或詮釋對本集團之業績及財務狀況並無 重大影響。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES

The consolidated financial statements have been prepared on the historical cost basis except for certain properties and financial instruments, which are measured at fair values, as explained in the accounting policies set out below.

The consolidated financial statements have been prepared in accordance with Hong Kong Financial Reporting Standards issued by the HKICPA. In addition, the consolidated financial statements include applicable disclosures required by the Rules Governing the Listing of Securities on the Stock Exchange and by the Hong Kong Companies Ordinance.

Merger accounting for common control combinations

The consolidated financial statements incorporate the financial statement items of the combining entities in which the common control combination occurs as if they had been combined from the date when the combining entities first came under the control of the controlling party.

The net assets of the combining entities are combined using the existing book values from the controlling parties' perspective. No amount is recognised in respect of goodwill or excess of acquirers' interest in the net fair value of acquiree's identifiable assets, liabilities and contingent liabilities over cost at the time of common control combination, to the extent of the continuation of the controlling party's interest.

The consolidated income statement includes the results of each of the combining entities from the earliest date presented or since the date when the combining entities first came under the common control, where this is a shorter period, regardless of the date of the common control combination.

3. 主要會計政策

綜合財務報表乃按歷史成本基準編製,惟 如下文所載之會計政策所闡述,若干物業 及金融工具則按公平值計量。

綜合財務報表乃按香港會計師公會頒佈的 香港財務申報準則編製。此外,綜合財務 報表載有聯交所證券上市規則及香港公司 條例之適用披露規定。

共同控制下合併之合併會計

綜合財務報表併入發生共同控制下合併之 合併實體之財務報表項目,猶如自該等合 併實體首次受控制方控制日期起進行合併 一樣。

合併實體之淨資產乃按控制方認為之現有 賬面值進行合併,並無就商譽或收購公司 於被收購公司可識別資產、負債及或然負 債之公平淨值中之權益超出於共同控制下 合併時之成本確認任何金額,並以控制方 持續擁有權益為限。

綜合收益表包括自最早呈列日期起或自該 等合併實體首次受控制方控制日期起(以期 限較短者為準)(不論共同控制下合併之日 期)各合併實體之業績。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 3. 主要會計政策(續)

(continued)

Basis of consolidation

The consolidated financial statements incorporate the financial statements of the Company and entities controlled by the Company (its subsidiaries) made up to 31 December each year. Control is achieved where the Company has the power to govern the financial and operating policies of an entity so as to obtain benefits from its activities.

The results of subsidiaries acquired or disposed of during the year are included in the consolidated income statement from the effective date of acquisition or up to the effective date of disposal, as appropriate.

Where necessary, adjustments are made to the financial statements of subsidiaries to bring their accounting policies into line with those used by other members of the Group.

All intra-group transactions, balances, incomes and expenses are eliminated on consolidation.

Minority interests in the net assets of consolidated subsidiaries are presented separately from the Group's equity therein. Minority interests in the net assets consist of the amount of those interests at the date of the original business combination and the minority's share of changes in equity since the date of the combination. Losses applicable to the minority in excess of the minority's interest in the subsidiary's equity are allocated against the interests of the Group except to the extent that the minority has a binding obligation and is able to make an additional investment to cover the losses.

綜合賬目基準

綜合財務報表包括本公司及由本公司控制之實體(其附屬公司)截至每年十二月三十一日止之財務報表。當本公司有權力操縱某實體之財政及經營政策以藉其活動之中獲益,將視為擁有控制權。

於年內收購或出售之附屬公司之業績,自 實際收購日期起或結算至出售生效日期止 (視適用情況而定)列入綜合收益表內。

如有需要,將會就附屬公司之財務報表作 出調整,以確保其會計政策與本集團其他 成員公司所採用者貫徹一致。

所有集團內公司間之交易、結餘、收入及 開支已於綜合賬目時對銷。

綜合入賬之附屬公司之資產淨值之少數股 東權益乃與本集團擁有之股本權益分開呈 列。於該等資產淨值之少數股東權益包括 於原本之企業合併日期該等權益之金額及 自合併日期以來少數股東應佔股本權益之 變動。適用於少數股東及超過少數股東於 附屬公司之股本權益之虧損乃與本集團之 權益對銷,惟少數股東有具約東力責任及 有能力作出額外投資以彌補虧損則除外。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 3. 主要會計政策(續)

(continued)

Basis of consolidation (continued)

On acquisition of additional interest in subsidiaries, goodwill was calculated as the difference between the consideration paid for the additional interest and the carrying amount of the net assets of the subsidiaries attributable to the additional interest acquired. If the Group's additional interest in the net assets of the subsidiaries exceeds the consideration paid for the additional interest, the excess is recognised immediately in the consolidated income statement.

Business combinations

The acquisition of business is accounted for using the purchase method. The cost of the acquisition is measured at the aggregate of the fair values, at the date of exchange, of assets given, liabilities incurred or assumed, and equity instruments issued by the Group in exchange for control of the acquiree, plus any costs directly attributable to the business combination. The acquiree's identifiable assets, liabilities and contingent liabilities that meet the conditions for recognition under HKFRS 3 "Business combinations" are recognised at their fair values at the acquisition date.

Goodwill arising on acquisition is recognised as an asset and initially measured at cost, being the excess of the cost of the business combination over the Group's interest in the net fair value of the identifiable assets, liabilities and contingent liabilities recognised. If, after reassessment, the Group's interest in the net fair value of the acquiree's identifiable assets, liabilities and contingent liabilities exceeds the cost of the business combination, the excess is recognised immediately in the consolidated income statement.

The interest of minority shareholders in the acquiree is initially measured at the minority's proportion of the net fair value of the assets, liabilities and contingent liabilities recognised.

綜合賬目基準(續)

增購附屬公司之權益時, 商譽按就額外權益所付代價與所收購額外權益應佔附屬公司資產淨值之賬面值間差額計算。倘本集團應佔附屬公司資產淨值之額外權益超逾就額外權益所支付之代價, 超額部分即時於綜合收益表內確認。

業務合併

收購業務採用購買會計處理法入賬。收購成本按交易當日所給予之資產、所產生或承擔之負債,以及本集團為控制被收購方而已發行權益工具之公平值總額,另加業務合併中直接應佔之任何成本計算。被收購方之可識別資產、負債及或然負債,均符合香港財務申報準則第3號「業務合併」確認條件以收購日之公平值確認。

因收購而產生之商譽確認為資產,乃初步按成本(即業務合併成本超逾本集團所佔之已確認之可識別資產、負債及或然負債之公平值淨額之權益)計量。倘於重新評估後,本集團應佔被收購方之可識別資產、負債及或然負債之公平值淨額之權益高於業務合併成本,其超出部分即時於綜合收益表內確認。

少數股東於被收購方之權益初步按少數股東於已確認資產、負債及或然負債之公平 值淨額所佔比例計量。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 3. 主要會計政策(續)

(continued)

Goodwill

Goodwill arising on an acquisition of a business represents the excess of the cost of acquisition over the Group's interest in the fair value of the identifiable assets, liabilities and contingent liabilities of the relevant business at the date of acquisition. Such goodwill is carried at cost less any accumulated impairment losses.

Capitalised goodwill arising on an acquisition of a business is presented separately in the consolidated balance sheet.

For the purposes of impairment testing, goodwill arising from an acquisition is allocated to each of the relevant cash-generating units, or groups of cash-generating units, that are expected to benefit from the synergies of the acquisition. A cash-generating unit to which goodwill has been allocated is tested for impairment annually, and whenever there is an indication that the unit may be impaired. For goodwill arising on an acquisition in a financial year, the cash-generating unit to which goodwill has been allocated is tested for impairment before the end of that financial year. When the recoverable amount of the cash-generating unit is less than the carrying amount of the unit, the impairment loss is allocated to reduce the carrying amount of any goodwill allocated to the unit first, and then to the other assets of the unit pro rata on the basis of the carrying amount of each asset in the unit. Any impairment loss for goodwill is recognised directly in the consolidated income statement. An impairment loss for goodwill is not reversed in subsequent periods.

商礜

收購業務所產生之商譽,乃指收購成本超 出本集團於收購日期應佔有關業務之可識 別資產、負債及或然負債公平值之權益之 數額。該商譽按成本減任何累計減值虧損 列賬。

收購一項業務所產生並已資本化之商譽於 綜合資產負債表內獨立呈列。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 3. 主要會計政策(續)

(continued)

Investment properties

Investment properties are properties held to earn rentals and/or for capital appreciation.

On initial recognition, investment properties are measured at cost, including any directly attributable expenditure. Subsequent to initial recognition, investment properties are measured at their fair values using the fair value model. Gains or losses arising from changes in the fair value of investment properties are included in profit or loss for the period in which they arise.

An investment property is derecognised upon disposal or when the investment property is permanently withdrawn from use or no future economic benefits are expected from its disposal. Any gain or loss arising on derecognition of the asset (calculated as the difference between the net disposal proceeds and the carrying amount of the asset) is included in the consolidated income statement in the year in which the item is derecognised.

Properties, plant and equipment

Properties, plant and equipment (other than properties, plant and equipment under construction) used in the production of goods or supply of services, or for administrative purposes, are stated in the consolidated balance sheet at cost less subsequent accumulated depreciation and any accumulated impairment losses.

Depreciation is provided to write off the cost of items of properties, plant and equipment other than properties, plant and equipment under construction over their estimated useful lives and after taking into account of their estimated residual value, using the straight-line method. (See note 17 for the depreciation rates per annum of the items of properties, plant and equipment)

投資物業

投資物業乃持作賺取租金及/或資本增值 之物業。

於初步確認時,投資物業乃按成本計量,包括任何直接應佔開支。於初步確認後,投資物業按公平值以公平值模式計量。投資物業公平值變動產生之盈虧乃計入盈虧產生期間之綜合收益表內。

投資物業於出售後,或當永久停止使用該 投資物業,或預期出售不會產生未來經濟 利益時剔除確認。剔除確認該資產所產生 之任何盈虧(按出售所得款項淨額與該資產 賬面值間之差額計算),乃計入剔除確認項 目年度之綜合收益表內。

物業、廠房及設備

用於生產貨物或供應服務或作行政用途之物業、廠房及設備(不包括在建之物業、廠房及設備),乃按成本減其後累計折舊及任何累計減值虧損於綜合資產負債表列賬。

物業、廠房及設備項目(在建物業、廠房及設備除外)之折舊乃根據其估計可使用年期,於計及其估計剩餘價值後,以直線法撇銷其成本。(有關物業、廠房及設備項目每年折舊率,見附註17)



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 3. 主要會計政策(續)

(continued)

Properties, plant and equipment (continued)

Properties, plant and equipment under construction, representing property, plant and equipment in the course of construction for production or for its own use purposes, are carried at cost less any recognised impairment loss. Properties, plant and equipment under construction is classified to the appropriate category of property, plant and equipment when completed and ready for intended use. Depreciation of these assets, on the same basis as other property assets, commences when the assets are ready for their intended use.

An item of properties, plant and equipment is derecognised upon disposal or when no future economic benefits are expected to arise from the continued use of the asset. Any gain or loss arising on derecognition of the asset (calculated as the difference between the net disposal proceeds and the carrying amount of the item) is included in the consolidated income statement in the year in which the item is derecognised.

Leasehold land and buildings under development for future owner-occupied purpose

When the leasehold land and buildings are in the course of development for production, rental or for administrative purposes, the leasehold land component is classified as a prepaid lease payment and amortised over a straight-line basis over the lease term. During the construction period, the amortisation charge provided for the leasehold land is included as part of costs of buildings under construction. Buildings under construction are carried at cost, less any identified impairment losses. Depreciation of buildings commences when they are available for use (i.e. when they are in the location and condition necessary for them to be capable of operating in the manner intended by management).

物業、廠房及設備(續)

在建物業、廠房及設備(指在建築過程中並作生產或其本身用途的物業、廠房及設備)按成本減任何已識別減值虧損列賬。在建物業、廠房及設備在峻工及可作擬定用途時分類為物業、廠房及設備之適當類別。該等資產在可作擬定用途時按其他物業資產之基準開始計提折舊。

物業、廠房及設備項目於出售或預期持續 使用資產不會產生未來經濟利益時剔除確 認。剔除確認資產時所產生之任何盈虧(按 出售所得款項淨額與項目賬面值間之差額 計算)乃計入剔除確認項目期間之綜合收益 表內。

發展中供日後業主使用之租約土地及樓宇

倘租約土地及樓宇正在發展作生產、租約 或行政用途,則租約土地部分乃分類為預 付租賃款項,並於租約年期以直線法攤 銷。在建期間,就租約土地計提攤銷費 用,乃列作在建樓宇成本部分。在建樓宇 以成本減任何已識別減值虧損列賬。樓宇 於可供使用(即其達致管理層預期方式之所 需運作地點及狀況)時開始計提折舊。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 3. 主要會計政策(續)

(continued)

Inventories

Inventories are stated at the lower of cost and net realisable value. Cost comprises direct materials and, where applicable, direct labour costs and those overheads that have been incurred in bringing the inventories to their present location and condition. Cost is calculated using the weighted average method. Net realisable value represents the estimated selling price less all estimated costs of completion and costs to be incurred in marketing, selling and distribution.

Impairment losses on assets (other than goodwill (see the accounting policies in respect of goodwill))

At each balance sheet date, the Group reviews the carrying amounts of its tangible assets to determine whether there is any indication that those assets have suffered an impairment loss. If the recoverable amount of an asset is estimated to be less than its carrying amount, the carrying amount of the asset is reduced to its recoverable amount. An impairment loss is recognised as an expense immediately.

Where an impairment loss subsequently reverses, the carrying amount of the asset is increased to the revised estimate of its recoverable amount, but so that the increased carrying amount does not exceed the carrying amount that would have been determined had no impairment loss been recognised for the asset in prior years. A reversal of an impairment loss is recognised as income immediately.

Leasing

Leases are classified as finance leases whenever the terms of the lease transfer substantially all the risks and rewards of ownership to the lessee. All other leases are classified as operating leases.

存貨

存貨按成本或可變現淨值兩者中之較低者 入賬。成本包括直接物料及(如適用)直接 勞工成本及使存貨達致現有位置及狀況所 產生之間接成本。成本按加權平均法計 算。可變現淨值指估計售價減估計完成所 需之全部成本以及市場推廣、銷售及分銷 將予產生之成本。

資產減值虧損(商譽除外(見有關商譽之會 計政策))

於各結算日,本集團審閱其有形及無形資產之賬面值,以確定是否有任何跡象顯示該等資產出現減值虧損。倘某項資產之可收回金額估計低於其賬面值,則該項資產之賬面值須削減至其可收回金額。減值虧損即時確認為開支。

倘日後轉出減值虧損,有關資產之賬面值 須增至其經重新估計之可收回金額,惟增 加之賬面值不得超出倘有關資產並無於以 往年度確認任何減值虧損所應釐定之賬面 值。轉出之減值虧損即時確認為收入。

租約

當租約條款將涉及擁有權之絕大部分風險 及回報轉讓予承租人時,該租約乃分類為 融資租約。所有其他租約均分類為經營租 約。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 3. 主要會計政策(續)

(continued)

Leasing (continued)

The Group as lessor

Rental income from operating leases is recognised in the consolidated income statement on a straight-line basis over the term of the relevant lease. Initial direct costs incurred in negotiating and arranging an operating lease are added to the carrying amount of the leased asset and recognised as an expense on a straight-line basis over the lease term.

The Group as lessee

Rentals payable under operating leases are charged to the consolidated income statement on a straight-line basis over the term of the relevant lease. Benefits received and receivable as an incentive to enter into an operating lease are recognised as a reduction of rental expense over the lease term on a straight-line basis.

Leasehold land and building

The land and building elements of a lease of land and building are considered separately for the purpose of lease classification, unless the lease payments cannot be allocated reliably between the land and building elements, in which case, the entire contract is treated as a finance lease and accounted for as properties, plant and equipment. To the extent the allocation of the lease payments can be made reliably, leasehold interests in land are accounted as operating leases.

租約(續)

由本集團出租

經營租約之租金收入乃按相關租約年期以 直線法在綜合收益表確認。於磋商及安排 經營租約所產生之初步直接成本乃加至租 約資產之賬面值,並按租約年期以直線法 確認作開支。

由本集團承租

根據經營租約之應付租金於有關租約年期 以直線法在綜合收益表中扣除。訂立經營 租約時已收及應收作為獎勵之利益按直 線法於有關租約之年期確認為租金開支減 少。

租約土地及樓宇

就租賃分類而言,租賃土地及樓宇中土地 及樓宇部分乃分開計算,除非租金支出無 法可靠地在土地及樓宇部分之間作出分 配,則在此情況下,整項合約則當作融資 租賃處理,並列作物業、廠房及設備。倘 能可靠分配租金支出,土地的租約權益則 列作經營租約。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 3. 主要會計政策(續)

(continued)

Foreign currencies

In preparing the financial statements of each individual group entity, transactions in currencies other than the functional currency of that entity (foreign currencies) are recorded in the respective functional currency (i.e. the currency of the primary economic environment in which the entity operates) at the rates of exchange prevailing on the dates of the transactions. At each balance sheet date, monetary items denominated in foreign currencies are retranslated at the rates prevailing on the balance sheet date. Non-monetary items carried at fair value that are denominated in foreign currencies are retranslated at the rates prevailing on the date when the fair value was determined. Non-monetary items that are measured in terms of historical cost in a foreign currency are not retranslated.

Exchange differences arising on the settlement of monetary items, and on the translation of monetary items, are recognised in the consolidated income statement in the period in which they arise. Exchange differences arising on the retranslation of non-monetary items carried at fair value are included in the consolidated income statement for the period except for differences arising on the retranslation of non-monetary items in respect of which gains and losses are recognised directly in equity, in which cases, the exchange differences are also recognised directly in equity.

外幣

編製各集團實體之財務報表時,以該實體之功能貨幣以外貨幣(外幣)進行之交易乃按其功能貨幣(即實體主要經營之經濟環境之貨幣)於交易日期當時之匯率記錄。於各結算日,以外幣列值之貨幣項目以結算當日之匯率重新換算。以外幣列值之非貨幣項目公平值會按公平值釐定當日之匯率重新換算。以外幣過往成本計算之非貨幣項目不予重新換算。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 3. 主要會計政策(續)

(continued)

Foreign currencies (continued)

For the purposes of presenting the consolidated financial statements, the assets and liabilities of the Group's foreign operations are translated into the presentation currency of the Group (i.e. Hong Kong dollars) at the rate of exchange prevailing at the balance sheet date, and their income and expenses are translated at the average exchange rates for the year, unless exchange rates fluctuate significantly during the period, in which case, the exchange rates prevailing at the dates of transactions are used. Exchange differences arising, if any, are recognised as a separate component of equity (the translation reserve). Such exchange differences are recognised in the consolidated income statement in the period in which the foreign operation is disposed of.

Goodwill and fair value adjustments on identifiable assets and liabilities acquired arising on an acquisition of a foreign operation are treated as assets and liabilities of that foreign operation and translated at the rate of exchange prevailing at the balance sheet date. Exchange differences arising are recognised in the translation reserve.

Borrowing costs

Borrowing costs directly attributable to the acquisition, construction or production of qualifying assets are capitalised as part of the cost of those assets. Capitalisation of such borrowing costs ceases when the assets are substantially ready for their intended use or sale. Investment income earned on the temporary investment of specific borrowings pending their expenditure on qualifying assets is deducted from the borrowing costs eligible for capitalisation.

All other borrowing costs are recognised in the consolidated income statement in the period in which they are incurred.

外幣(續)

就呈列綜合財務報表而言,本集團海外業務之資產及負債均按結算當日匯率換算為本集團之呈列貨幣(即港元),而彼等之收入及開支項目乃按期內平均匯率換算,除非期內匯率出現重大波幅,則於此情況下,將採用交易日之匯率。所產生匯兑差額(如有)確認為股本權益之獨立部分(匯兑儲備)。有關換算差額於該項海外業務出售期間在綜合收益表中確認。

於收購海外業務時產生之對被收購的可識 別資產及負債所作出的公平值調整及商譽 被視作該海外業務之資產及負債,並按結 算日之匯率換算。所產生匯兑差額於換算 儲備確認。

借貸成本

與收購、建造或生產合資格資產直接有關 之借貸成本均撥充資本,作為該等資產之 部分成本。當資產大致可作其擬定用途或 可供銷售時,該等借貸成本將不再撥充為 資本。特定借貸中,在其應用於合資格的 資產之前所作的臨時投資所賺取的收入, 須於資本化的借貸成本中扣除。

所有其他借貸成本均在發生期間於綜合收 益表確認。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 3. 主要會計政策(續)

(continued)

Retirement benefit costs

Payments to defined contribution retirement benefit plans, including state-managed pension schemes and the Mandatory Provident Fund Schemes are charged as an expense when employees have rendered service entitling them to the contributions.

Taxation

Income tax expense represents the sum of the tax currently payable and deferred tax.

The tax currently payable is based on taxable profit for the year. Taxable profit differs from profit as reported in the consolidated income statement because it excludes items of income or expense that are taxable or deductible in other years and it further excludes items that are never taxable or deductible. The Group's liability for current tax is calculated using tax rates that have been enacted or substantively enacted by the balance sheet date.

Deferred tax is recognised on differences between the carrying amounts of assets and liabilities in the consolidated financial statements and the corresponding tax bases used in the computation of taxable profit, and is accounted for using the balance sheet liability method. Deferred tax liabilities are generally recognised for all taxable temporary differences and deferred tax assets are recognised to the extent that it is probable that taxable profits will be available against which deductible temporary differences can be utilised. Such assets and liabilities are not recognised if the temporary difference arises from goodwill or from the initial recognition (other than in a business combination) of assets and liabilities in a transaction that affects neither the taxable profit nor the accounting profit.

退休福利成本

向定額供款退休福利計劃、國家管理退休 福利計劃及強積金計劃支付之供款均於僱 員提供服務使其可獲供款時以開支形式扣 除。

税項

所得税開支指現時應付税項與遞延税項之 總和。

現時應付税項乃按本年度應課税溢利計算。應課税溢利與綜合收益表中所申報之溢利不同,乃由於前者不包括在其他年度應課税或可扣税收入或開支,並且不包括從未應課税及可扣税之項目。本集團即期税項之債務乃按結算日已頒佈或實際已頒佈之税率計算。

遞延税項乃根據綜合財務報表資產及負債 賬面值與計算應課税溢利所採用相應税基 間之差額確認,並以資產負債表負債法處 理。遞延税項負債一般會就所有應課稅臨 時差額確認,而遞延税項資產乃按可能出 現可利用臨時差額扣稅之應課稅溢利時確 認。因商譽或因業務合併以外交易初步確 認資產及負債且不影響應課稅溢利亦不影 響會計溢利而引致之臨時差額,則不會確 認該等資產及負債。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 3. 主要會計政策(續)

(continued)

Taxation (continued)

Deferred tax liabilities are recognised for taxable temporary differences arising on investments in subsidiaries, except where the Group is able to control the reversal of the temporary difference and it is probable that the temporary difference will not be reversed in the foreseeable future.

The carrying amount of deferred tax assets is reviewed at each balance sheet date and reduced to the extent that it is no longer probable that sufficient taxable profits will be available to allow all or part of the asset to be recovered.

Deferred tax is calculated at the tax rates that are expected to apply in the period when the liability is settled or the asset realised. Deferred tax is charged or credited to the consolidated income statement, except when it relates to items charged or credited directly to equity, in which case the deferred tax is also dealt with in equity.

Financial instruments

Financial assets and financial liabilities are recognised on the consolidated balance sheet when the Group becomes a party to the contractual provisions of the instrument. Financial assets and financial liabilities are initially measured at fair value. Transaction costs that are directly attributable to the acquisition or issue of financial assets and financial liabilities (other than financial assets and financial liabilities at fair value through profit or loss) are added to or deducted from the fair value of the financial assets or financial liabilities, as appropriate, on initial recognition. Transaction costs directly attributable to the acquisition of financial assets or financial liabilities at fair value through profit or loss are recognised immediately in the consolidated income statement.

税項(續)

遞延税項負債乃按於附屬公司之投資而引致之應課税臨時差額而確認,惟若本集團可控制臨時差額之撥回及臨時差額有可能未必於可見將來之撥回之情況則除外。

遞延税項資產之賬面值於各結算日作檢討,並在沒可能會有足夠應課税溢利收回 全部或部分資產時加以遞減。

遞延税項乃按預期於負債清償或資產變現期間適用之税率計算。遞延税項於損益中扣除或計入綜合收益表,惟倘遞延税項直接在權益中扣除或計入權益之情況則除外,在此情況下,遞延税項亦會於權益中處理。

金融工具

當本集團成為工具合約條文之訂約方時,財務資產及財務負債會於資產負債表確認。財務資產及財務負債初步按公平值計量。因收購或發行財務資產及財務負債(按公平值計入損益之財務資產及財務負債除外)而直接應佔之交易成本於初步確認時,按適用情況加入或扣自該項財務資產或財務負債之公平值。因收購按公平值計入損益之財務資產或財務負債而直接引致之交易成本即時於綜合收益表確認。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 3. 主要會計政策(續)

(continued)

Financial instruments (continued)

Financial assets

The Group's financial assets are classified into (i) financial assets at fair value through profit or loss ("FVTPL"), (ii) loans and receivables and (iii) available-for-sale financial assets. All regular way purchases or sales of financial assets are recognised and derecognised on a trade date basis. Regular way purchases or sales are purchases or sales of financial assets that require delivery of assets within the time frame established by regulation or convention in the marketplace. The accounting policies adopted in respect of each category of financial assets are set out below.

Effective interest method

The effective interest method is a method of calculating the amortised cost of a financial asset and of allocating interest income over the relevant period. The effective interest rate is the rate that exactly discounts estimated future cash receipts (including all fees on points paid or received that form an integral part of the effective interest rate, transaction costs and other premiums or discounts) through the expected life of the financial asset, or, where appropriate, a shorter period.

Income is recognised on an effective interest basis for debt instruments.

Financial assets at fair value through profit or loss

Financial assets at FVTPL has two subcategories, including financial assets held for trading and those designated at FVTPL on initial recognition.

A financial asset is classified as held for trading if:

- it has been acquired principally for the purpose of selling in the near future; or
- it is a part of an identified portfolio of financial instruments that the Group manages together and has a recent actual pattern of short-term profittaking; or
- it is a derivative that is not designated and effective as a hedging instrument.

金融工具(續)

財務資產

本集團之財務資產分類為(i)按公平值計入 損益(「按公平值計入損益」)之金融資產; (ii)貸款及應收賬款:及(iii)可供出售財務資 產。所有日常買賣之財務資產於交易日確 認及剔除確認。日常買賣指須根據市場規 則或慣例訂立之時間內交收資產之財務資 產買賣。就各類別財務資產所採納之會計 政策載於下文。

實際利率法

實際利率法是一種計算攤銷財務資產成本 與分派利息收入到相關期間之方法。實際 利率是以精確估計財務資產期間未來現金 收入(包括所有在時點支付之費用,或者實 際利率整體之收入、交易成本或者其他溢 價或折價)之折現比率,或適用於更短期 間。

債務工具的收入乃按實際利率基準確認。

按公平值計入損益之財務資產

按公平值計入損益之財務資產分為兩個分類,包括持作買賣財務資產及指定於初步確認時按公平值計入損益之財務資產。

倘屬下列情況,財務資產則分類為屬持作 買賣:

- 所收購之財務資產主要用於在不久 將來銷售;或
- 屬於本集團整體管理之可辨別金融工具組合之一部分,且近期事實上有出售以賺取短期溢利的模式;或
- 屬於衍生工具(除指定及具有有效 對沖作用之工具之外)。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 3. 主要會計政策(續)

(continued)

Financial instruments (continued)

Financial assets (continued)

Effective interest method (continued)

Financial assets at fair value through profit or loss (continued)

At each balance sheet date subsequent to initial recognition, financial assets at FVTPL are measured at fair value, with changes in fair value recognised directly in the consolidated income statement in the period in which they arise. The net gain or loss recognised in the consolidated income statement excludes any dividend or interest earned on the financial assets.

Loans and receivables

Loans and receivables (including trade and other receivables, amounts due from fellow subsidiaries and bank balances and cash) are non-derivative financial assets with fixed or determinable payments that are not quoted in an active market. At each balance sheet date subsequent to initial recognition, loans and receivables are carried at amortised cost using the effective interest method, less any identified impairment losses. (See accounting policy on impairment loss on financial assets below).

Available-for-sale financial assets

Available-for-sale financial assets are non-derivatives that are either designated or not classified as financial assets at FVTPL, loans and receivables or held-to-maturity investments.

At each balance sheet date subsequent to initial recognition, available-for-sale financial assets are measured at fair value. Changes in fair value are recognised in equity, until the financial asset is disposed of or is determined to be impaired, at which time, the cumulative gain or loss previously recognised in equity is removed from equity and recognised in the consolidated income statement. (See accounting policy on impairment loss on financial assets below).

金融工具(續)

財務資產(續)

實際利率法(續)

按公平值計入損益之財務資產(續)

於初次確認後各結算日,按公平值計入損益之財務資產按公平價值計量,公平值之變動於產生變動期間直接在綜合收益表中確認。於綜合收益表確認之收益或虧損淨額不包括任何財務資產所賺取之股息或利息。

貸款及應收賬款

貸款及應收賬款(包括貿易及其他應收賬款、應收同系附屬公司款項及銀行結餘及現金)為在活躍市場上並無報價而具有固定或待定付款之非衍生金融資產。於初次確認後之各個結算日,貸款及應收賬款以實際利率法按攤銷成本減任何已識別減值虧損列賬(請參閱下文有關財務資產減值虧損之會計政策)。

可供出售財務資產

可供出售財務資產為非衍生工具,其須指 定或非分類為按公平值計入損益之財務資 產、貸款及應收賬款或持至到期投資。

於首次確認後之各個結算日,可供出售財務資產按公平值計算。公平值之變動於股本確認,直至該財務資產售出或釐定有所減值,屆時過往於股本確認之累計盈虧將自股本剔除,並於綜合收益表中確認(請參閱下文有關財務資產減值虧損之會計政策)。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 3. 主要會計政策(續)

(continued)

Financial instruments (continued)

Financial assets (continued)

Effective interest method (continued)

Available-for-sale financial assets (continued)

For available-for-sale equity investments that do not have a quoted market price in an active market and whose fair value cannot be reliably measured are measured at cost less any identified impairment losses at each balance sheet date subsequent to initial recognition. (See accounting policy on impairment loss on financial assets below).

Impairment of financial assets

Financial assets, other than those at FVTPL, are assessed for indicators of impairment at each balance sheet date. Financial assets are impaired where there is objective evidence that, as a result of one or more events that occurred after the initial recognition of the financial asset, the estimated future cash flows of the financial assets have been impacted.

For an available-for sale equity investment, a significant or prolonged decline in the fair value of that investment below its cost is considered to be objective evidence of impairment.

For all other financial assets, objective evidence of impairment could include significant financial difficulty of the issuer or counterparty; or it becomes probable that the borrower will enter bankruptcy or financial reorganisation.

金融工具(續)

財務資產(續)

實際利率法(續)

可供出售財務資產(續)

在活躍市場上並無報價而其公平值未能可 靠計量之可供出售股本投資,則於首次確 認後之各個結算日,按成本減任何已識別 減值虧損計算。(請參閱下文有關財務資產 減值虧損之會計政策)。

財務資產減值

財務資產(除該等按公平值計入損益外), 於各結算日獲評估是否存有減值跡象。倘 出現客觀證據,即因財務資產初步確認後 產生之一項或多項事件,財務資產估計未 來現金流量受到影響,則財務資產列作減 值。

就可供出售的股本投資而言,該項投資的 公平值大幅或長期跌至低於其成本值被視 為減值的客觀證據。

就所有其他財務資產而言,減值的客觀證據可能包括發行人或對手出現重大財政困難;或借款人有可能面臨破產或財務重組。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 3. 主要會計政策(續)

(continued)

Financial instruments (continued)

Impairment of financial assets (continued)

For certain categories of financial asset, such as trade receivables and other receivables, assets that are assessed not to be impaired individually are subsequently assessed for impairment on a collective basis. Objective evidence of impairment for a portfolio of receivables could include the Group's past experience of collecting payments, an increase in the number of delayed payments in the portfolio past the credit period and observable changes in national or local economic conditions that correlate with default on receivables.

For financial assets carried at amortised cost, the amount of impairment loss is recognised in the consolidated income statement when there is objective evidence that the asset is impaired, and is measured as the difference between the asset's carrying amount and the present value of the estimated future cash flows discounted at the original effective interest rate.

For financial assets carried at cost, the amount of the impairment loss is measured as the difference between the asset's carrying amount and the present value of the estimated future cash flows discounted at the current market rate of return for a similar financial asset. Such impairment loss will not be reversed in subsequent periods.

The carrying amount of the financial asset is reduced by the impairment loss directly for all financial assets with the exception of trade receivables and other receivables, where the carrying amount is reduced through the use of an allowance account. Changes in the carrying amount of the allowance account are recognised in the consolidated income statement. When a trade receivable and other receivables are considered uncollectible, it is written off against the allowance account. Subsequent recoveries of amounts previously written off are credited to the consolidated income statement.

金融工具(續)

財務資產減值(續)

就若干類別的財務資產(如貿易及其他應收 賬款)而言,估定不會單獨作出減值的資產 會於其後彙集一併評估減值。應收賬款組 合出現減值的客觀證據包括本集團過往收 款經驗、組合內逾期超過平均信貸期之欠 款數目上升、國家或地區經濟狀況出現明 顯變動導致應收賬款未能償還。

就按已攤銷成本計值的財務資產而言,當 有客觀證據顯示資產已減值時,減值虧損 金額會於綜合收益表中確認,並以資產的 賬面值與估計未來現金流量的現值(以財務 資產的原始實際利率折現)間的差額計算。

就按成本計值的財務資產而言,減值虧損的金額以資產的賬面值與估計未來現金流量的現值(以同類財務資產的當前市場回報率折現)間的差額計算。該等減值虧損不會於其後期間回撥。

與所有財務資產有關的減值虧損會直接於財務資產的賬面值中作出扣減,惟貿易應收賬款除外,其賬面值會透過撥備賬作出扣減。撥備賬內的賬面值變動會於綜合收益表中確認。當貿易應收賬款被視為不可收回時,其將於撥備賬內撇銷。於其後重新收取的先前撇銷的款項將計入綜合收益表。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 3. 主要會計政策(續)

(continued)

Financial instruments (continued)

Impairment of financial assets (continued)

For financial assets measured at amortised cost, if, in a subsequent period, the amount of impairment loss decreases and the decrease can be related objectively to an event occurring after the impairment losses were recognised, the previously recognised impairment loss is reversed through the consolidated income statement to the extent that the carrying amount of the asset at the date the impairment is reversed does not exceed what the amortised cost would have been had the impairment not been recognised.

Impairment losses on available-for-sale equity investments will not be reversed in the consolidated income statement in subsequent periods. Any increase in fair value subsequent to impairment loss is recognised directly in equity.

Financial liabilities and equity

Financial liabilities and equity instruments issued by a group entity are classified according to the substance of the contractual arrangements entered into and the definitions of a financial liability and an equity instrument.

An equity instrument is any contract that evidences a residual interest in the assets of the Group after deducting all of its liabilities. The Group's financial liabilities are generally classified into financial liabilities at FVTPL and other financial liabilities. The accounting policies adopted in respect of financial liabilities and equity instruments are set out below.

Effective interest method

The effective interest method is a method of calculating the amortised cost of a financial liability and of allocating interest expense over the relevant period. The effective interest rate is the rate that exactly discounts estimated future cash payments through the expected life of the financial liability, or, where appropriate, a shorter period.

Interest expenses is recognised on an effective interest basis.

金融工具(續)

財務資產減值(續)

就以已攤銷成本計算的財務資產而言,倘於隨後期間減值虧損的數額減少,而此項減少可客觀地與確認減值後的某一事件聯繫,則先前確認的減值虧損於綜合收益表中予以撥回,惟於撥回減值當日的資產賬面值不得超逾假設未確認減值時的已攤銷成本。

可供出售的股本投資的減值虧損不會於其 後期間在綜合收益表內回撥。減值虧損後 公平值的任何增加將直接確認為股本。

財務負債及權益

由集團實體發行之財務負債及權益工具按 所訂立之合約安排內容,以及財務負債及 權益工具之定義而分類。

權益工具為證明本集團資產剩餘權益(經扣除其所有負債)之任何合約。本集團之財務負債一般分類為按公平值計入損益中之財務負債及其他財務負債。就財務負債及權益工具採納之會計政策載於下文。

實際利率法

實際利率法是一種計算攤銷財務負債成本 與分派利息支出到相關期間之方法。實際 利息率是以精確估計財務負債期間未來現 金支出之現值比率,或適用於更短期間。

利息支出乃按實際利率基準確認。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 3. 主要會計政策(續)

(continued)

Financial instruments (continued)

Financial liabilities and equity (continued)

Effective interest method (continued)

Financial liabilities at fair value through profit or loss

The Group's financial liabilities at FVTPL are financial liabilities held for trading. A financial liability is classified as held for trading if:

- it has been incurred principally for the purpose of repurchasing in the near future; or
- it is a part of an identified portfolio of financial instruments that the Group manages together and has a recent actual pattern of short-term profittaking; or
- it is a derivative that is not designated and effective as a hedging instrument.

At each balance sheet date subsequent to initial recognition, financial liabilities at fair value through profit or loss are measured at fair value, with changes in fair value recognised directly in the consolidated income statement in the period in which they arise. The net gain or loss recognised in the consolidated income statement excludes any interest paid on the financial liabilities.

Other financial liabilities

Other financial liabilities including trade and other payables, bills payable, amounts due to fellow subsidiaries and bank borrowings are subsequently measured at amortised cost, using the effective interest method.

Equity instruments

Equity instruments issued by the Company are recorded at the proceeds received, net of direct issue costs.

金融工具(續)

財務負債及權益(續)

實際利率法(續)

按公平值計入損益之財務負債

本集團按公平值計入損益之財務負債為持 作買賣。倘屬下列情況,財務負債則分類 為持作買賣:

- 所收購之財務資產主要用於在不久 將來購回;或
- 屬於本集團整體管理之可辨別金融工具組合之一部份,且近期事實上有出售以賺取短期溢利的模式;或
- 屬於衍生工具(除指定及具有有效 對沖作用之工具之外)。

於初次確認後各結算日,按公平值計入損益之財務負債按公平值計量,公平值之變動於產生變動期間直接在綜合收益表中確認。於綜合收益表確認之收益或虧損淨額不包括就任何財務負債所支付之利息。

其他財務負債

其他財務負債包括其後以實際利率法按攤 銷成本計量之貿易及其他應付賬款、應付 票據、應付同系附屬公司款項及銀行借 貸。

權益工具

本公司所發行之權益工具乃按已收取之所 得款項減直接發行成本入賬。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 3. 主要會計政策(續)

(continued)

Financial instruments (continued)

Derivative financial instruments

Derivative that do not qualify for hedge accounting are deemed as financial assets held for trading or financial liabilities held for trading and are initially recognised at fair value at the date a derivative contract is entered into and are subsequently remeasured to their fair value at each balance sheet date. The resulting gain or loss is recognised in the consolidated income statement immediately.

Derecognition

Financial assets are derecognised when the rights to receive cash flows from the assets expire or, the financial assets are transferred and the Group has transferred substantially all the risks and rewards of ownership of the financial assets. On derecognition of a financial asset, the difference between the asset's carrying amount and the sum of the consideration received and receivable and the cumulative gain or loss that had been recognised directly in equity is recognised in the consolidated income statement.

Financial liabilities are derecognised when the obligation specified in the relevant contract is discharged, cancelled or expires. The difference between the carrying amount of the financial liability derecognised and the consideration paid and payable is recognised in the consolidated income statement.

金融工具(續)

衍生金融工具

不符合對沖會計法之衍生工具被視為持作 買賣之財務資產或財務負債,並以衍生工 具合約簽訂日之公平值作初次確認及其後 以各結算日之公平值重新計量。所產生的 收益或虧損將即時於綜合收益表內確認。

剔除確認

若從資產收取現金流量之權利已到期,或 財務資產已轉讓及本集團已將其於財務資 產擁有權之絕大部份風險及回報轉移,則 財務資產將剔除確認。於剔除確認財務資 產時,資產賬面值與已收及應收代價及已 直接於股本確認之累計損益之差額,將於 綜合收益表中確認。

倘於有關合約之指定責任獲解除、註銷或 到期時,則會剔除確認財務負債。剔除確 認之財務負債賬面值與已付及應付代價之 差額於綜合收益表中確認。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 3. 主要會計政策(續)

(continued)

Share-based payment transactions

Equity-settled share-based payment transactions

Share options granted to directors and employees of the

Group

The fair value of services received determined by reference to the fair value of share options granted at the grant date is recognised as an expense in full at the grant date when the share options granted vest immediately, with a corresponding increase in the share option reserve.

At each balance sheet date, the Group revises its estimates of the number of options that are expected to ultimately vest. The impact of the revision of the estimates during the vesting period, if any, is recognised in the consolidated income statement, with a corresponding adjustment to share option reserve.

At the time when the share options are exercised, the amount previously recognised in the share option reserve will be transferred to share premium. When the share options are forfeited after vesting date or are still not exercised at the expiry date, the amount previously recognised in share option reserve will be transferred to retained profits.

Revenue recognition

Revenue is measured at the fair value of the consideration received or receivable and represents amounts receivables for goods sold and services provided in the normal course of business, net of discounts, returns and sales related taxes.

Revenue from sales of goods is recognised when the goods are delivered and title has passed.

Service income is recognised when services are provided.

以股份形式付款交易

以股份形式付款交易

授予本集團董事及僱員之優先購股權

所獲服務之公平值乃參考優先購股權於授 出日期之公平值釐定,倘優先購股權即時 歸屬,將於授出日期全數確認為開支,並 於優先購股權儲備中作相應增加。

於各結算日,本集團修訂對預期最終可歸屬之購股權數目的估計,並將修訂於歸屬期間之估計的影響(如有)即時於綜合收益表內確認,優先購股權儲備亦作相應之調整。

優先購股權獲行使時,過往於優先購股權儲備中確認之數額將轉移至股份溢價。當優先購股權於歸屬日後被沒收或於屆滿日仍未獲行使,則過往於優先購股權儲備中確認之數額將轉撥至保留溢利。

營業額確認

營業額乃按已收或應收代價之公平值計算,並指於一般業務過程中銷售貨品及提供服務之應收金額,減折扣、退貨及相關銷售稅項後計算。

銷售貨品營業額於貨品付運及擁有權移交時確認。

服務收入於提供服務時確認。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

3. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES 3. 主要會計政策(續)

(continued)

Revenue recognition (continued)

Interest income from a financial asset excluding financial assets at fair value through profit and loss is accrued on a time basis, by reference to the principal outstanding and at the effective interest rate applicable, which is the rate that exactly discounts the estimated future cash receipts through the expected life of the financial asset to that asset's net carrying amount.

Rental income is recognised on a straight-line basis over the term of the relevant lease.

Dividend income from investments is recognised when the shareholders' rights to receive payment have been established.

營業額確認(續)

財務資產利息收入(不包括按公平值透過損益隨時間累計之財務資產)乃根據未償還本金及適用實際利率按時間基準累計,有關利率乃將估計未來所收現金按財務資產估計可使用年期折讓至該資產賬面淨值之利率。

租金收入乃於有關租約期內按直線基準確認。

投資之股息收入於股東收取該等股息之權 利獲確立時確認。

4. KEY SOURCES OF ESTIMATION UNCERTAINTY

The following is the key assumption concerning the future, and other key sources of estimation uncertainty at the balance sheet date, that has a significant risk of causing a material adjustment to the carrying amounts of assets and liabilities within the next financial year.

Fair value of derivatives and other financial instruments

Note 27 describes the directors of the Company use their judgement in selecting an appropriate valuation technique for financial instruments not quoted in an active market. Valuation techniques commonly used by market practitioners are applied. For derivative financial instruments, assumptions are made based on quoted market rates adjusted for specific features of the instrument.

4. 估計不明朗因素之主要來源

下文詳述有關日後之主要假設及於結算日估計不明朗因素之其他主要來源,而該等假設及不確定估計或會造成須對下一個財政年度內資產及負債賬面值作出重大調整之重大風險。

衍生工具及其他金融工具之公平值

附註27載述本公司董事行使判斷,以就活 躍市場上並無報價之金融工具挑選適當估 值技術。市場從業員普遍使用估值技術。 就衍生金融工具而言,作出假設之根據為 所報市值,並就該工具之指定特色作出調 整。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

5. CAPITAL RISK MANAGEMENT

The Group manages its capital to ensure that entities in the Group will be able to continue as a going concern while maximising the return to shareholders through the optimisation of the debt and equity balance.

The capital structure of the Group consists of the bank borrowings, cash and cash equivalents and equity attributable to equity holders of the Company, comprising issued share capital, reserves and retained earnings as disclosed in the consolidated statement of changes in equity.

The directors of the Company review the capital structure on a semi-annual basis. As part of this review, the directors consider the cost of capital and the risks associated with each class of capital. In the opinion of the directors of the Company, the Group will balance its overall capital structure through the payment of dividends, new share issues and share buy-backs as well as the issue of new debt or the redemption of existing debt.

5. 資本風險管理

本集團管理其資本以確保通過優化債務與 股本結存為股東爭取最高回報,使本集團 旗下實體能夠持續經營。

誠如綜合權益變動表所披露,本集團之資本結構包括銀行借貸、現金及現金等價物及本公司權益持有人應佔權益(包括已發行股本、儲備及保留溢利)。

本公司董事每半年審核資本結構。作為審核一部分,董事會將考慮資本成本與各類資本的風險。本公司董事認為,本集團將通過支付股息、發行新股、購回股份、發行新債或者贖回現有債項,以平衡整體資本結構。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

6. FINANCIAL INSTRUMENTS

6. 金融工具

6a. Categories of financial instruments

6a. 金融工具類別

		2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
Financial assets FVTPL - Held for trading	財務資產 持作買賣且按公平值計入 損益	1,637	3,704
Loans and receivables - trade and other receivables - amounts due from fellow subsidiaries - bank balances and cash	貸款及應收賬款 一貿易及其他應收賬款 一應收同系附屬公司 款項 一銀行結餘及現金	3,197,056 391,767 1,471,742	2,504,017 173,181 1,713,324
Available-for-sale investments	可供出售投資	19,800	9,000
Financial liabilities FVTPL – Held for trading	財務負債 持作買賣且按公平值計入 損益	1,184	195
Amortised cost - trade and other payables (excluding accrued expense) - bills payable - amounts due to fellow subsidiaries - bank borrowings	攤銷成本 一貿易及其他應付賬款 (不包括預提費用) 一應付票據 一應付同系附屬公司 款項 一銀行借貸	595,199 600,967 4,042 3,210,096	566,747 550,424 4,881 3,075,687



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

6. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

Financial risk management objectives and policies

The Group's major financial instruments include trade and other receivables, bank balances and cash, available-for-sale investments, amounts due from (to) fellow subsidiaries, trade and other payables, bank borrowings and bills payable. Details of the financial instruments are disclosed in respective notes. The risks associated with these financial instruments include market risk (currency risk and interest rate risk), credit risk and liquidity risk. The policies on how to mitigate these risks are set out below. The management manages and monitors these exposures to ensure appropriate measures are implemented on a timely and effective manner.

Market risk

Currency risk

Several subsidiaries of the Company have foreign currency sales and purchases, which expose the Group to foreign currency risk. Approximately 14% of the Group's sales are denominated in currencies other than the functional currency of the relevant group entity making the sale, whilst almost 51% of purchase are denominated in currencies other than the group entity's functional currency.

6. 金融工具(續)

6b. 財務風險管理目標及政策

本集團之主要金融工具包括貿易及 其他應收賬款、銀行結餘及現金、 可供出售投資、應收(付)同系附東 公司款項、貿易及其他應付賬款、 銀行借貸及應付票據。金融工具相關 的風險包括市場風險(貨幣風) 的風險包括市場風險及流動資列 和率風險)、信貸風險及流動資列 風險。降低該等風險之政策載列 下。管理層管理及監控該等風險, 以確保及時和有效地採取適當之措 施。

市場風險

貨幣風險

本公司若干附屬公司以外幣進行銷售及採購,令本集團承受外幣風險。本集團約14%的銷售以非集團實體功能貨幣列值,而約51%的採購以非集團實體的功能貨幣列值。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

6. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

6b. Financial risk management objectives and policies (continued)

Market risk (continued)

Currency risk (continued)

The carrying amounts of the Group's foreign currency denominated monetary assets and liabilities at the balance sheet dates are disclosed in respective notes. During the year, the Group has entered into certain foreign currency forward contracts to hedge against part of its exposure to potential variability of foreign currency risk arising from changes in foreign exchange exposure. The management continuously monitors the foreign exchange exposure and will consider further hedging foreign currency risk should the need arise.

Sensitivity analysis

The Group mainly exposes to fluctuation against foreign currencies of United States dollars and Japanese Yen. The following table details the Group's sensitivity to a 5% increase and decrease in RMB, the group entities' functional currency, against the relevant foreign currencies. 5% is the sensitivity rate used when reporting foreign currency risk internally to key management personnel and represents management's assessment of the reasonably possible change in foreign exchange rates. The sensitivity analysis includes only outstanding foreign currency denominated monetary items and adjusts their translation at the year end for a 5% change in foreign currency rates. The sensitivity analysis includes trade and other receivables, bank balances, amounts due from (to) fellow subsidiaries, trade and other payables, bills payable as well as bank borrowings. A positive number below indicates an increase in profit before taxation where RMB strengthen 5% against the relevant currency for net asset position and vice versa. For a 5% weakening of RMB against the relevant currency, there would be an equal and opposite impact on the profit before taxation.

6. 金融工具(續)

6b. 財務風險管理目標及政策(續)

市場風險(續)

貨幣風險(續)

本集團以外幣列值的貨幣資產及負債於結算日之賬面值於相關附註披露。年內,本集團已訂立若干遠期外匯合約,以對沖因外匯變動而產生之部分外幣風險潛在波動。管理層持續監控外幣風險,並將於有需要時考慮進一步對沖外幣風險。

敏感度分析

本集團主要面對美元及日圓的貨幣 風險。下表詳述本集團對人民幣 (集團實體的功能貨幣)兑相關外幣 升跌5%的敏感度。5%為本集團內 部向主要管理人員匯報外幣風險所 用的敏感度,亦是管理層對外匯匯 率合理變動的評估。敏感度分析包 括尚未結算的以外幣列值的貨幣項 目,對年末匯率5%變動作兑換調 整。敏感度分析包括貿易及其他應 收賬款、銀行結餘、應收(應付)同 系附屬公司款項、貿易及其他應付 賬款、應付票據及銀行借貸。在淨 資產的情況下,正數是指人民幣兑 相關貨幣升值5%時,除稅前溢利 有所增加,在淨負債的情形下則 相反。當人民幣兑相關貨幣跌5% 時,可能對除稅前溢利有同等相反 的影響。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

6. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

6b. Financial risk management objectives and policies (continued)

Market risk (continued)
Currency risk (continued)

Sensitivity analysis (continued)

6. 金融工具(續)

6b. 財務風險管理目標及政策(續)

市場風險(續) 貨幣風險(續) **敏感度分析**(續)

		2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
United States Dollars	美元	(45,448)	4,092
Japanese Yen	日圓	929	559

Interest rate risk

The Group is exposed to cash flow interest rate risk in relation to floating-rate bank borrowings (see Note 29 for details of these borrowings). In relation to these floating-rate borrowings, the Group aims at keeping certain borrowings at fixed rates. In order to achieve this result, the Group may enter into interest rate swaps to hedge against part of its exposure to potential variability of cash flows arising from changes in floating rate (see Note 27 for details). The management continuously monitors interest rate fluctuation and will consider further hedging interest rate risk should the need arise.

The Group's exposures to interest rates on financial liabilities are detailed in the liquidity risk management section of this note. The Group's cash flow interest rate risk is mainly related to the fluctuation of HIBOR arising from the Group's Hong Kong dollar denominated borrowings.

利率風險

本集團就浮息銀行借貸承擔現金流量利率風險(該等借貸詳情見附註29)。就該等浮息借貸而言,本集團致力將若干借貸利率保持穩定。為達致此目的,本集團訂立利率掉期安排,以對沖因浮息變動而產生之現金流量潛在變動(詳情見附註27)。管理層持續監控利率波動,並將於有需要時考慮進一步對沖利率風險。

本集團承受財務負債的利率風險的 詳情,見本附註流動資金管理風險 一節。本集團的現金流量利率風險 主要與本集團以港元列值借貸引起 之香港銀行同業拆息波動有關。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

6. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

6b. Financial risk management objectives and policies (continued)

Market risk (continued)

Interest rate risk (continued)

The Group's bank balances have exposure to cash flow interest rate risk due to the fluctuation of the prevailing market interest rate on bank balances. The directors consider the Group's exposure of the short-term bank deposits to interest rate risk is not significant as interest bearing bank balances are within short maturity period.

Sensitivity analysis

The sensitivity analysis below has been determined based on the exposure to interest rates for interest bearing bank balances and bank borrowings at the balance sheet date and assumed the amounts outstanding at the balance sheet date were outstanding for the whole year and held constant throughout the financial year to floating rates.

If interest rates on interest bearing bank balances and bank borrowings had been 50 basis points higher/lower and all other variables were held constant, the profit before taxation for the year ended 31 December 2007 would decrease/increase by approximately HK\$8,692,000 (2006: HK\$6,812,000). This is mainly attributable to the Group's exposure to interest rates on its interest bearing bank balances and variable-rate bank borrowings.

6. 金融工具(續)

6b. 財務風險管理目標及政策(續)

市場風險(續)

利率風險(續)

由於適用於銀行結餘之現行市場利率波動,本集團之銀行結餘承受現金流量利率風險。董事認為,由於計息銀行結餘之到期期間較短,故本集團短期銀行存款所承受之利率風險並不重大。

敏感度分析

釐定敏感度分析,其根據為結算日計息銀行結餘及銀行借款的利率風險,假設於結算日未結算的金額於整年度仍未結算,並在財政年度內維持不變,直至利率變為浮息。

倘計息銀行結餘及銀行借貸利率升 /跌50個點子,而所有其他因素不 變,截至二零零七年十二月三十一 日止年度的除税前溢利將減少/增 加約8,692,000港元(二零零六年: 6,812,000港元),主要理由是本集 團承受計息銀行結餘及浮息銀行借 貸之利率風險。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

6. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

6b. Financial risk management objectives and policies (continued)

Credit risk

The Group's maximum exposure to credit risk in the event of the counterparties' failure to perform their obligations at 31 December 2007 in relation to each class of recognised financial assets is the carrying amount of those assets as stated in the consolidated balance sheet. In order to minimise the credit risk, the board of directors has delegated the management to be responsible for determination of credit limits, credit approvals and other monitoring procedures to ensure that followup action is taken to recover overdue debts. In addition, the Group reviews the recoverable amount of each individual trade debt at each balance sheet date to ensure that adequate impairment losses are made for irrecoverable amounts. In this regard, the directors of the Company consider that the Group's credit risk is significantly reduced.

The credit risk in relation to bank deposits and bank balances is considered minimal as such amounts are placed with banks with good credit ratings.

The Group has no significant concentration of credit risk of trade and other receivables, with exposure spread over a number of counterparties and customers other than group entities. However the Group is exposed to the concentration on geographic and industry segment of PRC and laminate industry.

Amounts due from fellow subsidiaries are concentrated on a few counterparties. However, the credit risk on amount due from fellow subsidiaries is limited because of the strong financial background of the fellow subsidiaries.

6. 金融工具(續)

6b. 財務風險管理目標及政策(續)

信貸風險

由於銀行存款及銀行結餘乃存放於 信譽良好之銀行,故該等款項之信 貸風險屬微不足道。

本集團並無高度集中之貿易及其他 應收賬款信貸風險,除集團實體 外,風險由多個交易方及客戶分 攤。然而,本集團的風險集中於中 國地區及覆銅面板行業之地區及行 業分部。

應收同系附屬公司款項集中於少數 交易方。然而,由於同系附屬公司 財政穩健,應收同系附屬公司款項 的信貸風險只屬有限。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

6. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

6b. Financial risk management objectives and policies (continued)

Liquidity risk

In the management of the liquidity risk, the Group monitors and maintains a level of cash and cash equivalents deemed adequate by the management to finance the Group's operations and mitigate the effects of fluctuations in cash flows. The management monitors the utilisation of bank borrowings and ensures compliance with loan covenants.

The Group relies on bank borrowings as a significant source of liquidity. As at 31 December 2007, the Group has available unutilised bank borrowing facilities of approximately HK\$4,768,142,000 (2006: HK\$3,945,936,000).

The following table details the Group's remaining contractual maturity for its financial liabilities. For non-derivative financial liabilities, the table has been drawn up based on the undiscounted cash flows of financial liabilities based on the earliest date on which the Group can be required to pay. The table includes both interest and principal cash flows.

For derivative instruments settled on a net basis, undiscounted net cash outflows are presented.

6. 金融工具(續)

6b. 財務風險管理目標及政策(續)

流動資金風險

本集團為管理流動資金風險,監控 現金及現金等價物的水平,將其維 持於管理層認為合適的水平,來維 持本集團的營運,並減低現金流量 波動的影響。管理層監控銀行貸款 的使用情況,確保符合貸款契諾。

本集團依賴銀行借貸作為流動資金的主要來源。於二零零七年十二月三十一日,本集團未動用的銀行信貸額度約為4,768,142,000港元(二零零六年:3,945,936,000港元)。

下表詳述本集團餘下合約財務負債 的到期情況。就非衍生財務負債而 言,乃根據本集團須付財務負債最 早之日的非折現現金流量以制定 表格。表格包括利息及本金現金流 量。

按淨額基準結算的衍生工具,呈報 其非折現現金流出淨額情況。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

6. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

6b. Financial risk management objectives and policies (continued)

Liquidity risk (continued)
Liquidity and interest risk tables

6. 金融工具(續)

6b. 財務風險管理目標及政策(續)

流動資金風險(續) 流動資金及利率風險表

		Weighted average effective interest rate 加權平均 實際利率 %	Less than 3 months 三個月內 HK\$'000 千港元	Over 3 months but not more than 1 year 三個月以上 但不超過一年 HK\$'000 千港元	Over 1 year but not more than 5 years 一年以上 但不超過五年 HK\$'000 千港元	Total undiscounted cash flows 非折現 現金流量總額 HK\$'000 千港元	Carrying amount at 31.12.2007 於二零零七年 十二月三十一日 之賬面值 HK\$'000 千港元
As at 31 December 2007	於二零零七年 十二月三十一日						
Non-derivative financial liabilities	非衍生財務負債						
Trade and other payables	貿易及其他應付賬款	-	564,719	30,480	-	595,199	595,199
Bills payable	應付票據	-	561,807	39,160	-	600,967	600,967
Amounts due to fellow subsidiaries	s 應付同系附屬公司款I	頁 -	4,042	-	-	4,042	4,042
Bank borrowings – variable rate	銀行借貸-浮息	5.38	418,242	234,755	3,028,156	3,681,153	3,210,096
			1,548,810	304,395	3,028,156	4,881,361	4,410,304



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

6. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

6b. Financial risk management objectives and policies (continued)

Liquidity risk (continued)

Liquidity and interest risk tables (continued)

6. 金融工具(續)

6b. 財務風險管理目標及政策(續)

流動資金風險(續) 流動資金及利率風險表(續)

		Weighted average effective interest rate 加權平均 實際利率 %	Less than 3 months 三個月內 HK\$'000 千港元	Over 3 months but not more than 1 year 三個月以上 但不超過一年 HK\$'000 千港元	Over 1 year but not more than 5 years 一年以上 但不超過五年 HK\$'000 千港元	Total undiscounted cash flows 非折現 現金流量總額 HK\$'000 千港元	Carrying amount at 31.12.2007 於二零零七年 十二月三十一日 之賬面值 HK\$'000 千港元
As at 31 December 2006	於二零零六年						
Non-derivative financial liabilities	十二月三十一日 非衍生財務負債						
Trade and other payables	<i>乳切工剂切页頂</i> 貿易及其他應付賬款	_	539,521	27,226	_	566,747	566,747
Bills payable	東勿及共 le le la	_	512,273	38,151	_	550,424	550,424
Amounts due to fellow subsidiaries	應付同系附屬公司款項	_	4,881	-	_	4,881	4,881
Bank borrowings – variable rate	銀行借貸一浮息	5.43	547,474	-	3,118,792	3,666,266	3,075,687
			1,604,149	65,377	3,118,792	4,788,318	4,197,739
Derivative net settlement	衍生工具-結算淨額						
Foreign currency forward contracts	遠期外匯合約	-	34	167	-	201	195
			34	167	_	201	195



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

6. FINANCIAL INSTRUMENTS (continued)

6c. Fair value

The fair values of financial assets and financial liabilities (including derivative instruments) are determined in accordance with generally accepted pricing models based on discounted cash flow analysis using prices or rates from observable current market transactions as input.

The directors consider that the carrying amounts of financial assets and financial liabilities recorded at amortised cost in the consolidated financial statements approximate their fair values.

7. REVENUE

Revenue represents the amounts received and receivable by the Group from the sale of goods to outside customers, net of discounts, returns and sales related taxes, for the year.

8. GEOGRAPHICAL AND BUSINESS SEGMENTS

Geographical segments

The Group principally operates in the People's Republic of China ("PRC") with revenue and profits derived mainly from its operations in the PRC. An analysis of segment assets and capital additions by geographical area in which the assets are located has not been presented as the Group's assets are substantially located in the PRC.

6. 金融工具(續)

6c. 公平值

根據普遍接受的定價模式,按折現 現金流量分析,釐定其他財務資產 及財務負債(包括衍生工具)的公平 值,折現現金流量分析使用現時市 場已有的價格及利率作為資料。

董事認為,以攤銷成本記錄於綜合 財務報表之財務資產及財務負債之 賬面值與其公平值相若。

7. 營業額

營業額指本集團於年內自對外客戶銷售貨 品所收及應收金額減折扣、退貨及相關銷 售税項。

8. 地區及業務分部

地區分部

本集團主要在中華人民共和國(「中國」)經營業務,營業額及溢利主要來自中國業務。由於本集團大部分的資產位於中國,故並無按資產所在地區呈報分部資產及資本增添分析。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

8. GEOGRAPHICAL AND BUSINESS 8. 業務及地區分部(續)

SEGMENTS (continued)

Geographical segments (continued)

The additional analysis of the Group's revenue by geographical market, based on geographical location of customers, for each of the year is as follows:

地區分部(續)

於各年度內,本集團根據客戶所在地區按 市場地域來劃分之營業額的額外分析如 下:

		2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
PRC	中國	9,566,919	7,649,605
Other Asian countries	其他亞洲國家	675,821	585,531
Europe	歐洲	128,319	179,095
America	美洲	55,724	58,191
		10,426,783	8,472,422

Business segments

No business segment analysis is shown as more than 90% of the Group's principal business activities is the sales of laminates and related products.

業務分部

由於本集團逾90%之主要業務活動為銷售 覆銅面板及相關產品,故並無業務分部分 析。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

9. OTHER INCOME

9. 其他收入

		2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
Other income comprises:	其他收入包括:		
Dividends from available-for-sale	可供出售投資		
investments	之股息	-	901
Rental income	租金收益	7,738	6,014
Gain on fair value changes of	投資物業公平值變動		
investment properties	之收益	317	7,163
Gain on fair value changes of foreign	遠期外匯合約公平值		
currency forward contracts	變動之收益	86	23
Interest income on bank deposits	銀行存款利息收入	30,559	23,068
Management fee income from fellow	來自同系附屬公司		
subsidiaries	管理費收益	_	22,610
Net exchange gain	匯兑收益淨額	29,547	9,091
Others	其他	1,384	8,638
		69,631	77,508



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

10. FINANCE COSTS

10. 融資成本

		2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
Interest on bank borrowings wholly repayable within five years Interest expense to holding companies	須於五年內全數償還之 銀行借貸利息 控股公司和同系附屬公司	169,025	74,926
and fellow subsidiaries Other finance charges	利息開支 其他融資費用	- 3,177	45,701 5,944
	T → ↓ ► ₩ □ □ 〒 ケ 徐 禾	172,202	126,571
Fair value changes of interest rate swap	利率掉期公平值變動	(1,054)	(50,463)
Less: Interest capitalised	減:資本化利息	(3,012)	76,108 (3,044)
		168,136	73,064

Borrowing costs capitalised during the year arose on the general borrowing pool and are calculated by applying a capitalisation rate of 5% for 2007 (2006: 5%) to expenditures on qualifying assets.

年內之資本化借貸成本乃於一般借貸中產生,於二零零七年以合資格資產開支之資本化率5%(二零零六年:5%)計算。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

11. INCOME TAX EXPENSE

11. 所得稅開支

		2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
The amount comprises: Hong Kong Profits Tax	税項包括: 香港利得税		
Charge for the year	本年度税項支出	1,644	3,472
Overprovision in previous years	過往年度超額撥備	-	(9,461)
		1,644	(5,989)
Taxation arising in other jurisdictions Charge for the year	其他司法權區之税項 本年度税項支出 過往年度(超額撥備)	134,315	159,781
(Over)underprovision in previous years	過任千度(超額發補) 撥備不足	(4,558)	4,216
		129,757	163,997
Deferred taxation	遞延税項		
Credit for the year (Note 21)	本年度撥回(附註21)	(2,175)	(12,159)
		129,226	145,849

Hong Kong Profits Tax is calculated at 17.5% on the estimated assessable profits for the year.

Taxation arising in other jurisdictions is calculated at the rates prevailing in the relevant jurisdictions.

香港利得税乃按年內之估計應課税溢利並 按17.5%之税率計算。

其他司法權區之税項乃按有關司法權區之 適用稅率計算。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

11. INCOME TAX EXPENSE (continued)

11. 所得稅開支(續)

Taxation for the year can be reconciled to the profit before taxation as follows:

本年度之税項與除税前溢利之對賬如下:

				2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元	
Profit before t	taxation	除税前溢利		2,054,835	1,887,260	
tax rate of	t the domestic income 33% (Note a) share of result of an	以當地所得税率33%計算 之税項支出(附註a) 應佔一間聯營公司業績	:	678,096	622,796	
associate		之税務影響		-	251	
for tax purp	expenses not deductible cose income not taxable	就税項而言不可扣減費用 之税務影響 就税項而言毋須課税收入		42,706	23,420	
for tax purp		`	(46,468)	(58,967)		
Overprovision	n in previous years		(4,558)	(5,245)		
Tax effect of	tax holiday (Note b)	免税期之税務影響(附註	b)	(104,200)	(163,289)	
Tax effect of	tax losses not recognised	未確認税項虧損 之税務影響		10,241	-	
Utilisation of t	ax losses previously not	動用先前未確認				
recognised		税項虧損		(3,655)	(617)	
	rent tax rates of	於其他司法權區/地區				
	s operating in	經營附屬公司之不同				
•	lictions/areas	税率之影響		(108,944)	(63,524)	
Tax exempted	d profit (Note c)	豁免繳税溢利(附註c)		(333,992)	(208,976)	
Tax expense	for the year	本年度之税務開支		129,226	145,849	
Notes:		β	附註:			
Enterprise			(a)	當地所得税率33%指本集團大部分業務所在地區之中國企業所得税。		
subsidiarie Enterprise making ye	to relevant laws and regulations is of the Company in the PRC are of Income Tax for two years starting par in which profits exceed any owed by a 50% reduction in the income years.	exempted from PRC from the first profit- carried forward tax	(b)	屬公司自首個獲利4之稅務虧損)起計兩	與法規,本公司若干中國附年度(即溢利超逾任何結轉 可存內獲豁免繳納中國企業 所得稅率獲減免50%。	
(c) Profits aris	ing from certain subsidiaries of the PRC and Hong Kong are exempte		(c)	本公司位於中國及智司所產生之溢利獲智	香港以外地區之若干附屬公 浴免繳納利得税。	



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

11. INCOME TAX EXPENSE (continued)

On 16 March 2007, the PRC promulgated the Law of the People's Republic of China on Enterprise Income Tax (the "New Law") by Order No. 63 of the President of the People's Republic of China. On 6 December 2007, the State Council of the PRC issued Implementation Regulations of the New Law. The New Law and Implementation Regulations will change the tax rates for certain subsidiaries from current tax rates ranging from 15% to 33% to 25% starting from 1 January 2008.

11. 所得稅開支(續)

於二零零七年三月十六日,中國頒佈中華人民共和國主席令第63號《中華人民共和國企業所得税法》(「新税法」)。於二零零七年十二月六日,中國國務院頒佈新税法實施條例。按照新税法及實施條例,自二零零八年一月一日起,適用於若干附屬公司之税率將由現時介乎15%至33%不等改為25%。

12. PROFIT FOR THE YEAR

12. 本年度溢利

		2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
Profit for the year has been arrived at after charging (crediting):	本年度溢利已經扣除 (計入)以下項目:		
Depreciation of properties, plant and equipment Release of prepaid lease payments	物業、廠房及 設備折舊 預付租賃款項撥回	564,618 4,198	458,537 3,591
		568,816	462,128
Net exchange gain - included in cost of sales - included in other income	匯兑收益淨額 一計入銷售成本 一計入其他收入	(37,642) (29,547) (67,189)	(20,863) (9,091) (29,954)
Auditor's remuneration Cost of inventories sold Impairment loss recognised on trade and other receivables (see Note 24)	核數師酬金 已售存貨之成本 就貿易及其他應收賬款 確認之減值虧損 (見附註24)	3,000 7,671,540 19,854	3,000 6,058,390 30,687
Loss on disposal and write off of properties, plant and equipment Total staff costs, including directors' emoluments (see Note 13)	(兄内社24) 出售及撇銷物業、廠房及 設備之虧損 員工成本總額・包括 董事酬金(見附註13)	896 332,200	10 248,194



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

13. DIRECTORS' AND EMPLOYEES' 13. 董事及僱員酬金 EMOLUMENTS

(a) Directors' emoluments

The emoluments paid or payable were as follows:

(a) 董事酬金

已付或應付之酬金如下:

		2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
Salaries and other benefits	薪金及其他福利	12,274	8,458
Contributions to retirement benefits scheme	退休福利計劃供款	478	332
Performance related incentive payment	工作表現獎勵款項	59,220	12,045
Total emoluments	酬金總額	71,972	20,835

The emoluments paid or payable to each of the directors were as follows:

已付或應付各董事之酬金如下:

			Year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度												
		Cheung Kwok Wa	Cheung Kwok Keung	Cheung Kwok Ping	Lam Ka Po	Cheung Ka Ho	Chan Sau Chi	Liu Min	Zhou Pei Feng	Lo Ka Leong	Bernard	Chan Yue Kwong Michael	Leung Tai Chiu	Mok Yiu Keung Peter	Total
		張國華 張國強 HK\$'000 HK\$'000 千港元 千港元		張國平 HK\$'000 千港元	林家寶 HK\$'000 千港元	張家豪 HK\$'000 千港元	陳秀姿 HK\$'000 千港元	劉敏 HK\$'000 千港元	周培峰 HK\$'000 千港元	羅家亮 HK\$'000 千港元	陳智思 HK\$'000 千港元	陳裕光 HK\$'000 千港元	梁體超 HK\$'000 千港元	莫耀強 HK\$'000 千港元	合計 HK\$'000 千港元
	袍金 其他酬金: 薪金及其他	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
benefits Contributions to retirement benefits	福利 退休福利計劃 供款	2,300	2,078	2,078	1,781	673	703	584	482	875	180	180	180	180	12,274
scheme Performance related	工作表現獎勵	99	83	89	76	30	30	23	19	29	-	-	-	-	478
Performance related incentive payment Total emoluments	工作表現獎勵 款項 酬金總額	13,850	13,000	13,620	13,000	2,225	2,225	700 1,307	1,101	904	180	180	180	180	59, 71,



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

13. DIRECTORS' AND EMPLOYEES' 13. 董事及僱員酬金(續)

EMOLUMENTS (continued)

(a) Directors' emoluments (continued)

(a) 董事酬金(*續*)

			Year ended 31 December 2006 截至二零零六年十二月三十一日止年度												
		Cheung Kwok	Cheung Kwok	Cheung Kwok	Lam Ka	Cheung Ka	Chan Sau	Liu	Zhou Pei	Lo Ka		Chan Yue Kwong			Total
		Wa 張國華 HK\$'000 千港元	Keung 張國強 HK\$'000 千港元	Ping 張國平 HK\$'000 千港元	Po 林家寶 HK\$'000 千港元	Ho 張家豪 HK\$'000 千港元	Chi 陳秀姿 HK\$'000 千港元	Min 劉敏 HK\$'000 千港元	Feng 周培峰 HK\$'000 千港元	Leong 羅家亮 HK\$'000 千港元	Bernard 陳智思 HK\$'000 千港元	Michael 陳裕光 HK\$'000 千港元	Chiu 梁體超 HK\$'000 千港元	Peter 莫耀強 HK\$'000 千港元	Total 合計 HK\$'000 千港元
Other emoluments:	袍金 其他酬金: 薪金及其他	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
benefits Contributions to retirement benefits	福利 退休福利計劃 供款	1,620	1,394	1,453	1,257	422	577	512	418	745	15	15	15	15	8,458
scheme Performance related	工作表現獎勵	75	61	70	58	18	26	-	-	24	-	-	-	-	332
incentive payment	款項	3,100	2,250	2,870	2,250	150	225	600	600	-	-	-	-	-	12,045
Total emoluments	酬金總額	4,795	3,705	4,393	3,565	590	828	1,112	1,018	769	15	15	15	15	20,835

Note:

The performance related incentive payment is determined with reference to the operating results, individual performance and comparable market statistics during both years.

No directors waived any emoluments in the years ended 31 December 2007 and 2006.

(b) Employees' emoluments

For the years ended 31 December 2006 and 31 December 2007, all of the five highest paid employees are directors.

During both years, no emoluments were received or receivable by the directors or the Group's five highest paid individuals as an inducement to join or upon joining the Group or as compensation for loss of office. 附註: 工作表現獎勵款項乃參考兩個年度 之經營業績、個人表現及比較市場 數據釐定。

截至二零零七年及二零零六年十二 月三十一日止年度,概無董事放棄 任何酬金。

(b) 僱員酬金

截至二零零六年十二月三十一日及 二零零七年十二月三十一日止年 度,全部五名最高薪金僱員均為董 事。

於兩個年度內,董事或本集團五名 最高薪金人士概無已收或應收任何 酬金,作為吸引彼等加盟本集團或 加盟本集團時支付之獎勵或作為離 職之補償。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

14. DIVIDENDS

14. 股息

	2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
Dividends paid: Interim dividend for 2007 of 二零零七年中期股息 HK10 cents per ordinary share 每股普通股10港仙 Dividends paid by the Company and certain subsidiaries prior to the Group Reorganisation to: 派發股息給:	300,000	_
- KCHL and its subsidiaries — 建滔化工集團及其附屬公司 - Minority shareholders of — 附屬公司的少數股東 subsidiaries	-	2,257,666 19,385
	300,000	2,277,051
Dividend proposed: 建議股息: Proposed final dividend for 2007 建議二零零七年末期股息	600,000	

The final dividend of HK20 cents per ordinary share has been proposed by the Directors and is subject to the approval by the shareholders of the Company in the forthcoming annual general meeting.

During the year ended 31 December 2006, dividends of HK\$2,277,051,000 was paid by the Company and certain subsidiaries to KCHL and its subsidiaries and the minority shareholders of subsidiaries prior to the Group Reorganisation.

董事會建議派發末期股息每股普通 股20港仙,惟須待本公司股東於應 屆股東週年大會批准,方可作實。

截至二零零六年十二月三十一日止年度內,集團重組前,本公司及若干附屬公司派發2,277,051,000港元股息給建滔化工集團及其附屬公司以及附屬公司的少數股東。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

15. EARNINGS PER SHARE

The calculation of the basic earnings per share attributable to the equity holders of the Company is based on the following data:

15. 每股盈利

本公司權益持有人應佔基本每股盈利按下 列數據計算:

		2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
Earnings for the purpose of calculating basic earnings per share	計算基本每股盈利之盈利	1,813,269	1,638,134

			of shares 數目
		2007	2006
		二零零七年	二零零六年
		'000	'000
		Ŧ	千
Weighted average number of ordinary shares for the	計算基本每股盈利之 普通股加權平均數		

earnings per share

No diluted earnings per share has been presented as the

Company does not have any dilutive potential ordinary

purpose of calculating basic

shares.

由於本公司並無具潛在攤薄效應之 普通股,故此並無呈列攤薄每股盈 利。

2,859,863

3,000,000



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

16. INVESTMENT PROPERTIES

16. 投資物業

		HK\$'000 千港元
FAIR VALUE	公平值	
At 1 January 2006	於二零零六年一月一日	33,057
Increase in fair value	公平值增加	7,163
At 31 December 2006 and	於二零零六年十二月三十一日及	
1 January 2007	二零零七年一月一日	40,220
Increase in fair value	公平值增加	317
At 31 December 2007	於二零零七年十二月三十一日	40,537

The fair value of the Group's investment properties at 31 December 2006 had been arrived at on the basis of a valuation carried out on that date by Messrs. B.I. Appraisals Limited, independent qualified valuers not connected with the Group. At 31 December 2007, the fair value of the Group's investment properties had been arrived at on the basis of a valuation carried out on that date by Messrs. Chung, Chan & Associates, independent qualified valuers not connected with the Group. Messrs. B.I. Appraisals Limited and Chung, Chan & Associates are members of the Institute of Valuers. The valuation was arrived at by reference to market evidence of transaction prices for similar properties.

本集團投資物業於二零零六年十二月 三十一日之公平值乃按與本集團並無關連 之獨立合資格估值師保柏國際評估有限公司於該日進行估值之基準達致。截至二零 零七年十二月三十一日止本集團投資物業 之公平值乃按與本集團並無關連之獨立合 資格估值師衡量行於該日進行估值之基準 達致。保柏國際評估有限公司與衡量行為 估值師協會會員。是次估值乃參考類似物 業交易價值之市場憑證釐定。

All of the Group's property interests held under operating leases to earn rentals or for capital appreciation purposes are measured using the fair value model and are classified and accounted for as investment properties.

本集團為賺取租金或資本增值並根據經營 租約持有之所有物業權益,均利用按公平 值模式計量,並分類及列作投資物業。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

16. INVESTMENT PROPERTIES (continued)

16. 投資物業(續)

The carrying value of investment properties shown above comprises:

以上投資物業賬面值包括:

		2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
Property interests situated in	按下列租約於香港持有之		
Hong Kong under: Medium-term lease	物業權益: 中期租約	4,047	4,480
Property interests situated outside Hong Kong under:	按下列租約於香港以外 持有之物業權益:		
Medium-term lease	中期租約	11,960	12,000
Long lease	長期租約	24,530	23,740
		36,490	35,740
		40,537	40,220



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

PROPERTIES, PLANT AND EQUIPMENT 17. 物業、廠房及設備 **17.**

		Buildings for own use	Leasehold improvements	Plant and machinery	Furniture, fixtures and equipment 像做、装置	Motor vehicles	Properties, plant and equipment under construction 在建中物業、	Total
		自用樓宇	租約物業裝修	廠房及機器	及設備	汽車	廠房及設備	合計
		HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元	HK\$'000 千港元
COST	成本							
At 1 January 2006	於二零零六年一月一日	716,106	29,922	4,265,991	77,208	63,419	331,815	5,484,461
Exchange adjustments	<u> </u>	20,989	,	10,694	2,927	1,137	8,079	43,826
Additions	添置	25,454	1,160	276,181	28,340	8,934	472,774	812,843
Disposals and write off	出售及撤銷	(5,724)		(45,289)	(726)	(11,173)	-	(69,715)
Transfer from fellow subsidiaries	轉撥自同系附屬公司	171	-	-	-	-	_	171
Transfer to fellow subsidiaries	轉撥予同系附屬公司	-	(22,291)	(145,901)	(1,485)	(2,108)	(101,409)	(273,194)
Reclassifications	重新分類	55,432	-	433,765	-	(2,100)	(489,197)	-
	±4177 W			,			(100)1017	
At 31 December 2006 and	於二零零六年十二月三十一日	040 400	4 000	4705 444	100.001	00.000	202.222	5 000 000
1 January 2007	及二零零七年一月一日	812,428	1,988	4,795,441	106,264	60,209	222,062	5,998,392
Exchange adjustments	匯	49,593	-	327,105	7,787	3,561	46,745	434,791
Additions	添置	6,038	592	239,987	11,483	7,522	1,098,757	1,364,379
Disposals and write off	出售及撤銷	(7,013)	, ,	(77,776)	(7,342)	(15,916)	-	(108,070)
Acquisition of subsidiaries	收購附屬公司 4.50 kg	-	-	44,018	446	811	(050 404)	45,275
Reclassifications	重新分類	977	-	338,893	19,291	-	(359,161)	-
At 31 December 2007	於二零零七年十二月三十一日	862,023	2,557	5,667,668	137,929	56,187	1,008,403	7,734,767
DEPRECIATION AND IMPAIRMENT	折舊及減值							
At 1 January 2006	於二零零六年一月一日	119,701	7,180	1,338,178	23,563	33,749	-	1,522,371
Exchange adjustments	匯兑調整	4,444	_	10,894	733	848	_	16,919
Provided for the year	本年度撥備	31,455	186	412,136	7,248	7,512	-	458,537
Eliminated on disposals and	出售時註銷及撤銷							
write off		(3,559)	(5,805)	(35,105)	(658)	(10,628)	-	(55,755)
Transfer to fellow subsidiaries	轉撥予同系附屬公司		(218)	(7,050)	(577)	(1,158)	-	(9,003)
At 31 December 2006 and	於二零零六年十二月三十一日							
1 January 2007	及二零零七年一月一日	152,041	1,343	1,719,053	30,309	30,323	_	1,933,069
Exchange adjustments	匯	8,335	-	113,647	2,418	1,937	_	126,337
Provided for the year	本年度撥備	30,297	339	507,428	19,150	7,404	_	564,618
Eliminated on disposals and	出售時註銷及撤銷	.,		,	,	,		, ,
write off		(7,013)	(23)	(27,038)	(1,002)	(6,357)	-	(41,433)
At 31 December 2007	於二零零七年十二月三十一日	183,660	1,659	2,313,090	50,875	33,307	-	2,582,591
CARRYING VALUE	賬面值							
At 31 December 2007	於二零零七年十二月三十一日	678,363	898	3,354,578	87,054	22,880	1,008,403	5,152,176
At 21 December 2002	- ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○	660 007	CAE	2 076 000	75.055	00.006	000 000	4 DEE 000
At 31 December 2006	於二零零六年十二月三十一日	660,387	645	3,076,388	75,955	29,886	222,062	4,065,323



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

17. PROPERTIES, PLANT AND EQUIPMENT 物業、廠房及設備(續) 17.

(continued)

All the Group's buildings for own use are situated in the PRC and held under medium-term leases.

The above items of properties, plant and equipment are depreciated on a straight-line basis at the following rates per annum:

Buildings for own use Over the remaining

> unexpired terms of the leases or fifty years, whichever is the shorter

Leasehold improvements Over the remaining

> unexpired terms of the leases or five to ten years, whichever is the shorter

Plant and machinery 10 - 20%Furniture, fixtures and $10 - 33^{1}/_{3}\%$

equipment

Motor vehicles 20%

本集團全部自用數字均位於中國,並按中 期租約持有。

上述物業、廠房及設備項目按以下年度比 率以直線基準計提折舊:

自用樓宇 按照租約內剩餘未完約的年

期或50年(以較短者為準)

租約物業 按照租約內剩餘未完約的

裝修 年期或五至十年

(以較短者為準)

廠房及機器 10-20% **傢俬、裝置** 10-331/3%

及設備

汽車 20%

18. **PREPAID LEASE PAYMENTS**

All of the Group's prepaid lease payments are prepaid for leasehold interest in land outside Hong Kong under medium-term.

預付租賃款項 18.

本集團全部預付租賃款項均為香港以外租 賃土地之中期租約預付款。

		2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
Analysed for reporting purposes as:	就報告分析如下:		
Current asset Non-current asset	流動資產 非流動資產	4,199 193,187	4,015 171,961
		197,386	175,976



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

19. AVAILABLE-FOR-SALE INVESTMENTS

19. 可供出售投資

		2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
Unlisted equity investments	非上市股本投資	19,800	9,000

The above unlisted investments represent investments in unlisted equity securities issued by private entity. It is measured at cost less impairment at each balance sheet date because the range of reasonable fair value estimates is so significant that the directors of the Company are of the opinion that its fair values cannot be measured reliably.

上述非上市投資指於私人實體所發行非上市股本證券之投資。由於公平值之合理估算幅度龐大,致使本公司董事認為未能可靠計算其公平值,故非上市投資於各個結算日按成本扣除減值計算。

20. NON-CURRENT DEPOSITS

Non-current deposits represent deposits paid for the acquisition of properties, plant and equipment, and the deposits will not be realised within twelve months from the balance sheet date. Accordingly, the amounts were included in the non-current assets. The deposits can only be refundable to the Group when the suppliers fail to deliver the assets to the Group within the timeframe as agreed with the Group.

20. 非流動訂金

非流動訂金指就購買物業、廠房及設備已支付之訂金。該等訂金在結算日起計12個月內不能變現。因此,該等款項計入非流動資產。該等訂金在供應商未能在與本集團協定的時間內將資產交付予本集團時,方可退回。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

21. DEFERRED TAX (ASSETS) LIABILITIES

The following are the major deferred tax (assets) liabilities recognised and movements thereon during the current and prior reporting periods:

21. 遞延稅項(資產)負債

下表為本申報期及以前申報期內已確認之主要遞延税項(資產)負債以及當中之變動:

		Accelerated tax depreciation 加速稅務折舊 HK\$'000 千港元	Others 其他 HK\$'000 千港元	Total 合計 HK\$'000 千港元
At 1 January 2006	於二零零六年一月一日	22,261	(9,559)	12,702
(Credit) charge for the year	本年度(撥回)支出	(22,261)	10,102	(12,159)
At 31 December 2006 and	於二零零六年十二月三十一日			
1 January 2007	及二零零七年一月一日	-	543	543
Credit for the year	本年度撥回		(2,175)	(2,175)
At 31 December 2007	於二零零七年十二月三十一日	-	(1,632)	(1,632)

22. GOODWILL

22. 商譽

		HK\$'000 千港元
CARRYING VALUE At 1 January 2007	賬面值 於二零零七年一月一日 收購一間附屬公司產生(見附註33)	-
Arising on acquisition of a subsidiary (see Note 33)	收牌 ^一 间附屬公可產生(兒附註33)	238
At 31 December 2007	於二零零七年十二月三十一日	238



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

22. GOODWILL (continued)

Particulars regarding impairment testing on goodwill arising from acquisition of subsidiaries disclosed as follows:

As explained in note 8, the Group uses business segments as its primary segment for reporting segment information. For the purposes of impairment testing, goodwill has been allocated to the cash generating unit ("CGU") of PVB resins business unit. The carrying amount of goodwill allocated to the CGU of PVB resins business unit is approximately HK\$238,000 (2006: Nil).

The recoverable amount of the PVB resins CGU has been determined from value-in-use calculation. Goodwill is expected to generate cash flow for indefinite period. To calculate this, cash flow projections are based on five year periods financial budgets approved by senior management. The key assumption for the value-in-use calculations is the budgeted gross margin at a discount rate of 10% and growth rate of 7%, which is determined based on the unit's past performance and management's expectations for the market development. Since the recoverable amount of the CGU is higher than its carrying amount, the directors consider that the carrying value of goodwill at the balance sheet date is not significantly impaired.

22. 商譽(續)

有關收購附屬公司所產生之商譽之減值測 試詳情披露如下:

誠如附註8所闡釋,本集團以業務分部作為申報分部資料之主要分部。就減值測試而言,商譽已分配予聚烯醇縮丁醛(「PVB」)樹脂業務分部之現金產生單位(「現金產生單位」)。分配予PVB樹脂業務分部之現金產生單位之商譽賬面值約為238,000港元(二零零六年:沒有)。

PVB樹脂現金產生單位之可收回金額按使用價值計算法釐定。預期商譽將無限期產生現金流量。為計算使用價值,現金流量預測以經高級管理層所批准之五年期財政預算為基準。使用價值計算法之主要假設為預算毛利率之折現率及增長率分別為10%及7%,乃按該單位過往表現及管理層對市場發展之期望釐定。由於現金產生單位之可收回金額高於其賬面值,故董事認為,於結算日之商譽賬面值並無出現重大減值。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

23. INVENTORIES

23. 存貨

		2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
Raw materials Work in progress Finished goods	原料 在製品 製成品	1,221,514 195,005 94,067	1,132,155 129,621 77,687
		1,510,586	1,339,463

24. TRADE AND OTHER RECEIVABLES AND 24. 貿易及其他應收賬款及預付款項 PREPAYMENTS

		2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
Trade receivables Bills receivables Other receivables and prepayments	貿易應收賬款 應收票據 其他應收賬款及預付款項	2,460,430 603,108 446,507	2,147,557 322,087 240,613
		3,510,045	2,710,257



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

24. TRADE AND OTHER RECEIVABLES AND PREPAYMENTS (continued)

The Group allows credit periods of up to 120 days, depending on the products sold, to its trade customers. The following is an aged analysis of trade receivables at the balance sheet date:

24. 貿易及其他應收賬款及預付款項

本集團給予貿易客戶之信貸期最長為120 日,視乎所銷售產品而定。於結算日,貿 易應收賬款之賬齡分析如下:

		2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
0 – 90 days 91 – 180 days Over 180 days	0至90日 91至180日 180日以上	1,740,770 699,835 19,825	1,681,537 463,176 2,844
		2,460,430	2,147,557

All bills receivables are aged within 90 days at the balance sheet date.

Before accepting any new customers, the Group has an internal credit grading system to assess the potential customers' credit quality and the board of Directors has delegated the management to be responsible for determination of credit limits and credit approvals for any customers. Limits and scoring attributed to customers are reviewed every year. 80% (2006: 85%) of the trade receivables that were neither past due nor impaired have the best credit scoring attributable under the credit grading system used by the Group.

Included in the Group's trade receivable balance are debtors with aggregate carrying amount of HK\$484,879,000 (2006: HK\$324,257,000) which are past due at the reporting date for which the Group has not provided for impairment loss. The Group does not hold any collateral over these balances. The average age of these receivables is 120 days (2006: 128 days).

所有應收票據之賬齡均為結算日起 計的90日之內。

在接納任何新客戶前,本集團內部信用評級制度會評估潛在客戶之信用,董事會已任命管理層負責為任何客戶釐定信貸限額及信貸批准。客戶之限額及評分每年審閱。80%(二零零六年:85%)無逾期或減值之貿易應收賬款獲本集團所採用之信用評級制度之最高信用評分。

本集團貿易應收賬款餘額包括的應收賬款,總賬面值為484,879,000港元(二零零六年:324,257,000港元),於申報日期已經逾期,本集團並無就該等款項作出減值虧損撥備。本集團就該等餘額並無持有任何抵押品。該等應收賬款之平均賬齡為120日(二零零六年:128日)。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

24. TRADE AND OTHER RECEIVABLES AND PREPAYMENTS (continued)

Ageing of trade receivables which are past due but not impaired.

24. 貿易及其他應收賬款及預付款項

(續)

逾期但無減值之貿易應收賬款之賬齡如 下:

		2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
91 – 120 days 121 – 150 days 151 – 180 days Over 180 days	91至120日 121至150日 151至180日 180日以上	234,808 185,377 44,869 19,825	168,724 112,278 40,411 2,844
		484,879	324,257

The Group has provided fully for all receivables that are past due beyond 240 days because historical experience is such that these receivables are generally not recoverable. Allowance on trade receivables aged between 120 and 240 days are made based on estimated irrecoverable amounts by reference to past default experience and objective evidences of impairment determined by the difference between the carrying amount and the present value of the estimate future cash flow discounted at the original effective interest rate.

In determining the recoverability of the trade receivables, the Group monitors any change in the credit quality of the trade receivables since the credit was granted and up to the reporting date. The directors considered that the Group has no significant concentration of credit risk of trade and other receivables, with exposure spread over a number of counterparties and customers.

過往經驗顯示逾期240日以上之應收賬款一般無法收回,故本集團對該等應收賬款全數作出撥備。賬齡介乎120至240日之貿易應收賬款之準備,乃參考過往欠賬經驗之估計不可收回金額及賬面值與以原有實際利率折讓估計日後現金流量現值間之差額計算的客觀證據來釐定的減值金額。

在釐定貿易應收賬款之可收回性時,自在 早前授出信貸起至申報日期,本集團監察 貿易應收賬款信用質素之任何變動。董事 認為,本集團並無高度集中之貿易及其他 應收賬款信貸風險,風險由多個交易方及 客戶分攤。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

24. TRADE AND OTHER RECEIVABLES AND 24. 貿易及其他應收賬款及預付款項 PREPAYMENTS (continued) (續)

Movement in the allowance for doubtful debts

呆賬準備之變動

		2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
Balance at beginning of the year Impairment losses recognised	年初結餘 就貿易應收賬款確認之	131,996	101,309
on trade receivables Amounts written off as uncollectible	減值虧損 撇銷為不可收回之款項	19,854 (36,528)	30,687
Balance at end of the year	年末結餘	115,322	131,996

Included in the allowance for doubtful debts are individually impaired trade receivables with an aggregate balance of HK\$115,322,000 (2006: HK\$131,996,000) which have either been placed under liquidation or in severe financial difficulties. The Group does not hold any collateral over these balances.

Included in trade and other receivables and prepayments are the following amounts denominated in a currency other than the functional currency of the group entities to which they relate:

呆賬準備包括個別已減值之貿易應收賬款,總結餘為115,322,000港元(二零零六年: 131,996,000港元),該等款項為清盤或重大財務困難項下之款項。本集團就該等結餘並無持有任何抵押品。

貿易及其他應收賬款及預付款項包括下列 以集團實體之功能貨幣以外貨幣計值之款 額:

		2007 二零零七年 Amount 金額 '000 千元	2006 二零零六年 Amount 金額 '000 千元
United States Dollars	美元	100,571	81,423
Japanese Yen	日圓	56,479	3,804



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

25. BANK BALANCES AND CASH

Bank balances and cash comprise cash held by the Group and short-term bank deposits with an original maturity of one month or less. At 31 December 2007, the bank deposits carry interest at the prevailing market interest rates which range from 0.18% to 3.4% (2006: 0.72% to 3.80%) per annum.

At 31 December 2007 and 2006, the Group had bank balances and cash that were not freely convertible or were subject to exchange controls in the PRC amounting to approximately HK\$650.0 million and HK\$396.1 million, respectively.

Included in bank balances and cash are the following amounts denominated in a currency other than the functional currency of the group entities to which they relate:

25. 銀行結餘及現金

銀行結餘及現金包括本集團持有之現金及原到期日為一個月或以下之短期銀行存款。於二零零七年十二月三十一日,銀行存款按現行市場年利率介乎0.18厘至3.4厘(二零零六年:0.72厘至3.80厘)計息。

於二零零七年及二零零六年十二月三十一日,本集團不可自由兑換或須受中國外匯管制所規限之銀行結餘及現金分別約為650,000,000港元及396,100,000港元。

銀行結餘及現金包括下列以集團實體之功能貨幣以外貨幣計值之款額:

		2007 二零零七年 Amount 金額 '000 千元	2006 二零零六年 Amount 金額 '000 千元
United States Dollars	美元	78,904	24,730
Japanese Yen	日圓	8,602	1,825



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

26. AMOUNTS DUE FROM (TO) FELLOW 26. 應收(付)同系附屬公司款項 SUBSIDIARIES

		2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
Amounts due from fellow subsidiaries under current assets – trade nature	流動資產項下應收同系 附屬公司款項 一貿易性質	391,767	173,181

The Group allows credit period normally up to 120 days for sales to its fellow subsidiaries. The amounts due are non-interest bearing, unsecured and aged within 90 days at the balance sheet date.

本集團就銷售給予其同系附屬公司 之信貸期一般最長為120日。該等 應收款項為免息及無抵押,其賬齡 均為結算日起的90日之內。

		2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
Amounts due to fellow subsidiaries under current liabilities – trade nature	流動負債項下應付同系 附屬公司款項 一貿易性質	4,042	4,881

The Group's non-interest bearing amounts due to fellow subsidiaries have repayment terms of less than 30 days. The amounts due are non-interest bearing, unsecured and aged within 90 days at the balance sheet date.

本集團免息應付同系附屬公司款項 之還款期少於30日。該等應付款項 為免息及無抵押,其賬齡均為結算 日起的90日之內。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

27. DERIVATIVE FINANCIAL INSTRUMENTS 27. 衍生金融工具

			2007 二零零七年		
		Asset	Liabilities	Assets	Liabilities
		資產	負債	資產	負債
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元	千港元	千港元
Commodity forward contract Foreign currency forward contracts Interest rate swaps	遠期商品合約 遠期外匯合約 利率掉期	368 1,269 –	- 1,184 -	- 218 3,486	- 195 -
		1,637	1,184	3,704	195

At 31 December 2007, the Group entered into commodity forward contract. The major terms of the outstanding contract are as follows:

於二零零七年十二月三十一日,本集團訂 立遠期商品合約。該等尚未到期之合約之 主要條款如下:

Currency	Quantity	Maturity	Forward price
貨幣	數量	到期日	遠期價
US\$	Copper 100 Metric Tonnes	31 January 2008	US\$7,125/metric tonne
美元	100公噸銅	二零零八年一月三十一日	7,125美元/公噸



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

27. DERIVATIVE FINANCIAL INSTRUMENTS 27. 衍生金融工具(續)

(continued)

At the balance sheet date, major terms of the outstanding foreign currency forward contracts are as follows:

六份每份出售1,000,000美元之合約

於結算日,尚未到期之遠期外匯合約之主 要條款如下:

1美元兑7.750港元

	At 31 December 2007		於二零零七年十二月三十一日
	Notional amount	Maturity	Forward contract rates
	面值	到期日	遠期合約匯率
ľ			
	9 contracts to buy US\$1,000,000	Within 1 year	US\$1 to HK\$7.732
	九份每份購買1,000,000美元之合約	1年內	1美元兑7.732港元
	12 contracts to buy US\$1,000,000	Within 1 to 2 years	US\$1 to HK\$7.695
	十二份每份購買1,000,000美元之合約	1至2年內	1美元兑7.695港元
	9 contracts to sell US\$2,000,000	Within 1 year	US\$1 to HK\$7.732
	九份每份出售2,000,000美元之合約	1年內	1美元兑7.732港元
	12 contracts to sell US\$2,000,000	Within 1 to 2 years	US\$1 to HK\$7.695
	十二份每份出售2,000,000美元之合約	1至2年內	1美元兑7.695港元
	At 31 December 2006		於二零零六年十二月三十一日
	Notional amount	Maturity	Forward contract rate
	面值	到期日	遠期合約匯率
ı			
	6 contracts to buy US\$1,000,000 each	Within 6 months	US\$1 to HK\$7.728
	六份每份購買1,000,000美元之合約	六個月內	1美元兑7.728港元
	6 contracts to sell US\$1,000,000 each	Within 6 months	US\$1 to HK\$7.728
	六份每份出售1,000,000美元之合約	六個月內	1美元兑7.728港元
	6 contracts to sell US\$1,000,000 each	Within 6 months	US\$1 to HK\$7.750

六個月內



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

27. DERIVATIVE FINANCIAL INSTRUMENTS 27. 衍生金融工具(續)

(continued)

At 31 December 2006, the major terms of the interest rate swaps are as follows:

於二零零六年十二月三十一日,利率掉期 之主要條款如下:

Outstanding contracts as at 於以下日期尙未到期之合約	Notional amount 面值 HK\$ 港元	Maturity 到期日	Receive floating 所收浮息	Pay fixed 所付定息
31 December 2006	200,000,000	30 December 2007	HIBOR	2.18%
二零零六年十二月三十一日		二零零七年十二月三十日	香港銀行同業拆息	2.18厘

During the year ended 31 December 2006, the ultimate holding company entered into contracts of interest rate swaps with notional amount of HK\$3,650 million (which receive floating rate and pay fixed rate) on behalf of the Group with a corresponding back to back agreement with the Group that the income or expenses arising on those interest rate swap contracts will be borne by the Group. The interest rate swaps entered into by the ultimate holding company on behalf of the Group had been fully settled at the date of the listing of the Company's shares on the main board of the Stock Exchange.

The above derivatives are measured at fair value at the balance sheet date. Their fair values are determined based on the valuation provided by licenced financial institutions for equivalent instruments at the balance sheet date.

截至二零零六年十二月三十一日止年度,最終控股公司就一筆面值為3,650,000,000港元之款項代本集團訂立利率掉期(收取浮息及支付定息),並與本集團訂立相應背對背協議,列明該等利率掉期合約所產生之收支將由本集團承擔。最終控股公司代本集團訂立之所有利率掉期已於本公司股份在聯交所主板上市當日全數結清。

上述衍生工具於結算日按公平值計 算。其公平值按持牌金融機構於結 算日就相等工具提供之估值釐定。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

28. TRADE AND OTHER PAYABLES AND 28. 貿易及其他應付賬款及應付票據 BILLS PAYABLE

Included in trade and other payables are trade payables of HK\$467,771,000 (2006: HK\$392,810,000). The following is an aged analysis of trade payables at the balance sheet date.

貿易及其他應付賬款包括為數467,771,000 港元(二零零六年:392,810,000港元)的貿 易應付賬款。以下是貿易應付賬款於結算 日之賬齡分析。

		2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
0 – 90 days 91 – 180 days Over 180 days	0至90日 91至180日 180日以上	413,504 33,669 20,598	327,433 43,929 21,448
		467,771	392,810

All bills payable are aged within 90 days at the balance sheet date.

Included in trade and other payables and bills payable are the following amounts denominated in a currency other than the functional currency of the group entities to which they relate: 所有應付票據賬齡均為結算日起的90日之 內。

貿易及其他應付賬款及應付票據包括下列 以集團實體功能貨幣以外貨幣計值之款 額:

		2007 二零零七年 Amount 金額 '000 千元	2006 二零零六年 Amount 金額 '000 千元
United States Dollars	美元	31,851	63,694
Japanese Yen	日圓	255,902	1,460,097



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

29. BANK BORROWINGS

29. 銀行借貸

		2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
Unsecured:	無抵押:		
Bank loans	銀行貸款	2,797,038	2,595,000
Trust receipt loans	信託收據貸款	413,058	480,687
		3,210,096	3,075,687
Carrying amount repayable:	須於下列期間償還之 賬面值:		
Within one year	一年內	636,634	540,687
More than one year,	一年以上但不超過兩年		
but not exceeding two years		584,614	130,769
More than two years	兩年以上但不超過三年		
but not more than three years		584,614	523,077
More than three years	三年以上但不超過四年		
but not more than four years		1,404,234	523,077
More than four years	四年以上但不超過五年		
but not more than five years		-	1,358,077
		2,573,462	2,535,000
Total	合計	3,210,096	3,075,687

Bank borrowings at 31 December 2007 are variable-rate borrowings which carry interest ranging from HIBOR+0.5% to HIBOR+1% (2006: HIBOR+0.575% to HIBOR+1%) per annum.

The range of effective interest rates (which are also equal to contracted interest rates) on the Group's bank borrowings is 3.9% to 5.4% (2006: 4.675% to 5.5%) per annum.

於二零零七年十二月三十一日,銀行借貸 為浮息之借貸,年利率介乎香港銀行同 業拆息加0.5厘至香港銀行同業拆息加1厘 不等(二零零六年:香港銀行同業拆息加 0.575厘至香港銀行同業拆息加1厘)。

本集團銀行借貸之實際利率範圍介乎年息率3.9厘至5.4厘(二零零六年:4.675厘至5.5厘)不等。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

29. BANK BORROWINGS (continued)

Included in bank borrowings are the following amounts denominated in a currency other than the functional currency of the group entities to which they relate:

29. 銀行借貸(續)

銀行借貸包括下列以集團實體功能貨幣以外貨幣計值之款額:

		2007 二零零七年 Amount 金額 '000 千元	2006 二零零六年 Amount 金額 '000 千元
United States Dollars	美元	29,562	52,952
Japanese Yen	日圓	50,700	260,554

30. SHARE CAPITAL

THE COMPANY

30. 股本 本公司

		Authorised 法定 Number of		Issued and fully paid 已發行及繖足 Number of	
		shares 股份數目 '000 千	Amount 金額 HK\$'000 千港元	shares 股份數目 '000 千	Amount 金額 HK\$'000 千港元
Ordinary shares of HK\$0.10 each:	每股面值0.10港元 之普通股:				
At 1 January 2006	於二零零六年一月一日	-	-	-	-
On incorporation Issued pursuant to the Group	註冊成立時 根據集團重組發行	20,000,000	2,000,000	3,900	390
Reorganisation		-	-	2,846,100	284,610
Placing of new shares	配售新股份	_	_	150,000	15,000
At 31 December 2006 and 31 December 2007	於二零零六年 十二月三十一日 及二零零七年 十二月三十一日	20,000,000	2,000,000	3,000,000	300,000



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

30. SHARE CAPITAL (continued)

The Company was incorporated on 10 May 2006 with an authorised share capital of HK\$390,000 divided into 3,900,000 shares of HK\$0.10 each. A number of restructuring steps were then taken with the objective to establish the Company as the holding company for the laminate-related operations of the KCHL and its subsidiaries for the purpose of the Company's listing. On the same date, Jamplan (BVI) Limited ("Jamplan"), a wholly owned subsidiary of the Company's ultimate holding company, KCHL, became the beneficial owner of 3,900,000 shares in the Company.

During the year ended 31 December 2006, pursuant to the shareholders' resolutions of the Company on 13 November 2006, 2,846,100,000 shares of HK\$0.10 each were allotted and issued to Jamplan as a consideration for the acquisition of the entire issued new share capital of Excel First Investments Limited. The Company subsequently issued a total of 150,000,000 new shares of HK\$0.10 each at a price of HK\$7.73 per share.

31. SHARE PREMIUM AND RESERVES

Special reserve of the Group represents (i) the difference between the net asset value of the acquired subsidiaries and the nominal value of the Company's shares issued for the acquisition at the time of the Group Reorganisation and (ii) the reduction in the registered capital of a whollyowned subsidiary established in the PRC.

Other reserve of the Group represents the deemed contribution from KCHL upon the acquisition of additional interests in subsidiaries and the amount included in other reserve was transferred to special reserve at the time of the Group Reorganisation.

30. 股本(續)

本公司於二零零六年五月十日註冊成立, 法定股本為390,000港元,分為3,900,000 股每股面值0.10港元之股份。本公司當時 為上市進行多個重組步驟,成立為建滔化 工集團及其附屬公司進行積層板相關業務 之控股公司。同日,本公司最終控股公司 建滔化工集團之全資擁有附屬公司Jamplan (BVI) Limited(「Jamplan」)成為本公司 3,900,000股股份之實益擁有人。

截至二零零六年十二月三十一日止年度,根據本公司於二零零六年十一月十三日之股東決議案,2,846,100,000股每股面值0.10港元之股份配發及發行予Jamplan,作為收購卓先投資有限公司全部已發行新股本之代價。其後,本公司按每股7.73港元發行合共150,000,000股每股面值0.10港元之新股份。

31. 股份溢價及儲備

本集團之特別儲備為(i)被收購附屬公司之資產淨值及進行集團重組時為收購而發行之本公司股份面值兩者之間的差額:及(ii)一間於中國成立的全資附屬公司削減之註冊資本。

本集團之其他儲備為建滔化工集團收購附屬公司額外權益後之視作注資。列入其他儲備內之有關金額已於進行集團重組時轉撥至特別儲備。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

32. SHARE OPTIONS

The share option scheme of the Company (the "Scheme") was approved by the shareholders of the Company and the shareholders of KCHL on 18 May 2007 and 25 June 2007 respectively. The Scheme has taken effect after obtaining the approval from the Listing Committee of the Stock Exchange on 6 July 2007.

The Scheme would be valid for a period of ten years. The Board may, at its discretion, grant options to subscribe for shares in the Company to eligible participants who contribute to the long-term growth and profitability of the Company and include (i) any employee or proposed employee (whether full-time or part-time and including any executive Director), consultants or advisers of or to the Company, any of its subsidiaries or any entity ("Invested Entity") in which the Group holds an equity interest; (ii) any non-executive Directors (including independent non-executive Directors), any of its subsidiaries or any Invested Entity; (iii) any supplier of goods or services to any member of the Group or any Invested Entity; (iv) any customer of the Group or any Invested Entity; (v) any person or entity that provides research, development or other technological support to the Group or any Invested Entity; and (vi) any shareholder of any member of the Group or any Invested Entity or any holder of any securities issued by any member of the Group or any Invested Entity.

The subscription price of the Company's share in respect of any option granted under the Scheme must be at least the highest of (i) the closing price of the shares of the Company as stated in the Stock Exchange's daily quotations sheet on the date of grant of the option, which must be a business day; (ii) the average closing price of the shares of the Company as stated in the Stock Exchange's daily quotations sheets for the five business days immediately preceding the date of grant of the option; and (iii) the nominal value of the shares of the Company.

32. 優先購股權

本公司股東及建滔化工集團之股東分別於 二零零七年五月十八日及二零零七年六 月二十五日批准優先購股權計劃(「該計 劃」)。該計劃於二零零七年七月六日獲得 聯交所上市委員會批准後,現已生效。

該計劃有效期為十年。董事會可酌情向合 資格參與人士授出可認購本公司股份之優 先購股權。合資格參與人士為對本公司長 遠增長及盈利有貢獻之人士,包括(i)本公 司、其任何附屬公司或任何本集團持有股 本權益之實體(「被投資實體」)之任何僱員 或擬聘用僱員(不論全職或兼職,且包括任 何執行董事)、諮詢顧問或顧問;(ii)任何非 執行董事(包括獨立非執行董事)、本公司 任何附屬公司或任何被投資實體;(iii)任何 向本集團任何成員公司或任何被投資實體 提供貨品或服務之供應商; (iv)本集團或任 何被投資實體之任何客戶;(v)任何向本集 團或任何被投資實體提供研究、開發或其 他技術支援之人士或實體;及(vi)本集團任 何成員公司或任何被投資實體之任何股東 或本集團或任何被投資實體所發行任何證 券之持有人。

任何根據該計劃授出之優先購股權所涉及本公司股份之最低認購價必須不能低於以下最高價格:(i)本公司股份於優先購股權授出日期(必須為營業日)之聯交所每日報價表所報收市價:(ii)本公司股份於緊接優先購股權授出日期前五個營業日之聯交所每日報價表所報收市價之平均價:及(iii)本公司股份之面值。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

32. SHARE OPTIONS (continued)

The option may be accepted by a participant within 28 days from the date of the offer for the grant of the option upon the payment of a consideration of HK\$1. An option may be exercised at any time during a period to be determined and notified by the Directors to each grantee, and in the absence of such determination, from the date upon which the offer for the grant of the option is accepted but shall end in any event not later than 10 years from the date of grant of the option subject to the provisions for early termination thereof. The Directors may, at their absolute discretion, fix any minimum period for which an option must be held, any performance targets that must be achieved and any other conditions that must be fulfilled before the options can be exercised upon the grant of an option to a participant.

The total number of shares of the Company which may be issued upon exercise of all options to be granted under the Scheme and any other share option scheme of the Company (excluding, for this purpose, options lapsed in accordance with the terms of the Scheme and any other share option scheme of the Company) must not in aggregate exceed 10% of the total number of shares of the Company in issue as at the date of approval of the Scheme.

The maximum number of shares of the Company which may be issued upon exercise of all outstanding options granted and yet to be exercised under the Scheme and any other share option scheme of the Company must not exceed 30% of the issued share capital of the Company from time to time.

The total number of shares of the Company issued and to be issued upon exercise of the options granted (including both exercised and outstanding options) to each participant in any 12-month period must not exceed 1% of the share capital of the Company then in issue unless approved by the shareholders of the Company and KCHL in general meetings.

No share option was granted pursuant to the Scheme since its adoption.

32. 優先購股權(續)

參與人士可於獲提呈授出優先購股權之日 起計28天內,透過支付代價1港元接納優先 購股權。優先購股權可於董事釐定及通知 各承授人之期間內隨時行使,倘無釐定知 關期間,則由優先購股權授出建議獲接納 之日開始,並於任何情況下不遲於優先購 股權授出日期起計十年之日為止,惟須受 該計劃之提早終止條文所限。董事可全權 酌情向參與人士訂定授出行使優先購股權 包條件,行使優先購股權前必須持有之最 短期間、任何須予達成之表現目標及任何 其他須予達成之條件。

根據該計劃及本公司任何其他優先購股權計劃授出之所有優先購股權(就此而言不包括按照該計劃及本公司任何其他優先購股權計劃之條款已失效之優先購股權)獲行使時可予發行之本公司股份總數,合共不得超過本公司於批准該計劃當日已發行股份總數之10%。

根據該計劃及本公司任何其他優先購股權計劃所有授出而尚未行使及有待行使之優先購股權獲行使時可予發行之本公司股份數目,最多不得超過本公司不時之已發行股本30%。

於任何十二個月期間向各參與人士授出之優先購股權(包括已行使及未行使之優先購股權)獲行使而已發行及將予發行之本公司股份總數,不得超過本公司當時已發行股本之1%,除非獲本公司及建滔化工集團之股東於股東大會批准則作別論。

自採納該計劃以來,概無根據該計劃授出 任何優先購股權。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

33. ACQUISITION OF SUBSIDIARIES

(a) On 1 January 2007, the Group acquired 100% equity interest in a company of which the principal activity is manufacture and distribution of laminates for a cash consideration of HK\$72,341,000. This acquisition has been accounted for using the purchase method. No goodwill arise as a result of the acquisition.

The net assets acquired in the acquisition are as follows:

33. 收購附屬公司

(a) 於二零零七年一月一日,本集團收購一間主要從事製造及分銷覆銅面板之公司全部股權,現金代價為72,341,000港元。此項收購以購買會計法列賬。此項收購並無產生商譽。

收購所購入之資產淨值如下:

Acquiree's carrying amount before combination and fair value 被收購方於合併前之賬面值及公平值

Net assets acquired:	購入資產淨值:	
Properties, plant and	物業、廠房及設備	
equipment		8,122
Inventories	存貨	4,278
Trade and other receivables	貿易及其他應收賬款及	
and prepayments	預付款項	103,462
Bank balances and cash	銀行結餘及現金	9,022
Trade and other payables	貿易及其他應付賬款	(52,543)
Total consideration	以現金支付之總代價	
satisfied by cash		72,341
Net cash outflow arising on	收購產生之現金流出淨額:	
acquisition:		
Cash consideration paid	已付現金代價	72,341
Bank balances and	購入銀行結餘及現金	
cash acquired		(9,022)
		63,319

The subsidiary contributed HK\$6,526,000 to the Group's profit for the period between the date of acquisition and the balance sheet date.

該附屬公司於收購日期起至結 算日止期間為本集團溢利貢獻 6,526,000港元。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

33. ACQUISITION OF SUBSIDIARIES (continued)

(b) On 1 April 2007, the Group acquired 51% equity interest in a company of which the principal activity is manufacture of specialty resins and related products, for a cash consideration of HK\$20,643,000. This acquisition has been accounted for using the purchase method. The amount of goodwill arising as a result of the acquisition was HK\$238,000.

The net assets acquired in the acquisition, and the goodwill arising, are as follows:

33. 收購附屬公司(續)

(b) 於二零零七年四月一日,本集團收購一間主要從事製造特殊樹脂及相關產品之公司之51%股權,現金代價為20,643,000港元。此項收購以購買法列賬。此項收購產生之商譽為238,000港元。

收購所購入之資產淨值如下:

Acquiree's carrying amount before combination and fair value 被收購方於合併前之 賬面值及公平值

Net assets acquired:	購入資產淨值:	
Properties, plant and	物業、廠房及設備	
equipment		37,153
Prepaid lease payments	預付租賃款項	2,076
Inventories	存貨	140
Trade and other receivables	貿易及其他應收賬款	
and prepayments	及預付款項	1,212
Bank balances and cash	銀行結餘及現金	363
Trade and other payables	貿易及其他應付賬款	(934)
		40,010
Minority interests	少數股東權益	(19,605)
Goodwill	商譽	238
Total consideration satisfied by:	以下列方式支付之總代價:	
Cash	現金	20,643
Net cash outflow arising on	收購產生之現金流出淨額:	
acquisition:		
Cash consideration paid	已付現金代價	20,643
Bank balances and	購入銀行結餘及現金	
cash acquired		(363)
		20,280



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

33. ACQUISITION OF SUBSIDIARIES (continued)

- (b) (continued)
 - The subsidiary contributed HK\$2,169,000 to the Group's profit for the period between the date of acquisition and the balance sheet date.
- (c) On 1 October 2007, the Group acquired 100% equity interest in a company of which the principal activity is manufacture and distribution of laminates, for a cash consideration of HK\$29,250,000. This acquisition has been accounted for using the purchase method. No goodwill arise as a result of the acquisition.

The net assets acquired in the acquisition are as follows:

33. 收購附屬公司(續)

(b) *(續)*

該附屬公司於收購日期起至結 算日止期間為本集團溢利貢獻 2,169,000港元。

(c) 於二零零七年十月一日,本集團收購一間主要從事製造及分銷覆銅面板之公司全部股權,現金代價為29,250,000港元。此項收購以購買法列賬。此項收購並無產生商譽。

收購所購入之資產淨值如下:

Acquiree's carrying amount before combination and fair value 被收購方於合併前之 脹面值及公平值

Net assets acquired:	購入資產淨值:	
Trade and other receivables	貿易及其他應收賬款	
and prepayments	及預付款項	27,921
Bank balances and cash	銀行結餘及現金	1,921
Trade and other payables	貿易及其他應付賬款	(592)
Total consideration	以現金支付之總代價	
satisfied by cash	77770 <u></u> 7771 777	29,250
Net cash outflow arising on	收購產生之現金流出淨額:	
acquisition:	NATIONAL STREET, STREE	
Cash consideration paid	已付現金代價	29,250
Bank balances and	購入銀行結餘	
cash acquired	及現金	(1,921)
		27,329



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

33. ACQUISITION OF SUBSIDIARIES (continued)

The subsidiary contributed a loss of HK\$1,331,000 to the Group's profit for the period between the date of acquisition and the balance sheet date.

If the acquisition had been completed on 1 January 2007, total group revenue for the period would have been HK\$10,429 million and profit for the year would have been HK\$1,925 million. The pro forma information is for illustrative purposes only and is not necessarily an indication of revenue and results of operations of the Group that actually would have been achieved had the acquisition been completed on 1 January 2007, nor is intended to be a projection of future results.

34. MAJOR NON-CASH TRANSACTIONS

The Group has transferred to fellow subsidiaries certain machinery and prepaid lease payments amounting to approximately HK\$264,020,000 and HK\$5,662,000 respectively during the year ended 31 December 2006.

33. 收購附屬公司(續)

該附屬公司自收購日期起至結算日止期間 為本集團溢利帶來1,331,000港元之虧損。

倘收購於二零零七年一月一日完成,期內總集團收入將為10,429,000,000港元,本年度溢利將為1,925,000,000港元。備考資料僅供説明用途,未必表示收購於二零零七年一月一日完成,本集團實際達致之收入及經營業績,亦不擬成為未來業績之預測。

34. 主要非現金交易

截至二零零六年十二月三十一日止年度,本集團已轉讓予同系附屬公司若干機器及預付租賃款項分別約為264,020,000港元及5,662,000港元。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

35. CAPITAL COMMITMENTS

35. 承擔

		2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
Capital expenditure contracted for but not provided in the consolidated financial statements for the acquisition of properties, plant and equipment	就購買物業、廠房及 設備而已訂約 但未於綜合財務 報表作出撥備之 資本開支	141,932	117,056

36. OPERATING LEASES

36. 經營租約

		2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
The Group as lessee:	本集團作為承租人:		
Minimum lease payments charged to the consolidated income statements during the year	年內於綜合收益表 扣除之最低租約 付款		
for premises	一物業	1,246	508

Operating lease payments represent rentals payable by the Group for certain of its office properties and all lease payments are fixed and predetermined. 經營租約付款為本集團就若干辦公室物業 應付之租金。所有租約付款之金額均為固 定及預早釐定。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

36. OPERATING LEASES (continued)

At the balance sheet date, the Group's future lease payments under non-cancellable operating leases are payable as follows:

36. 經營租約(續)

於結算日,本集團根據不可撤銷之經營租 約於日後支付之租約付款須於下列期間支 付:

		2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
Within one year After one year but not later than	一年內 一年後但於五年內	646	777
five years		1,791	1,476
After five years	五年後	16,631	14,067
		19,068	16,320

The Group as lessor:

本集團作為出租人:

		2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
Rental income credited to the consolidated income statements during the year, net of outgoing amount of approximately HK\$157,000 (2006: HK\$120,000)	年內計入綜合收益表之 租金收入(已扣除 支銷約為157,000港元 (二零零六年: 120,000港元))	7,581	5,894



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

36. OPERATING LEASES (continued)

The Group's investment properties are rented to outside parties for periods up to seven years at fixed predetermined amounts. At the balance sheet date, the Group had contracted with tenants to receive the following future minimum lease payments under non-cancellable operating leases:

36. 經營租約(續)

本集團之投資物業均按預早釐定之定額租金租予外界人士,租期最長為七年。於結算日,本集團已與租戶訂立合約,根據不可撤銷之經營租約可於日後收取之最低租約付款如下:

		2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
Within one year	一年內	7,496	4,249
After one year but not later	一年後但於五年內		
than five years		15,967	7,645
After five years	五年後	2,098	
		25,561	11,894



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

37. RETIREMENT BENEFITS SCHEME

The Group participates in both a defined contribution scheme which was registered under the Occupational Retirement Scheme Ordinance (the "ORSO Scheme") and a Mandatory Provident Fund Scheme which was established under the Mandatory Provident Fund Ordinance in December 2000 (the "MPF Scheme"). The assets of the schemes are held separately from those of the Group and are invested in funds under the control of independent trustees. Employees who were members of the ORSO Scheme prior to the establishment of the MPF Scheme are members of both the ORSO Scheme and the MPF Scheme, whereas all new employees joining the Group on or after December 2000 are required to join the MPF Scheme.

Employees of subsidiaries in the PRC are members of the state-sponsored pension schemes operated by the PRC government. The subsidiaries are required to contribute a certain percentage of their payroll to the pension schemes to fund the benefits. The only obligation of the Group with respect to the pension schemes is to make the required contributions.

Payments to the ORSO Scheme, the MPF Scheme and the state-sponsored pension schemes of approximately HK\$7,501,000 (2006: HK\$6,531,000) had been charged to the consolidated income statement.

37. 退休福利計劃

本集團同時參加一項根據職業退休計劃條例註冊之定額供款計劃(「職業退休計劃」)及根據強制性公積金條例於二零零年十二月成立之強制性公積金計劃(「強積金計劃」)。該等計劃之資產與本集團之資產分開持有,並投資於由獨立信託人控制之基金。於成立強積金計劃之前已參加職業退休計劃之僱員,同時成為職業退休計劃及強積金計劃之成員,而所有於二零零年十二月或之後加入本集團之新僱員必須參加強積金計劃。

中國附屬公司之僱員為中國政府運作之國 家資助退休福利計劃成員。該等附屬公司 須將薪金支出之某一百分比投入退休計 劃,以支付有關福利。本集團就退休計劃 履行之唯一責任為支付所需供款。

向職業退休計劃、強積金計劃及國家資助 退休福利計劃支付之供款約為7,501,000港 元(二零零六年:6,531,000港元),已自綜 合收益表中扣除。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

38. RELATED PARTY TRANSACTIONS

The Group entered into the following significant transactions with related parties during the year:

38. 關連人士交易

本集團與有關連人士在年內進行之重大交 易如下:

				2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
(i)	Sales of goods to fellow subsidiaries	(i)	向同系附屬公司 銷售貨品	2,082,382	1,714,976
(ii)	Purchase of goods from fellow subsidiaries	(ii)	向同系附屬公司 採購貨品	165,109	103,514
(iii)	Management fee received from fellow subsidiaries	(iii)	向同系附屬公司 收取管理費	-	22,610
(iv)	Rental income received from fellow subsidiaries	(iv)	向同系附屬公司 收取租金收入	528	160
(v)	Interest paid to holding companies and fellow subsidiaries	(v)	向控股公司及 同系附屬公司 支付利息	_	45,701
(vi)	Proceeds on disposal of available-for-sale investment to ultimate holding company	(vi)	向最終控股公司 出售可供出售 投資之所得款項	_	55,234



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

38. RELATED PARTY TRANSACTIONS 38. 關連人士交易(續)

(continued)

Other than disclosed above, during the year ended 31 December 2006, the Group transferred its interest in certain subsidiaries and an associate with carrying values of HK\$73,469,000 and HK\$19,085,000 to fellow subsidiaries at a consideration of HK\$73,469,000 and HK\$19,085,000.

During the year ended 31 December 2006, the Group transferred properties, plant and equipment and prepaid lease payments with carrying value of HK\$264,020,000 and HK\$5,662,000 respectively to fellow subsidiaries at consideration of HK\$264,020,000 and HK\$5,662,000 respectively.

During the year ended 31 December 2006, the Group received approximately HK\$51,525,000 from the ultimate holding company in respect of interest rate swaps entered into on behalf of the Group.

Compensation of key management personnel

The remuneration of directors and other members of key management during the year is as follows: 除上文所披露者外,截至二零零六年十二月三十一日止年度,本集團向同系附屬公司轉讓其於若干附屬公司及一間聯營公司之權益,賬面值分別為73,469,000港元及19,085,000港元,代價分別為73,469,000港元及19,085,000港元。

截至二零零六年十二月三十一日止年度,本集團轉讓予同系附屬公司之物業、廠房及設備之賬面值及預付租賃款項分別約為264,020,000港元及5,662,000港元,代價分別為264,020,000港元及5,662,000港元。

截至二零零六年十二月三十一日止年度,本集團自最終控股公司就代表本集團訂立之利率掉期,收取約51,525,000港元。

主要管理人員酬金

年內,董事及其他主要管理人員之酬金如下:

		2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK\$'000 千港元
Short-term benefits Post-employment benefits	短期福利 退休後福利	74,404 519	22,465 352
		74,923	22,817

The remuneration of directors and key executives is determined with reference to the performance of individuals and market trends.

董事及其他主要行政人員之酬金會考慮個別員工表現及市場趨勢後釐定。



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

39. PARTICULARS OF PRINCIPAL 39. 本公司主要附屬公司之詳情 SUBSIDIARIES OF THE COMPANY

Details of the Company's principal subsidiaries at 31 December 2006 and 2007 are as follows:

於二零零六年及二零零七年十二月三十一 日,本公司主要附屬公司之詳情如下:

Name of subsidiary 附屬公司名稱	Place of incorporation/ registration and operation 註冊成立/	Issued and fully paid share capital/ registered capital 已發行及繳足 股本/註冊資本	Proportion of the ownership interest held by the Group 本集團所持有 權益比例		Principal activities 主要業務
			2007 二零零七 %	2006 二零零六 %	
Chung (Taicang) Insulated Material Co., Ltd. 忠信(太倉)絕緣材料有限公司	PRC ¹ 中國 ¹	US\$3,000,000 3,000,000美元	100	100	Manufacture and distribution of bleached kraft paper 製造及分銷漂白木漿紙
Excel First Investments Limited 卓先投資有限公司	British Virgin Islands# 英屬處女群島#	US\$1 1美元	100	100	Investment holding 投資控股
Fogang Kingboard Industry Ltd. 佛岡建滔實業有限公司	PRC ¹ 中國 ¹	RMB878,100,000 人民幣878,100,000元	62.15	62.15	Manufacture and distribution of copper foil 製造及分銷銅箔
Guangzhou Chung Shun Century Fibre Glass Co., Ltd. 廣州忠信世紀玻纖有限公司	PRC¹ 中國¹	US\$44,595,000 44,595,000美元	100	100	Manufacture and distribution of glass yarn 製造及分銷玻璃紗



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

39. PARTICULARS OF PRINCIPAL 39. 本公司主要附屬公司之詳情(續) SUBSIDIARIES OF THE COMPANY

(continued)

Name of subsidiary 附屬公司名稱	Place of incorporation/ registration and operation 註冊成立/	poration/ fully paid tration share capital/ peration registered capital 战立/ 已發行及撤足		rtion of nership st held Group 所持有 比例	Principal activities 主要業務
			2007 二零零七 %	2006 二零零六 %	
Kingboard Copper Foil Holdings Limited	Bermuda# 百慕達#	US\$72,250,000 72,250,000美元	62.15	62.15	Investment holding 投資控股
Kingboard (Fogang) Insulated Material Company Limited 建滔(佛岡)絕緣材料有限公司	PRC ¹ 中國 ¹	US\$6,115,000 6,115,000美元	100	100	Manufacture and distribution of bleached kraft paper 製造及分銷漂白木漿紙
Kingboard (Fogang) Laminates Co. Limited 建滔(佛岡)積層板有限公司	PRC ¹ 中國 ¹	US\$29,466,000 29,466,000美元	100	100	Manufacture and distribution of laminates 製造及分銷覆銅面板
Kingboard (Fogang) Paper Laminates Co. Ltd. 建滔(佛岡)積層紙板有限公司	PRC ¹ 中國 ¹	US\$17,936,546 17,936,546美元	100	100	Manufacture and distribution of laminates 製造及分銷覆銅面板
Kingboard Electronic Raw Material (Jiang Yin) Co., Ltd. 建滔電子材料(江陰)有限公司	PRC ¹ 中國 ¹	US\$20,402,393 20,402,393美元	100	100	Manufacture and distribution of laminates 製造及分銷覆銅面板



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

39. PARTICULARS OF PRINCIPAL 39. 本公司主要附屬公司之詳情(續) SUBSIDIARIES OF THE COMPANY

(continued)

Name of subsidiary 附屬公司名稱	Place of incorporation/ registration and operation 註冊成立/	corporation/ fully paid the ownership gistration share capital/ interest held d operation registered capital by the Group Prin 冊成立/ 已發行及繳足 本集團所持有		Principal activities 主要業務	
			2007 二零零七 %	2006 二零零六 %	
Kingboard Laminates (Jiangmen) Co., Ltd. 江門建滔積層板有限公司	PRC ¹ 中國 ¹	HK\$189,491,052 189,491,052港元	100	100	Manufacture and distribution of laminates 製造及分銷覆銅面板
Kingboard (Jiangsu) Chemical Co., Ltd. 建滔(江蘇)化工有限公司	PRC ¹ 中國 ¹	US\$27,036,887 27,036,887美元	100	100	Manufacture and distribution of chemicals 製造及分銷化工產品
Kingboard Laminates (Kunshan) Co., Ltd. 建滔積層板(昆山)有限公司	PRC ¹ 中國 ¹	US\$32,010,000 32,010,000美元	100	100	Manufacture and distribution of laminates 製造及分銷覆銅面板
Kingboard (Lian Zhou) Fibre Glass Co. Limited 建滔(連州)玻璃纖維有限公司	PRC ¹ 中國 ¹	US\$13,700,000 13,700,000美元	100	100	Manufacture and distribution of glass fabric 製造及分銷玻璃纖維布
Kingboard (Lian Zhou) Copper Foil Limited 建滔(連州)銅箔有限公司	PRC ¹ 中國 ¹	US\$27,000,000 27,000,000美元	62.15	62.15	Manufacture and distribution of copper foil 製造及分銷銅箔



For the year ended 31 December 2007 截至二零零七年十二月三十一日止年度

39. PARTICULARS OF PRINCIPAL 39. 本公司主要附屬公司之詳情(續) SUBSIDIARIES OF THE COMPANY

(continued)

Name of subsidiary 附屬公司名稱	Place of incorporation/ registration and operation 註冊成立/	Issued and fully paid share capital/registered capital 已發行及繳足股本/註冊資本	the ow interes by the 本集團	Group	Principal activities 主要業務
			2007 二零零七 %	2006 二零零六 %	
Kingboard Laminates (Macao Commercial Offshore) Limited 建滔積層板(澳門離岸商業服務) 有限公司	Macau 澳門	MOP100,000 澳門幣100,000元	100	100	Manufacture and distribution of laminates 製造及分銷覆銅面板
Kingboard (Panyu Nansha) Petrochemical Company Limited 建滔(番禺南沙)石化有限公司	PRC ¹ 中國 ¹	RMB250,000,000 人民幣250,000,000元	100	100	Manufacture and distribution of chemicals 製造及分銷化工產品
Kunshan Yattao Chemical Co., Ltd. 昆山日滔化工有限公司	PRC ¹ 中國 ¹	US\$12,500,000 12,500,000美元	100	100	Manufacture and distribution of laminates 製造及分銷覆銅面板

[#] These are investment holding companies which have no specific principal place of operations.

The above table lists the subsidiaries of the Company which, in the opinion of the directors of the Company, principally affected the results or assets of the Group. To give details of other subsidiaries would, in the opinion of the directors of the Company, result in particulars of excessive length.

None of the subsidiaries had issued any debt securities at the end of the year.

上表所列為本公司董事認為主要影響本集團業績或 資產之本公司附屬公司。本公司董事認為列出其他 附屬公司之詳情會過於冗長。

各附屬公司於年結時概無發行任何債務證券。

¹ These companies were established in the PRC in the form of Wholly Foreign-owned Enterprises.

[#] 此等公司乃投資控股公司,並無特定主要 營業地點。

¹ 此等公司以外商獨資企業之形式在中國成立。



Financial Summary 財務概要

RESULTS 業績

			अर पुजर				
		Year ended 31 December 截至十二月三十一日止年度					
		2003 二零零三年 HK\$'000 千港元	2004 二零零四年 HK\$'000 千港元	2005 二零零五年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK'000 千港元	2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	
Revenue	營業額	2,972,959	4,660,178	6,131,169	8,472,422	10,426,783	
Profit before taxation Income tax expense	除税前溢利 所得税開支	459,857 (42,392)	1,140,257 (60,699)	1,233,100 (91,030)	1,887,260 (145,849)	2,054,835 (129,226)	
Profit for the year	本年度溢利	417,465	1,079,558	1,142,070	1,741,411	1,925,609	
Attributable to: Equity holders of the Company Minority interests	應佔份額: 本公司權益 持有人 少數股東權益	388,364 29,101	1,036,737 42,821	1,078,235 63,835	1,638,134 103,277	1,813,269 112,340	
		417,465	1,079,558	1,142,070	1,741,411	1,925,609	

ASSETS AND LIABILITIES

資產及負債

		At 31 December 於十二月三十一日					
		2003 二零零三年 HK\$'000 千港元	2004 二零零四年 HK\$'000 千港元	2005 二零零五年 HK\$'000 千港元	2006 二零零六年 HK'000 千港元	2007 二零零七年 HK\$'000 千港元	
Total assets Total liabilities	資產總值 負債總額	6,889,840 (3,969,974)	11,096,383 (7,035,600)	13,241,970 (8,193,749)	10,245,880 (4,606,776)	12,531,209 (4,936,803)	
Net assets	資產淨值	2,919,866	4,060,783	5,048,221	5,639,104	7,594,406	
Equity attributable to equity holders of the Company Minority interests	本公司權益 持有人應佔權益 少數股東權益	2,400,097 519,769	3,509,232 551,551	4,447,876 600,345	4,938,168 700,936	6,739,745 854,661	
Total Equity	資本總額	2,919,866	4,060,783	5,048,221	5,639,104	7,594,406	

The summary of results, assets and liabilities for the three years ended 31 December 2005 which were extracted from the Company's prospectus dated 24 November 2006, have been prepared on a combined basis as if the group structure, at the time when the Company's shares were listed on the main board of the Stock Exchange had been in existence throughout those years.

截至二零零五年十二月三十一日止三個年度 之業績及資產和負債概要乃摘錄自本公司於 二零零六年十一月二十四日刊發之招股章 程,並按合併基準編製以列示本集團之業 績,猶如本公司股份於聯交所主板上市時之 集團架構於該等年度期間一直存在。



建润積層板控股有限公司

KINGBOARD LAMINATES HOLDINGS LIMITED

5/F., Block M, Valiant Industrial Centre, 2-12 Au Pui Wan St., Fotan, Shatin, Hong Kong.

香港新界沙田火炭坳背灣街2-12號威力工業中心五樓M座 Tel 電話:(852) 2605 6493 Fax 傳真:(852) 2691 5245

E-mail 電郵: enquiry@kblaminates.com Web site 網址: http://www.kblaminates.com